

# Baleares

El diario del archipiélago

Palma de Mallorca, jueves, 11 de agosto de 1977. —Precio 15 pesetas. — Director en funciones: Juan Bonet

**HUESPEDES DE BALDUINO Y FABIOLA**

## LOS REYES, A BORDO DEL «FORTUNA», SE TRASLADARON A MOTRIL

A bordo del yate «Fortuna», que pilotaba el propio Monarca, llegaron alrededor de las ocho de la tarde de ayer, a los muelles del Club Náutico de Motril, Sus Majestades los Reyes de España, Don Juan Carlos y Doña Sofía.

El propio Rey efectuó la maniobra de atraque en los muelles, donde, pese a lo incógnito de la visita de los Monarcas españoles, se congregaron numerosas personas, siendo saludada su presencia por las sirenas de los barcos surtos en los muelles.

En el mismo muelle, los Reyes de España fueron saludados por los soberanos de Bélgica, Balduino y Fabiola, que habían llegado al Club Náutico unos minutos antes.

Sus Majestades Don Juan Carlos y Doña Sofía saludaron seguidamente a las autoridades locales y provinciales encabezadas por el capitán general accidental de la Novena Región Militar, general Angel de Lara del Cid, y gobernador civil accidental de Granada, Eduardo Chalup Lillo. La esposa del alcalde de Motril entregó a la Reina un ramo de flores.

Después de saludar a las autoridades, los Reyes de España, acompañados de los de Bélgica subieron de nuevo a bordo del yate «Fortuna», donde permanecieron durante unos minutos, después de los cuales se asomaron a la popa de la nave para corres-

ponder a las aclamaciones de las personas congregadas en los muelles.

Sus Majestades los Reyes de España, de nuevo en el muelle, conversaron con las autoridades, y se detuvieron a saludar a la esposa del ex ministro de Educación y Ciencia, Julio Rodríguez Martínez, Mariperta Martín Ferioche, natural de Motril.

Su Majestad el Rey Don Juan Carlos manifestó que habían salido de Palma de Mallorca alrededor de la una y media de la madrugada, para llegar a Cartagena a las once de la mañana, y continuar seguidamente viaje a Motril. El Rey llevaba barba de tres días y vestía igual que el resto de la tripulación del «Fortuna». El yate real navegó escoltado por el destructor «Laya», que quedó igualmente anclado en el muelle de Motril.

Seguidamente los Reyes de España y de Bélgica subieron al automóvil de los soberanos belgas para trasladarse a la finca «Astrida», donde pasan sus vacaciones Balduino y Fabiola, y en la que permanecerán también los Reyes de España las próximas horas en devoción de la visita que los reyes de Bélgica efectuaron recientemente a la residencia veraniega de los Monarcas españoles en Palma de Mallorca.

Ayer, acto de homenaje y entierro

## GABRIEL ALOMAR YA ES TIERRA DE MALLORCA



A primera hora de la noche de ayer y ante unas cuatrocientas personas se llevó a cabo el acto de homenaje y entierro del político e intelectual mallorquín, Gabriel Alomar que murió en el exilio en 1941 y cuyos restos fueron retornados en la madrugada del pasado domingo.

Gabriel Alomar, hijo preclaro de Mallorca es ya, como dijo un orador en el acto, «terra de la nostra terra».

(Fotos VIVES)

## ULSTER: Nueve heridos durante la primera jornada de la reina de Inglaterra



La reina Isabel II de Inglaterra llegó a Irlanda del Norte, última etapa de su año jubilar, a bordo del «Britannia». En el castillo de Hillsborough la soberana presidió una recepción. Los niños, ajenos a la violencia que simultáneamente se registraba en diversas poblaciones del Ulster como protesta por la visita regia, estrechan la mano de la reina. La sonrisa de los peques, contrapunto de la lucha en que arrojó el balance de nueve heridos en la primera jornada regia.

## CORTES



## REUNION DEL PRESIDENTE CON LAS MESAS DE LAS CAMARAS

(Página 14)

*OVIEDO:  
Robo de joyas  
en la  
Catedral  
por valor de  
varios miles  
de millones  
de pesetas*

(Página 16)

*Betis, finalista del «Ciudad de Palma»*



Anoche en el partido inaugural del torneo «Ciudad de Palma», el Betis ganó su calificación para la final al derrotar al J.S.K. por 4-2. Su salida al terreno de juego fue recibida por una gran cantidad de forofos, exhibiendo pancartas.— Foto Vives

## HUMANISMO Y PAISAJE

Por José Luis MARTÍN ABRIL

Puede ser cierto el hecho de que cada vez nos estemos quedando con menos paisajes. Porque, en parte, los edificios se interponen, nos los eliminan de la mirada. O porque la mirada, que casi no mira, tampoco sabe ver el paisaje. Prefiere quedarse a solas con la indiferencia. Y así, el paisaje se estrecha solo, sin alma contemplativa que pueda componer el diálogo alma-paisaje. Ortega, que fue un paisajista, decía: "En esta caza de paisajes que es la excursión, las piezas mayores que cobramos son los castillos y las catedrales." Historia en definitiva.

Ahora tenemos que acudir al pueblo pobre, medio dormido, a la tristeza del subdesarrollo, para hallar el paisaje que, a veces, es nada más que una casa de adobes junto a una encina. O al chopo de Juan Ramón, que dio nombre a una casa ya muerta. O a la historia de la poesía para encontrar en el libro del poeta el paisaje conseguido en el dolor de la desveía. O al lienzo. O a la imaginación soñadora. Es decir, casi al no paisaje.

Sin embargo, aún son muchas las personas escondidas que sienten el paisaje. Pero es muy posible que esta sensibilidad sea exclusivamente humanística y retórica; sentimiento humano en el que el paisaje, a veces, es nada más que una piedra abandonada sobre la que se sentó el amor o un balcón soleado en el que una niña enferma juega a curarse de soledades tuberculosas.

Las grandes virtudes del progreso parece que no quieren saber nada de las realidades del es-

piritu. Porque el espíritu estorba a la hora de reconsiderar lo que fueron equivocaciones, po-breterías o indiferencias. Y el mundo de los ruidos prefiere quedarse con el ruido e ignorar el silencio de las edificaciones estéticas de los siglos pasados que se arrinconan para la posteridad entre las piedras en penumbra de las penumbras de las piedras.

Y tampoco sabemos —lo sabrán los sueños de los sabios— si esta posteridad se acercará o alejará de lo que puede ser, de lo que pudo ser, el engrandecimiento del estilo humano, siempre en tiempo de discordia, toda vez que el alma acierta, como las golondrinas, cuando el vuelo no puede detenerse. Y, a veces ni aún así. Porque la torre se ha roto.

Es necesario, no obstante —nos lo vienen a decir los griegos—, crear un clima de iluminación que pueda vencer a las sombras que amenazan a la Humanidad con objeto de que no desaparezca el paisaje. El paisaje del monte y del mar y el paisaje íntimo. No sabemos cuál de los dos es más importante. Porque si el primero constituye recordación, inquietud o melancolía, el segundo ha de ser el que recreen los humanistas en los difíciles momentos de conjugar el ánimo con la existencia, la belleza con la sabiduría, el amor con la intrínseca metafísica o dorada de la contemplación y por la contemplación.

Nadie puede olvidar que muchas de las grandes obras de la inteligencia están poderosamente influidas por el paisaje; por el próximo y por el



soñado. De los paisajes han surgido ciencias y metáforas, sinfonías excelentes y místicas redentoras, lágrimas blancas y manos que han sabido acariciar a las infancias. Y maderas convertidas en figuras definidoras de un siglo, de una epopeya de una historia loca o de un fracaso aceptado con amor.

A veces, el pueblo no se percata de lo que hace el otro pueblo. Es éste otro el pueblo de los humanistas que se consagra a definir los hechos de la vida colocando sobre el corazón los avatares del tiempo en una inmensidad de preceptos, de consejos, de exactitudes, de aproximaciones del alma a los inciertos caminos. Y en el camino, el paisaje limpio que más tarde será libro, manual, edificio o catedral. O cántico de esperanza. Pero para ello es menester aceptar la elevada renunciación y quedarse, quien observa y enseña, nada más que con el retiro, con

aquello escrupulosamente exacto o verdaderamente limpio de impurezas débiles, alejando del tiempo la pasión turbia o la demoleadora teoría que pueda equivocar a la colectividad expectante, a las aulas de la cultura.

Si Marañón se calificó a sí mismo de trapero del tiempo, quizá esta frase pueda constituir un punto de arranque metafísico para transformar después el temblor del tiempo en fervor del tiempo. Que es lo que, entre otros, purificaba Juan Luis Vives sin dejar en sus pausas de aquietar el alma cansada junto a los canales y beaterios de Brujas en los incomparables atardeceres de meditación; es decir, en el doble paisaje; exterior e íntimo. Para más tarde continuar en Europa distribuyendo sonidos leves o hirientes del corazón sabio para quienes al admitir el amor del paisaje quisiesen eliminar el triste odio de las conciencias sin esperanza.

**FLOTADORES PLÁSTICO, LISOS Y DECORADOS**  
VISITE NUESTRA EXPOSICIÓN

**CASA CODINA**  
Gral. Mola, 4 · Galerías Avda. 14  
Plaza de Pedro Garau, nº 3

**F. M. ESTEREOFONICO...**  
UNA NUEVA DIMENSION DE LA RADIO  
SINTONICENOS Y DISFRUTE CON EL SONIDO ESTEREO  
Banda de F. M. 88,8 Mhz

RADIO CADENA ESPAÑOLA  
radio juventud LA VOZ DE BALEARES

## CON DON JOAQUIN COSTA

Por RAMIS ALONSO

Creo que en estos momentos políticos y sociales de España, conviene recordar algo de lo que nos dejó escrito don Joaquín Costa, que profundizó en nuestra historia jurídica y política.  
¿No conviene recordar que "el fin de toda sociedad política es el bienestar de los individuos que la componen"?

### LA PUERTA SAN ANTONIO ESTÁ EN OBRAS

NOSOTROS

## Muebles MADEN

### CERRAMOS POR REFORMA

VENGA A LA LIQUIDACION TOTAL DE MUEBLES  
NECESITAMOS VACIAR LA TIENDA Y  
LOS PRECIOS SON MUY REBAJADOS

- Lámparas ..... desde 500. Ptas.
- Tresillos ..... » 5.800 »
- Comedores ..... » 18.500 »
- Cuadros ..... » 350 »
- Dormitorios ..... » 17.500 »
- Librerías ..... » 8.500 »
- Mesas centro ... » 1.000 »
- Lámparas de pie » 1.300 »

Y GRAN VARIACION DE MUEBLES EN LA LIQUIDACION QUE OFRECEMOS.

## Muebles MADEN

PUERTA SAN ANTONIO, 11. PALMA  
ABIERTO SABADOS TARDE

Esta frase, tomada de artículo 13 de la Constitución del año 1912, decía Costa que debiera estar grabada con letras de bronce en el frontispicio del palacio de las Cortes.  
Sembrar bienestar y arrojar lejos la miseria, es el propósito que ha de mover a gobernantes y gobernados.  
Porque la miseria —decía don Joaquín— es la fuente más caudalosa y más permanente de infelicidad entre los nombres.  
Y abría la Santa Biblia y leía en el Eclesiástico (XL,29): "Más vale estar muerto que ser pobre".  
Continuaba con la Biblia abierta y leía, en español, el proverbio de Salomón (XIII,8): "que la libertad de la persona está en sus riquezas, por lo cual el pobre tiene que doblarse a toda opresión".  
Leído esto, proclamaba: "Por todo lo cual os digo que los Estados, cuando combaten el hambre, combaten la opresión, y el Estado que combate la opresión y con la opresión a injusticia, asegura el imperio del derecho sobre todos, que es el fin primordial del Estado, como el fin de la Iglesia es la religión y el fin de la Universidad la ciencia".  
Aseguraba que combatiendo el hambre se previenen los delitos, se disminuye la población penal, ese cáncer horrible, mil veces peor que la guerra y que la peste y cuya fuente más caudalosa es la miseria.  
Recordaba que diez y nueve siglos atrás un poeta hispano, latino, Silio Itálico, dejó escrito que la miseria es un "mal espantable que arrastra al crimen".  
Recordaba Costa que la estadística moderna prueba con cifras que el número de delitos aumenta o disminuye en la misma proporción que aumentan o disminuyen los precios del trigo.  
Aseguraba que prevenir los delitos es tanto como asegurar el juego normal y regular de la vida del derecho, y asegurar esta normalidad es el fin primordial del Estado.

Don Joaquín prevenía y decía a todos: "El pueblo no quiere a los árboles por lo que prometen en la flor, sino por el fruto que dan, y no distingue de hombres y de partidos por los programas, sino por las obras".

Y añadía: "El pueblo no conoce a los Gobiernos ni a los estadistas por sus promesas o discursos: los conoce sólo por el pan que le dan, por los beneficios que le dispensan, por los enemigos físicos y sociales de que lo defienden".

**Baleares** ANO XXXVII  
N.º 11.875  
DEPOSITO LEGAL P.M. 1958

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: P.º MALLORCA, 8 - B, PALMA  
EDITADO POR M.C.S.E.  
PASEO GENERALISIMO, 142, MADRID

DIRECTOR EN FUNCIONES: JUAN BONET, Tel. 23 21 86  
ADMINISTRADOR GENERAL: ANTONIO RUIZ, Tel. 23 63 82

REDACCION } PUBLICIDAD ..... 23 11 77  
ADMINISTRACION } 23 69 40 (tres líneas) SUSCRIPCIONES..... 23 57 10  
TALLERES } CIERRE..... 23 11 77

AQUI, LA NOTICIA

LOS REYES, EN MOTRIL

Sobre la una y media de la madrugada de ayer, los Reyes de España se embarcaron en su yate "Fortuna" para dirigirse al puerto granadino de Motril, donde veranean Fabiola y Balduino de Bélgica. Este viaje se interpreta como una devolución de la visita efectuada por los monarcas

belgas a Mallorca durante la semana pasada. El regreso será probablemente el sábado.

El príncipe Felipe y las infantas Elena y Cristina se han quedado en Marivent, junto con su abuela materna, Federica de Grecia.

COCKTAIL EN EL CLUB DE MAR

Ayer por la noche tuvo lugar un cocktail en el Club de Mar en el que estuvieron presentes directivos del Comité Internacional del campeonato del Mediterráneo y algunas autoridades. Don Juan de Borbón se acercó durante unos momentos para hablar con algunos de sus amigos, retirándose posteriormente a descansar a su barco "Gralda".

EL «FUEL» DE CALA MAYOR

Sería conveniente y ejemplar que además de anunciarse en el mismo día del desaguisado que iban a imponerse sanciones con la máxima dureza posible a los propietarios de los bloques de apartamentos autores del vertido de fuel al al-

cantarillado, con la consiguiente marea negra para la playa de Cala Mayor, seguidamente se diese publicidad a la sanción impuesta o propuesta. Han pasado muchos días y ninguna referencia ha sido entregada a los medios informativos.

LIMPIEZA EN EL TUNEL DEL TREN

Días atrás ofrecíamos una información gráfica sobre el mal estado y suciedad que se daba en la balaustrada e interiores de la entrada del túnel del tren, en la calle Marqués de Fuensanta, cerca del parque de las estaciones. Pues bien, parece que nuestra denuncia reiterada surtió efecto y según pudimos comprobar, las vallas provisionales vuelven a estar en pie y han desaparecido bastantes de los montones de desperdicios que allí se acumulaban. De todas formas, entendemos que aún urge un adecentamiento definitivo y la reconstrucción de la balaustrada.

NUEVO RECORD EN SON SAN JUAN

El aeropuerto de Son San Juan sigue registrando un gran movimiento. Según datos facilitados por el servicio de estadísticas, el pasado fin de semana el tráfico fue el siguiente: sábado, 381 vuelos y 45.830 pasajeros; domingo, 486 vuelos y 58.204 pasajeros. Pero quizá lo más importante a destacar sea que durante el mes pasado de julio se ha dado un nuevo record en relación con el año de 1976. Si el año anterior fue el mes de agosto el que dio las cifras máximas, con 8.788 vuelos y 939.691 pasajeros, durante el mes de julio pasado el movimiento ha sido superior, con 9.420 vuelos y 1.004.222 pasajeros. Y es más. Se espera que este mes estas cifras queden superadas.

PRIMERA INTERVENCION MALLORQUINA EN LAS CORTES

Las dos intervenciones del diputado socialista por Baleares, Félix Pons, constituyen un pequeño hito para la historia curiosa. Por primera vez, desde que se abrieron las Cortes democráticas, un representante insular toma la palabra y, precisamente, Pons incidió en una cuestión "descentralizadora": pidió —como ya se escribió en la edición de ayer— que los Ayuntamientos y las Diputaciones tuvieran capacidad para

poner en conocimiento del Ministerio de Hacienda aquellos hechos constitutivos de delitos fiscales contra la hacienda local.

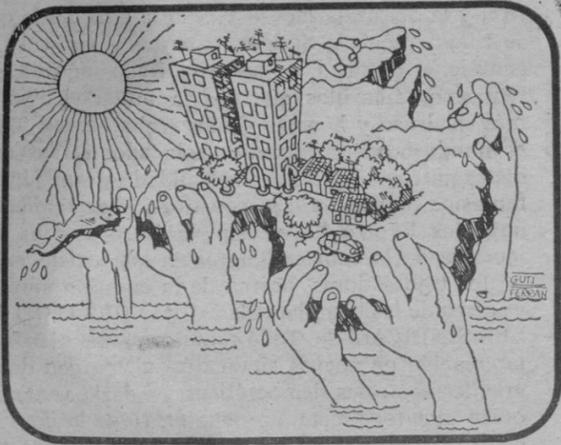
Por otra parte, y como ya se adelantó aquí, Rodríguez Miranda, diputado de U.C.D., resultó elegido miembro de la ponencia de Economía y Hacienda; quien no entró fue Félix Pons puesto que el P.S.O.E. sólo pudo colocar un diputado y éste fue Enrique Barón.

BASURAS A SON REUS

La carretera de Sóller —éramos pocos y ya saben lo que pasó con la abuela— se ha visto incrementada con los camiones-basurero, yendo y viniendo de Son Reus. Las noches de barbacoa en Son Amar y Son Termens, aquello es francamente suicida. Autocares a los que convendría llegar y salir con cierta cadencia forman ristra en la carretera. Los coches turismo quedan empujados. Los autocares, como también podemos asegurarlo de algunos camiones de Emaya, circulan con las ruedas fuera de las marcas tanto donde son continuas como donde están cortadas. En el trayecto de regreso a la ciudad es donde se producen las mayores imprudencias.

... Y AQUI, LA IMAGEN

FIESTAS POPULARES



Son Cladera, Can Roses y Son Fuster.

del 12 al 15 de agosto-77  
asociación de vecinos

TOTALMENTE GRATUITAS

MAÑANA,  
PLENO  
EXTRAORDINARIO  
SOBRE  
EL  
CASINO  
DE  
JUEGO



Nunca es tarde si la dicha es buena. Tras una semana inquietada de espera en el curso de la cual se han elaborado los correspondientes acuerdos Diputación-Ayuntamiento-Fomento del Turismo, se ha convocado para mañana a la una, el Pleno extraordinario con el siguiente orden del día:

UNICO. — Propuesta sobre participación de este Excmo. Ayuntamiento en una sociedad concesionaria de un casino de juego y aceptación de una donación para suscribir y desembolsar las acciones de dicha sociedad.

He aquí, pues, al juego convertido —casi— en una realidad.

FIESTAS REIVINDICATIVAS

Pasado mañana, comienzan las fiestas populares de Son Cladera, C'an Roses y Son Fuster, organizadas por la Asociación de Vecinos de aquellas barriadas. Aparte de las típicas verbenas, pasacalles, confrontaciones deportivas, etc., este año las fiestas tienen un matiz nuevo, reivindicativo. Así el viernes, se visionará una película sobre cuestiones sanitarias en el colegio «Miguel Porcel». El domingo, una mesa redonda sobre la enseñanza. El final de las fiestas consistirá, en vez de la clásica traca en una discusión colectiva de cómo se habrán desarrollado.

Como muestra de este carácter reivindicativo y político, el folleto de propaganda de las fiestas de Son Cladera, C'an Roses y Son Fuster, señala que no hay que olvidar la necesidad —citamos textualmente— de un consultorio médico, aulas suficientes para párvulos, anulación definitiva del plan parcial camí d'En Maiol, guardería gratuita y control popular de la gestión municipal de la barriada.

El cartel que publicamos junto a esta información, hace alusión a la especulación que se está haciendo en estas barriadas en lo referente a las casas nuevas y las antiguas.



No es mucho suponer que dada la limitación del Gobierno a la concesión de un solo casino y dada la prioridad que aquella sociedad de la cual forme parte algún ente público tiene, el acuerdo municipal y provincial pondrá fin a las esperanzas de unos y dará luz verde a este casino.

Ahora, ahora mismo, la pregunta sigue siendo doble: ¿cuál es el nombre y participantes en esta sociedad? y ¿dónde va a instalarse el casino?

Respuestas para ambas preguntas, en nuestra edición de mañana.

HOY, COMIENZA LA ASAMBLEA DE DISTRITO DE LOS TESTIGOS DE JEHOVA

A las 10'30 de la mañana de hoy dará comienzo la asamblea de distrito de los "Trabajadores Gczzosos" —Testigos de Jehová— que tendrá una duración de cuatro días. Se celebrará en el Palacio de Congresos del Pueblo Español y se prevé para la sesión de hoy, una asistencia de dos mil personas —según su presidente, el señor Torrent—. El tema que hoy se tratará será: "Obrando

lo que es bueno en el hogar", es decir dedicado a mejorar la vida en familia.

El programa de estos cuatro días estará dedicado al análisis de los problemas que afectan a nuestra vida cotidiana. Entre los temas que se tratarán en los cuatro días figuran: el del amor, los trabajadores del campo; los trabajadores leales; como también dramas de la época bíblica.

NO HAY MONEDAS EN EL CENTRO URBANO DE TELEFONOS

Ultimamente parece que las monedas escasean, no se sabe el motivo. Hace pocos días se daba esta noticia en la prensa. Como ejemplo, el Centro Telefónico Urbano de Jaime III, donde la escasez es sobre todo de monedas de peseta. En dicho centro tienen instaladas una decena de cabinas urbanas, que para poder utilizarlas hay que echar como mínimo tres monedas de peseta. Pues bien, las telefonistas que atienden no las poseen, es decir que si el usuario no va provisto de ellas no pueden telefonar. Las empleadas mandan al cliente a una cabina que hay en la acera de enfrente «de a duros», que la mayoría de las veces tiene una cola interminable, debido a que todos acuden allí ante la imposibilidad de poder llamar desde Telefónica. Pero el problema de escaso abastecimiento de monedas en este centro, no es sólo de pesetas, sino de duros y el caso se está dando desde abril. Es de esperar que la cuestión se solucione de inmediato, pues es un servicio público.

ESCASA SOLIDARIDAD ENTRE LOS AUTOMOVILISTAS

Es casi un deber del ser humano el ayudarnos los unos a los otros. Pero parece que las grandes ciudades cada día están más deshumanizadas, las personas van a lo suyo, con prisas y no les importa en absoluto lo que le pase al prójimo. Palma se ha convertido en una gran ciudad con todas sus consecuencias. Hace muy pocos días pudimos presenciar como a una joven veinteañera se le había parado su coche en pleno Paseo de Mallorca, para su arranque solamente necesitaba que un coche la empujara. La muchacha pidió ayuda a los automovilistas pero todos se despacharon como pudieron. Ayer un extranjero sufrió un caso similar, esta vez en el Paseo Marítimo y tampoco se acercaron a ver en que podían socorrerle. Lo dicho, no hay compañerismo ni entre los mismos usuarios de coche, aunque sólo fuera por el

dicho de... hoy por ti, mañana por mí.

EL TOLDO GRADUABLE



TOTALMENTE CONSTRUÍDOS EN ALUMINIO

TECH-MOVI

C/ 16 de Julio, Naveo, Verano, 48 POLIGONO LA VICTORIA Tel. 29 84 01



## LOS FANTASMAS DE SIEMPRE

Por JUAN PLA

Va madurando agosto y, si no te vas a Ibiza, aquí en Mallorca no topas con los desmadres de la fantasía, es decir, con los fantasmas de siempre. Un fantasma, para algún entendedor avisado, es meramente la imagen de algo o de alguien grabada en la fantasía. Para otros, el fantasma no es más que aquel —o aquella— que presume, se jacta, ostenta y no para de cometer actos de vanidad. Por fin, hay también fantasmas en la realidad que sólo significan visiones quiméricas, fruto de imaginaciones calientes o calenturientas. Las revistas pornopolíticas, por ejemplo, nos ofrecen con abundancia fantasmas succulentos de la política que nunca fue y de rutilantes cuerpos desnudos que jamás hemos poseído pero que más de una siesta se han echado a nuestra vera. Al parecer, estamos viendo una etapa de fantasmas.

Trataré de enumerar unos cuantos en esta crónica:

### LOS ECONOMICOS

Me han dicho, para que vaya preparando el alma y me entregue con resignación de cordero, que muy pronto volverá a subir el café (el café de mis primeras lecturas de cada día), la gasolina (la de mis tráfigos impenitentes de reportero y cronista diario) y todo lo demás, menos mi sueldo.

La noticia, naturalmente, se me complica en los claros discursos de FERNANDEZ ORDOÑEZ, se me enrosca al cuello en las interpelaciones de los diputados y, por más que me empeño en entenderla con optimismo democrático y progresista, no logro asentarla en las bases inamovibles de mi esperanza humana. Ni siquiera la santa virtud de la esperanza me funciona, en este puñetero calor de agosto '77.

Los fantasmas económicos, más que a sus progeneros oficiales, me asustan a mí, que suelo espantarlos a golpes de trabajo pertinaz, que soy un simple y normal asalariado.

Ved el panorama. El ácrata ha dicho: «ESTE PAÍS ES LA MISMA MIERDA CON DISTINTAS MOSCAS». En las hermosas mansiones estivales de esta isla, veranean hoy los mismos magnates de antaño, con la misma alegría de siempre. Y les hacemos idéntico caso. Una vedette analfabeta (comprobado «in situ») por rascarse la entrepierna en el tablao ante trescientos o cuatrocientos paisanos y turistas, se embolsa cada noche de siete a diez mil pesetas. Hay periodistas que, hoy por hoy y sin esforzarse demasiado, cobran cincuenta mil pesetas por artículo y publican veinte al mes. (Yo publico treinta, pero no gano un millón al mes. Lo puedo asegurar). En una palabra, la tremenda crisis eco-

nómica que se cacarea, se bocinea y se trompatea a diario ha pillado prevenidos a los buenos vividores de siempre, sean de izquierdas, sean de derechas. Y no hablemos otra vez, para no cansar, de los delinquentes comunes que, bajo la capa de su prestigio sociopolítico y patriótico, se llevaron dinero al exterior y ahora han vuelto con ganancias y con indulgencias de sus socios de antaño, instalados democráticamente en el Poder.

Los fantasmas económicos son singulares en este país singular. Y aquí me tienes, lector, como a un papamoscas de la noticia y de la veracidad. Te juro que, a poco que pueda, lío el hato y me voy a otra isla, a contemplarle las ancas y los senos a mi amada Europa, neocapitalista y de izquierdas. ¡Esto es un desmadre, Miquelarena!



### LOS SINDICALES

Existen solamente dos posiciones —la del patrón y la del asalariado— y resulta que, desde que se vino a pique la antigua, veterana y vertical Organización Sindical, se ha organizado un baile de fantasmas amarillos que podría quitar el hipo al más medroso y honesto de los trabajadores. Todo el mundo busca, a impulsos solapados de sus cordiales patronos (la falsa cordialidad es también un fantasma del tiempo), la constitución de sindicatos unitarios. El otro día, en este periódico, se daba una muestra de la enorme ignorancia que existe entre gentes trabajadoras, acerca de la cuestión sindical y acerca de las bien llamadas «GRANDES CENTRALES SINDICALES». Todo minuto que se pierda en la creación de nuevos sindicatos, al margen de las grandes centrales democráticas, es darle ventaja a quien, por toda meta, no tiene otra que la de ir en contra de los verdaderos intereses de la clase trabajadora. Nadie, desde las grandes centrales, va en contra de los libres inventos del individuo trabajador. La lucha es otra, muy distinta y mucho más clara: se lucha a favor del trabajador y en contra, honestamente, de quienes se llevan el beneficio del trabajo, sin trabajar.

NICOLAS REDONDO, que estaba desterrado en Las Hurdes, en el 67, cuando yo trisqué por aquellas miserias, en plan de reportero, y que ahora es diputado honorable y secretario general de la UGT, acaba de declarar a la Prensa, entre otras cosas:

—Si el Gobierno es inteligente, sabrá que lo que interesa al país es que haya muy pocas centrales sindicales con un gran grado de sindicalización, con su propio patrimonio y con una responsabilidad nacional para el diálogo. Por eso es preciso que faciliten el diálogo entre las centrales sindicales, a fin de podernos sentar en la misma mesa con las patronales...

Es evidente que el resto, seguramente, sería un baile de fantasmas sindicales. NICOLAS REDONDO y sus diferentes compañeros, no. Por supuesto que no.

### LOS MORALES

Aquí tenemos al cura SANTANDREU, marginado por amor de Dios, vendiendo helados en la playa. Valgan mis angelotes que tampoco son fantasmas. Jaume Santandreu Sureda, que busca trabajo en los repletos hoteles de su isla, se ha topado también con otro fantasma: el de las «listas negras». Hay patronos tan fantasmas como siempre. Confunden la velocidad con el tocino.

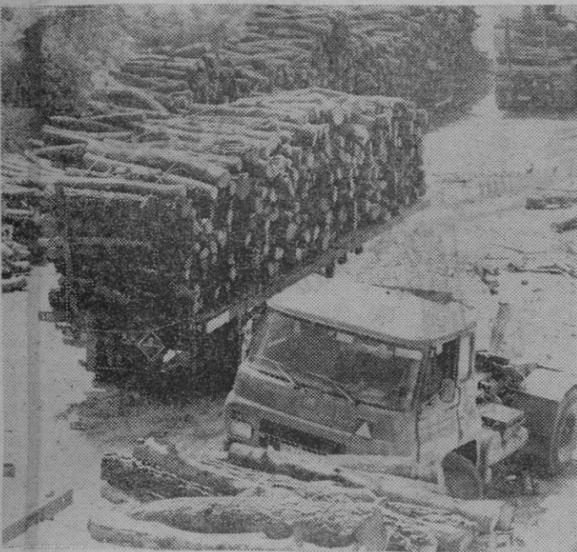
SE ESTA «ACLARANDO» UN BOSQUE DE 1.200 HECTAREAS

## MILES DE PINOS DE BENDINAT SIRVEN PARA HACER PAPEL EN GERONA

ICONA CONTROLA LA TALA Y LA URBANIZADORA PROPIETARIA INDICA QUE SE HACE UN BENEFICIO AL BOSQUE «SIN ANIMO LUCRATIVO»

Desde el mes de noviembre del año pasado se está procediendo a una gran tala de pinos, con la correspondiente autorización y control, en el bosque de Bendinat, entre Palma y Calviá. Los troncos resultantes son trasladados por vía marítima a Gerona para su transformación en pasta de papel y se trata, según los entendidos, de la mayor operación que con fines industriales se había realizado jamás en estas islas. Bastantes miles de verdes pinos se han convertido ya en hojas de papel.

Como sea que han sido varios los lectores que nos han interrogado acerca de la considerable cantidad de pinos que desde hace meses se ven amontonados en las inmediaciones del monumento al Rey Jaime I, en la autopista de Palma-Nova, y sobre los grandes "containers" que casi diariamente cargan por allí, recabamos días atrás información en la empresa propietaria de la finca, "Urbanizadora Calviá, S. A.", y en el Instituto para la Conservación de la Naturaleza.



Los pinos de Bendinat cargados en grandes camiones parten hacia la península

### MEDIO SIGLO SIN CORTAR PINOS

La finca de Bendinat, excepto el castillo y una pequeña extensión a sus alrededores fue vendida hace varios años a una sociedad anónima que está urbanizando una quinta parte de las mil ochocientas cuarenta hectáreas de que consta; se trata de la franja que queda entre la autopista y el mar. El director de la empresa propietaria, señor Salom, nos indicó que carece de fundamento el rumor sobre la participación de capitales árabes en la entidad y ya de entrada nos manifestó: «Estamos llevando a cabo

la tala de pinos sin ningún ánimo lucrativo y entendemos que estamos haciendo un bien al bosque, que desde hace casi medio siglo no había sido objeto de ninguna corta con el consiguiente abandono de los accesos e interiores con el desmesurado crecimiento del matorral. Así como estaba la vegetación era casi perjudicial para la existencia del bosque, los pinos se estancaban o crecían mal; además le diré, para confirmar mis palabras, que en el contrato que suscribimos con la empresa que compra la madera se especifica que el dinero que debemos cobrar se invertirá íntegramente en la posterior limpieza y aclareo de todo el monte.»

### UNA EXTRACCION DE CUATROCIENTAS TONELADAS AL MES

Es «Torras Hostenche», propietaria de la factoría papelera, quien compró los pies de pino para su conversión en papel, una vez triturados; la cantidad mensual pactada era de cuatrocientas toneladas al mes (la urbanización manifiesta que en ninguna ocasión se han alcanzado) y que el precio acordado previamente era de 370 y que el contrato tiene una duración de un año, que se cumplirá el próximo noviembre.

Para el próximo otoño, cuando el sol haya secado convenientemente las ramas y troncos que ahora han quedado por el suelo, la urbanizadora prevé efectuar la limpieza, mediante una pala mecánica, y de esta manera cree que se reactivará el crecimiento y desarrollo de todas las plantas y Bendinat ofrecerá un nuevo aspecto. Y, también, se pueden evitar eventuales incendios.

El portavoz de la urbanizadora nos invitó, finalmente a realizar una visita por los interiores del bosque para comprobar como se procede a la tala. «Estamos haciendo un beneficio al bosque —dice por último— hasta, algunas veces, no cortamos los pinos que marca Icona si entendemos que el lugar puede quedar despojado... Habrá un bosque joven.»

### ICONA: ES BENEFICIOSO

#### PARA EL MONTE

El ingeniero del Instituto para la Conservación de la Naturaleza, señor Cisneros, nos señalaría, al recabar información sobre el tema de la tala de miles de pinos de Bendinat, que es una cuestión que se realiza cumpliendo todos los requisitos legales y bajo el control de sus técnicos. «Pienso —manifestó— que es a la larga un favor al bosque que se regenerará muy pronto. No es una tala rasa sino un aclareo controlado.» Personal de ICONA recorre la finca periódicamente marcando con un martillo con un cuño especial, uno a uno, los árboles que crecen en condiciones de ser derribados.



Según los técnicos el bosque no lo notará

Los trámites para efectuar una tala de pinos se inician con una declaración jurada del propietario dando cuenta de las características de la finca y, a continuación, se realiza un historial sobre el aprovechamiento posible. El Reglamento de Montes por el que se rigen, data de 1962 y dice que, tras la gestión técnica de ICONA, se puede proceder a la tala.

La urbanizadora presentó en febrero de 1976 la primera solicitud para talar pinos y en ella se indicaba que se iban a derribar doscientos pinos para la apertura de viales. Mas adelante, en nuevos escritos se han señalado cantidades varias que no nos pudieron especificar en ICONA.

### EL BOSQUE SEGUIRA

#### EN BENDINAT

El técnico de ICONA recordaría que en el inventario nacional sobre la riqueza forestal, se prevé que en Baleares pueden extraerse cada año, sin detrimento para la vida de los actuales bosques, un total de 80 mil metros cúbicos de madera. Como sea que tal cantidad jamás ha sido alcanzada, en la actualidad existe acumulada «mucho renta»; el promedio indica que, a tenor de las cifras especificadas, podría cortarse un metro cúbico (cinco o seis pies de pino) por hectárea, al año.

«El bosque seguirá en Bendinat» afirmaba como conclusión el ingeniero estatal, recordando que, por diversos motivos, aquí, en las islas, ha sido muy poco explotada la riqueza forestal y que la tala de Bendinat no va en contra de la integridad ecológica de la zona. «Como prueba de ello es que, a simple vista, casi no se nota en la frondosidad del bosque, la cantidad de pinos que se extraen y han sido extraídos.»

M.

Fotos: Juanet y Vives

## 4.000 hectáreas frente a las 172.000 de dominio privado EN BALEARES HAY DIEZ BOSQUES PUBLICOS



En la actualidad existen en Baleares diez bosques de propiedad pública que suman un total de cuatro mil hectáreas, mientras que las otras ciento setenta y dos mil hectáreas po-

bladas son de dominio privado. En distintas ocasiones se ha insistido en la necesidad de crear nuevas reservas naturales que sirvan tanto para la protección de la ecología y las especies animales en peligro como para el esparcimiento de los ciudadanos.

La relación de los montes públicos, que son controlados por Icona en colaboración con los ayuntamientos son, si la memoria no falla, los siguientes:

- Manut y Binifaldó (Escorca)
- Sa Comuna de Llorito (Lloret de Vista Alegre)
- Sa Comuna de Muro
- Sa Comuna de Bunyola
- Sa Comuna de Calmarí (Selva)
- Sa Comuna de Binlamar (Selva)
- Sa Bassa de Fornalutx
- Monte La Victoria de Alcudia
- Comuna de Sant Martí (Muro)
- San Martín (Alcudia)

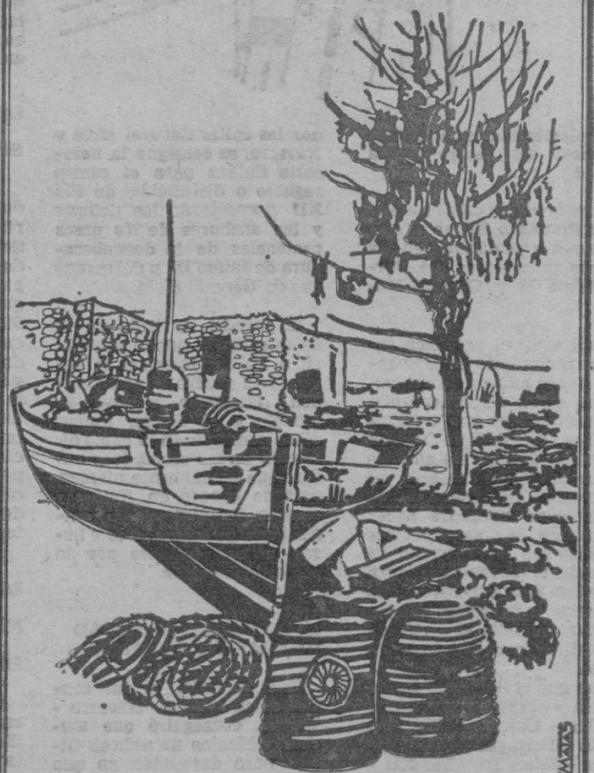
En la mayoría de ellos el Instituto para la Conservación de la Naturaleza efectúa y señala las talas precisas, para el mantenimiento y regeneración del bosque. En un caso concreto, en Sa Bassa de Fornalutx y debido a la gran erosión existente no se lleva a cabo ninguna tala ya que los pinos y demás árboles existentes fijan el terreno evitando los desmontes de piedras y tierra.

Cabe señalar que ni en Menorca, Eivissa y Formentera, se cuenta con ningún monte de propiedad estatal.

(Foto Vives)

## Para un mayor y mejor servicio

Inauguramos nueva oficina en **SAN FERNANDO FORMENTERA** Edificio Ca'n Pins



Con esta oficina suman 76 en Baleares. La más extensa red a su servicio

**CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE LAS BALEARES "SA NOSTRA"**

## GRANDES NOVEDADES EN LA CIRCULACION POR EL CENTRO DE LA CIUDAD

### HA AUMENTADO EN UN TREINTA POR CIENTO EL NUMERO DE VEHICULOS MATRICULADOS EN BALEARES

El porcentaje perteneciente a Palma es superior

La congestión y falta de fluidez del tráfico en las horas punta, con las bajas velocidades de marcha que determinan y los correspondientes atascos tienen un elevado coste social. El tiempo invertido en indispensables traslados exigidos por la actividad de la ciudad, tiene su precio. Como lo tiene el perjuicio mecánico de los automóviles implicados en ese torrente circulatorio anormal y no hablemos de lo que cuesta en carburante el conjunto de anomalías aludido.

En la segunda quincena de julio hubo muchos días no aptos para que el turismo presente en la ciudad y alrededores acudiera a las playas. Esta circunstancia era aprovechada para salidas para "shopping" y Palma se mostró pequeña para el volumen de coches circulantes, aumentando extraordinariamente la pérdida de ritmo del tráfico.

Una diferencia de veinte metros en los dos itinerarios, diferencia en más, sobradamente compensada por la rapidez.

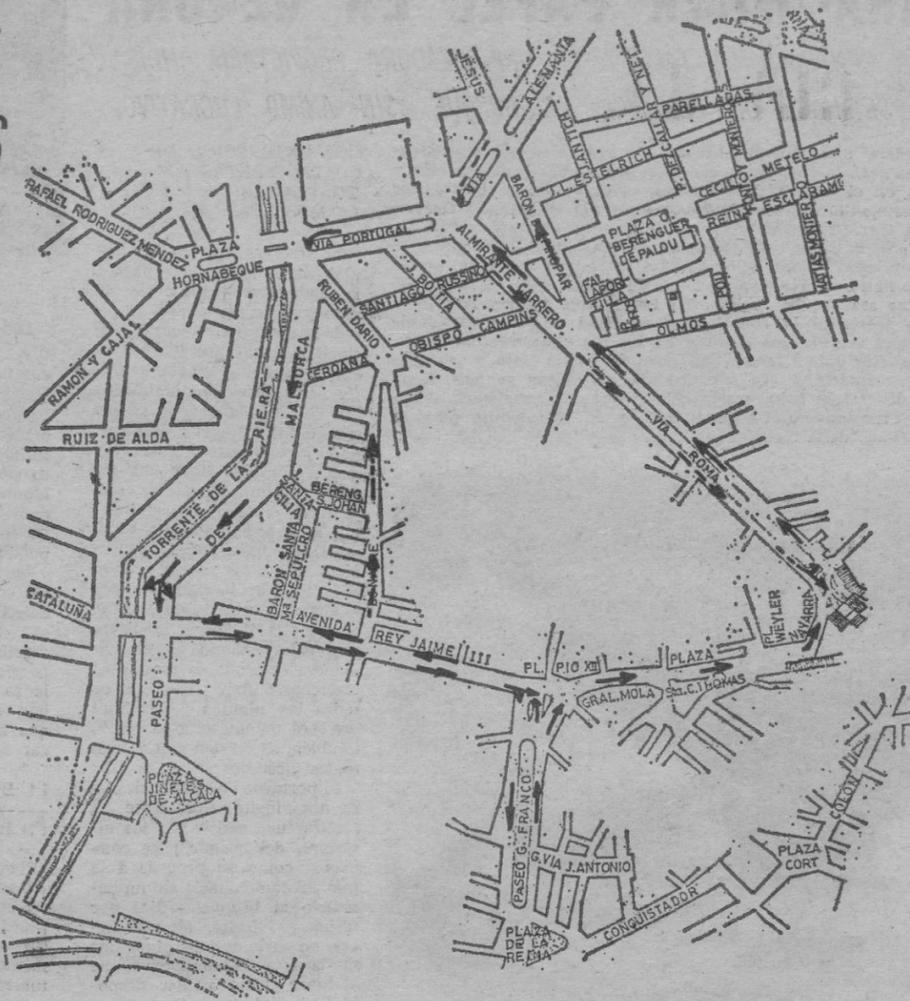
#### UN ESTUDIO ACERCA DE LOS INCONVENIENTES

Teniendo en cuenta que cuando estas reformas de ordenación del tráfico se acometen es siempre por necesidad y razones técnicas y que la elección de la solución mejor no es tema que pueda resultar de preferencias sino de estudios, la comisión de Circulación ha planteado la divulgación con carácter previo, a través de los medios de comunicación, con el objeto de:

- crear conciencia del problema y de la bondad de la solución; y
- estudiar a tiempo toda la problemática.

Por ello, en la sesión con los medios informativos, rogaba

una y otra vez el presidente de la comisión, don Mario Darder, lo mucho que se agradecerán las cartas y sugerencias del vecindario, con el ruego de que se firmen, indicando el domicilio para poder contestarlas y si cabe por el interés del tema que las mismas planteen, sostener una entrevista con el ciudadano y analizar conjuntamente el problema.

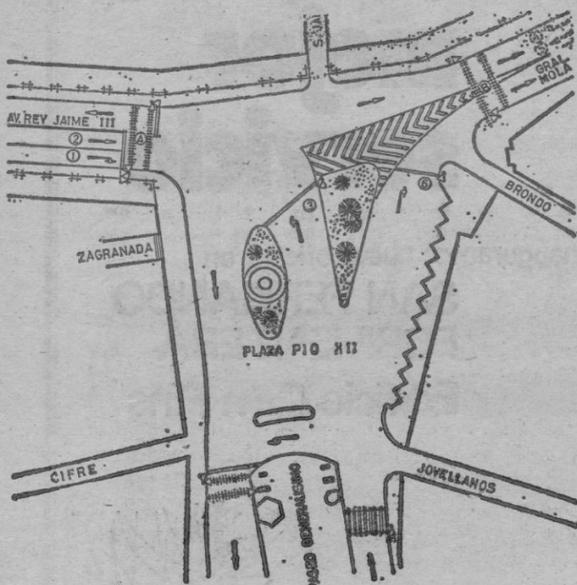


El plan, es un último intento peatonal. Representa la posibilidad de afrontar la ac-

tual densidad de tráfico en Palma con recursos de ordenación. Pero es preciso que se discuta, se comente, se analice por todos.

Sin cortar el nudo gordiano: la propuesta de prohibir el uso de automóviles.

CIUDADA



Señalemos cual es el tráfico vertebral del centro de la Ciudad.

El nudo viario está localizado en Plaza Pío XII en el que confluyen y se distribuyen los tráficos procedentes del Borne, Jaime II y General Mola.

Analizando el problema sobre el incremento experimentado por el número de vehículos los servicios técnicos han diagnosticado ya una trombo-sis. Los coches que ruedan en Palma durante las amplias fechas navideñas crearán el atasco total. Ni siquiera la baja velocidad permitirá hacer compatible la ordenación semafórica con la capacidad de alojamiento de vehículos entre luz y luz. Esto supone, ni más ni menos, la necesidad técnica de tener resuelto el problema del tráfico por el centro de Palma.

Para que el itinerario Borne - Mola - Weyler - Navarra - Rambla - Carrero - Via Alemania - Portugal - Paseo Mallorca - Jaime III - Pío XII - Borne tenga u obtenga una solución, caben dos alternativas:

-Suprimir la doble dirección en Jaime III.

-Suprimir la doble dirección en el tramo Pío XII - Mola - Weyler - Navarra.

La primera de estas dos soluciones debe descartarse porque representaría un factor de aislamiento del centro comercial.

**MOLA - NAVARRA, SENTIDO UNICO**  
Al darse una única dirección a la salida de Pío XII

por las calles General Mola y Navarra, se consigue la necesaria fluidez para el centro registro o distribuidor de Pío XII. Aumentarán los tiempos y las anchuras de los pasos peatonales de la desembocadura de Jaime III y del arranque de General Mola.

Al parecer se trata de la única solución que le permitirá a Palma, mientras le lleguen otros grados de peatonalidad, mantener a salvo la Rambla y el Borne. Ambas zonas conservarán la doble dirección en los respectivos anchos que actualmente ofrecen, pero se ganará en fluidez y cesarán los atascos, las congestiones de épocas, días y horas, males revelados por la actual circulación.

#### LA EXCESIVA DENSIDAD DE TRAFICO EN OLMOS

Esta solución, al dar sentido único a Mola - Navarra - Weyler, conseguirá que muchos vehículos no utilicen Olmos para descender, ya que al desembocar a la altura de la Rambla y para ir a la Plaza Pío XII - Borne tendrán de todos modos que desviarse por Almirante Carrero para ir por el itinerario Via Portugal - Paseo Mallorca - Jaime III.

Esta modificación hay que pensarla teniendo en cuenta:

- la distancia en metros viales que separa la desembocadura de Olmos, Via Rambla, de la Plaza Pío XII es de 960; y

- La distancia en metros viales que separa la desembocadura de Olmos, Via Carrero, Portugal, Jaime III, Pío XII es de 980.

#### LOS AUTOBUSES DE SON RAPINYA Y SON ROCA

Naturalmente esta nueva ordenación del tráfico no pasará a la realidad en tanto no se terminen las obras y pavimento de la distribuidora de transportes urbanos de superficie que se está realizando en la Plaza de San Antonio, porque entonces la llegada y salida de las líneas de Son Rapinya y Son Roca, dejará la zona de la Plaza de Weyler y pasará allí. Con ello ambas líneas tendrán más penetración en la ciudad a la zona alta. Lo cual, por otra parte, es una petición expresada por las barriadas del itinerario en diferentes ocasiones.

#### LOS AFECTADOS POR LA NUEVA ORDENACION, MINIMOS

Unicamente pierden la dirección hacia Pío XII y el Borne, todos los residentes en la zona comprendida entre el aparcamiento de la Plaza Mayor - Navarra - Sta. Catalina Thomás y Mola. El número de afectados es, pues mínimo para una solución demandada, prácticamente, por todo el caso antiguo de la ciudad.

Ahora bien, a todo el núcleo urbano retranqueado entre la Rambla y el Borne, no se le dejarán cegados accesos y salidas. Lo más posible es que toda esa zona tenga la solución ACIRE. (Area de Circulación Restringida). Esta denominación expresada en anagrama "ACIRE" la acuñó el anterior presidente de la comisión de Circulación, don Jorge Dezcailar.

## El embajador de Francia con los presidentes de las asociaciones galas en Mallorca

Su excelencia don Jean François Deniau, embajador de Francia en España, acompañado de su señora esposa disfrutaban actualmente de unas vacaciones privadas en las Baleares.

El señor Deniau quien posee una larga experiencia de la navegación de vela participará en las actuales regatas en un barco que él mismo trajo a Palma. Hizo ya varias veces la travesía del Atlántico en solitario y escribió un libro sobre la vela, titulado "El mar es redondo".

El señor Deniau ha aprovechado su estancia en Palma para tener contactos con la colonia francesa de la isla y en especial con los presidentes de las Asociaciones francesas e hispano-francesas que se reunieron el pasado viernes, día 5, en torno a una simpática comida presidida por el señor embajador y señora. Asis-

tían a esta comida el señor cónsul de Francia, D. Gérard Dayries, el presidente de la Alianza Francesa, Sr. Piquer, el presidente de la sección local de la Unión de Franceses en el Extranjero y de la Asociación Francesa de Beneficencia, Sr. Legros, el presidente de la Asociación Cultural Francesa en las Baleares, Sr. Maison-

neuve, el delegado de la Cía. Air-France, Sr. Munar, los señores Bonomo y Camand, respectivamente presidente de honor y vicepresidente del Club Hispano-Francés de potanca, el Sr. Simó, delegado de los "Cadets de Mallorca" y del periódico Paris-Baleares.

El señor embajador Deniau siempre ha demostrado su interés por las asociaciones mencionadas. Estas, gracias al impulso que, desde hace 3 años, les ha dado el señor Gerard Dayries, cónsul de Francia, y la ayuda del señor embajador, se han extendido considerablemente.

El Colegio Francés cuyas estatutas han sido aprobados en 1977 agrupa unos 200 alumnos, 300 socios están inscritos a la Alianza Francesa la cual agrupa a unos 650 alumnos para la isla de Mallorca. La Sociedad de beneficencia cuenta con más de 200 miembros y la sección local de la Unión de Franceses en el Extranjero, aunque creada en 1977 reúne a 120 personas y, por su número, es la tercera de España. El diario Paris-Baleares, redactado en mallorquina, castellano y francés, constituye un interesante trabajo de unión.

El Club Hispano Francés, que agrupa a unos 120 socios españoles y franceses, ha tenido en repetidas ocasiones el honor de acoger al Sr. embajador y señora que han resultado ser unos excelentes espartañeros en este juego tan mediterráneo.



## LABORAL

### SE CREA UNA PLATAFORMA DE REPRESENTACION UNITARIA

## HACIA LA UNIDAD DE LOS TRABAJADORES DE LA INFORMACION

Los trabajadores del sector de información de Baleares han venido celebrando una serie de reuniones, resultado de las cuales ha sido la decisión de formar una plataforma que los represente. La Comisión Coordinadora de esta plataforma nos ha remitido un comunicado en el que se da cuenta de sus características y objetivos:

El pasado viernes 29 de julio, se acordó la formación de una Plataforma de la Información de Baleares, tras continuas asambleas realizadas desde el mes de mayo en la Fundación Dragón, a las cuales han asistido trabajadores de todas las secciones de los diarios, emisoras y TV locales, y durante las que se han aprobado las directrices por las que se guiará esta Plataforma.

La Plataforma de los trabajadores de la Información (PTIB) tiene como misión coordinar la representación de los trabajadores del sector en base a un criterio unitario. Y significa la unión de todos sus miembros a través de comités (Prensa, Radio y TV), que a su vez agrupan a las diferentes secciones de que consta

cada una de las empresas.

La PTIB da cabida a todos los trabajadores sin tener en cuenta su filiación sindical y alienta la necesidad de que sus miembros elijan el camino de los Centrales Sindicales, así como rechaza el surgimiento de sindicatos gremialistas de corte amarillo. La PTIB cuenta con el apoyo de las siguientes centrales sindicales: CC. OO., CNT, CSUT y USO, con los que se ha llegado a claros acuerdos durante las últimas asambleas. En tanto no se dé esa afiliación, por parte de la mayoría de los trabajadores a los distintos centrales, la Plataforma representará y coordinará los intereses económicos, sociales y culturales de los mismos en las diferentes empresas.

La estructura adoptada por la PTIB coincide con la que las centrales sindicales mencionadas auspician, y permite libertad de acción a los trabajadores de cada empresa, a la vez que les ofrece la fuerza que determina la unidad, cuando sus problemas precisen de la atención de todos los trabajadores de la Información.

La Comisión Coordinadora de la Plataforma de Trabajadores de la Información de Baleares.

### ASAMBLEA GENERAL DE LOS TRABAJADORES DE LA PIEL

Mañana viernes, a las 8 de la noche, tendrá lugar una asamblea general de los trabajadores de la piel en el Salón Novedades de Inca. Intervendrán en la misma dos trabajadores de Alicante, Felipe Moreno y Fernando Cabrera, miembros de la comisión negociadora del convenio nacional. Por otra parte, Guillermo Coll y Ricardo Suárez, trabajadores de Baleares que han mantenido contactos a nivel nacional, informarán de los mismos. Para facilitar el acceso a la asamblea se ha previsto un servicio de autocares y coches que saldrán desde Palma, plaza de España, a las 7 de la tarde, y desde Lluçmajor, plaza de San Buenaventura, también a las 7.

### DENUNCIA DE «OVERBOOKING»

A primeras horas de la noche de ayer un grupo de casi doscientos trabajadores de la empresa gaditana "Construcciones Aeronáuticas, S. A." (CASA) abandonaron Mallorca después de haberse encontrado con que el hotel para el que habían contratado sus vacaciones no tenía plazas disponibles. Antes de partir, este grupo de trabajadores presentó una denuncia en la Delegación Provincial de Turismo. Estos trabajadores habían concertado a través de una agencia sus vacaciones en el hotel Bahía de Palma y al llegar a él —hace aproximadamente una semana— se encontraron con que el hotel estaba completo. Dado lo numeroso del grupo, hubo bastantes dificultades para encontrarles alojamiento, siendo finalmente repartidos entre diferentes hoteles. La indignación de los trabajadores se ha expresado a través de diferentes cauces, desde el director del mencionado hotel, hasta las autoridades competentes, haciendo constar en su denuncia el intolerable engaño que estos procedimientos suponen aparte de los perjuicios y molestias que suponen para las víctimas.

No es este el único caso. Ayer, tuvimos noticias de otro grupo que se encontró en situación semejante y que, a duras penas, consiguió habitaciones gracias a las gestiones de un empresario hotelero perteneciente a la Federación y miembro de la Agrupación de Hoteleros de la Playa de Palma. Dicho empresario logró, finalmente, colocarles en distintos hoteles.

### LA HUELGA DE MARRIOT, S.A., EN BUSCA DE APOYO



La huelga de los trabajadores del "catering" Marriot ha cumplido ya su primera semana. A pesar de los contactos que, tanto el personal como la empresa, vienen manteniendo con el delegado de Trabajo, el conflicto se mantiene estacionario. Concretamente ayer, volvieron a entrevistarse de nuevo ambas partes con la autoridad laboral sin que éstos se tradujesen en vías de solución al problema. Según fuentes del comité de huelga, el contenido de estas conversaciones se reduce a pedir garantías de que se respeten los aspectos legales de la huelga por parte de la empresa.

Por otra parte, el comité de huelga de los trabajadores nos ha informado de que con el fin de recaudar fondos para poder mantener

su acción se ha organizado el sorteo de un televisor en color, para el cual se están vendiendo papeletas. Ayer, los trabajadores de la plantilla de Marriot, S. A., acudieron al estadio Luis Sitjar donde se celebraba el IX Trofeo Internacional de Fútbol Ciudad de Palma de Mallorca, para vender sus boletos, llevando además una gran pancarta y hojas informativas donde se explicaba la situación en que se encuentran y los motivos de la misma. A pesar del carácter legal de la huelga, la Policía obligó a que los trabajadores retirasen la pancarta con el pretexto de tener que consultar si podían autorizar su exhibición.

Fotos: Jordi CASANOVAS E. CHECA

# OPERACION TERCERA REBAJAJA!

Cada tres días OFERTAS DIFERENTES

CAMISA	PANTALONES	JUEGO CAFE
juvenil modelo sport en colores lisos y dibujos	en tergal para caballero gran variedad de modelos	decorado 6 servicios
<b>AHORA A 395</b>	<b>AHORA A 695</b>	<b>AHORA A 695</b>



Con nuestra Tarjeta de Compras no es necesario llevar dinero

HORARIO CONTINUADO de 10 de la mañana a 8 de la tarde.



### MENTOR SCHOOL

Profesores nativos. Sistema corrección instantáneo. Clases en grupos e individuales. Inglés niños. APRENDA UN IDIOMA DURANTE SUS VACACIONES

Cursos intensivos de 2, 4 y 6 horas diarias. 1-2 Y 3 MESES DURACION

INTERPRETES Y TRADUCCIONES  
PALMA: Plaza Santa Catalina Tomás, 20. Telf.: 22.28.74.  
FELANITX: Es Molí den Randa. C/. Santanyí, s/n. Telf. 58.03.26

IDIOMAS

## cartas a Baleares

### LAS CARTAS SE ATRASAN

Vuelvo sobre un pequeño artículo titulado «NO HAY RETRASOS EN CORREOS» que fue publicado en su número del 5 de julio.

Primeramente les confirmo mi carta del 25 de mayo, ampliamente documentada, que demostraba que sí, hay retrasos en Correos.

Y la misma situación se mantiene. ¿Qué se puede pensar, por ejemplo, de una carta POR AVION, enviada desde Canadá, y que necesita 23 días para llegar aquí?

Leo muy a menudo que el comercio de exportación de España es insuficiente. Yo me pregunto como los hombres de negocios españoles podrían mantener intercambios epistolares satisfactorios con mercados exteriores, si sus correos tardan tanto.

Un aspecto incomprensible del Servicio de Correos se destaca también de la comparación entre los sobres de cartas y las fajas de diarios que les mando con la presente. Vds. verán que los diarios (por avión) nunca pasan de 4/5 días para llegar, mientras que las cartas (que tienen más prisa en teoría) tienen los plazos que Vds. saben (adjunta varios sobres señalando los días de tardanza).

MI conclusión es que hay mucho que mejorar en los servicios de correos y que, aparentemente, las mejoras no son tanto cosa de máquinas, aparatos o sistemas.

Muy atentamente,

GO. E. HANON

### LOS BANCOS Y LAS LETRAS

Realmente es un abuso lo que hacen los Bancos en cuanto al cobro de las letras.

Personalmente, soy librador y librado, de efectos bancarios, y por ambas partes quedo sumamente perjudicado, y como yo, la mayoría.

Es sobradamente sabido que en este país hay cosas bien establecidas, que a la práctica son muy diferentes.

Este es el caso del cobro de las letras. En la fotocopia que mandan los bancos a los librados, hay varios recuadros que indican la forma que puede pagarse, esto está muy bien, pero hay

un recuadro que indica, LA PAGARE EN MI DOMICILIO, o sea, que el banco ha de ir a cobrarla. Salvo excepciones no se va a cobrar, no se tiene en cuenta que hay muchísimos comercios que es imposible dejar el trabajo para ir a pagar, y pagarían si pasara el cobrador.

Ignoro completamente si el banco tiene o no obligación de ir a cobrar, pero si no están obligados, NO TIENEN DERECHO DE PONER EN EL RECUADRO DEL AVISO QUE SE PUEDE PAGAR EN PROPIO DOMICILIO; esto es un atropello, primeramente porque el que quiere pagar queda mal con su proveedor, y éste que precisa como todos el dinero, se encuentra con la desagradable sorpresa de la devolución de la letra, pero no es esto solo, sino que se lo añaden, según lo que les parece, unos sabrosos gastos. ¿Se imaginan Uds. los millones y millones de pesetas, que ganan los bancos devolviendo letras?

Ahí está creo yo, el punto clave por lo que no tienen demasiado interés en ir a cobrar, sabiendo que si no cobran ganarán más cargando los gastos al librador, les da lo mismo si debido a estas anomalías los libradores se quedan con el agua al cuello.

Supongo que aunque en general, no todos obran igual, creo que depende según qué zonas, y según qué sucursales, pido perdón, ya que no trato de ofender a los que trabajan debidamente.

He dicho anteriormente, que no sé hasta qué punto tienen obligación de ir a cobrar, sé que antes iban, actualmente se han duplicado los gastos de los giros, y digo se han duplicado, pero no confundirse, en teoría deberían ser los mismos, pues aunque la vida ha aumentado mucho, hay que tener en cuenta que si antes se giraba una letra de 1.000 pts. ésta se ha convertido en 10, 20 ó 30.000, por lo que con el mismo trabajo el beneficio ya se convierte en 10, 20 ó 30 veces más, pero aún así lo doblan.

Me queda decir que puedo dar la cara ante cualquier banco, y que no me digan que hay muchas excusas para no pagar, pues el que no desea hacerlo, le es más fácil romper la fotocopia, o indicar que pasará a pagar, que no indicar que pase el cobrador, y tener que dar otra vez la cara.

Sin más les saluda a todos.

Un perjudicado

### UNA OPINION SOBRE LAS MUJERES SEPARADAS

Señoras:

He llegado a la conclusión por los artículos de los domingos

en esta prensa, que son de lo más históricas que he visto, lo que en realidad lo que les hace falta es un macho de verdad.

Todas ustedes no están de acuerdo con el matrimonio, pero quisieron probarlo. Me pregunto si muchas de ustedes después de probar el pastel o sea vivir a costa del marido, estar en su casa sin hacer nada, a la espera de que el marido le traiga un buen dinerito, un día deciden libertad, pero sin soltar la «gallina de los huevos de oro», se separan pidiendo una pensión alimenticia para sus gastos. ¡Menudo negocio! Así cualquiera y ustedes se llaman feministas, yo las llamaría negociantes...

Claman el divorcio, así si que nos explotarian bien, podrían tener todos los amigos apetecibles y encima nosotros aguantar. No señoras, cuando se empieza algo hay que terminarlo. Resulta muy fácil éste me gusta, éste no. El divorcio atenta a la integridad del hombre.

Y para terminar les voy a hablar de la igualdad de derechos que ustedes piden. Les diré lo mismo que dijo el ministro de Justicia, que de esto sabe un rato.

«Cuando hablo de igualdad me refiero a la situación jurídica que exige la dignidad de la persona humana. No por supuesto a una inexistente, utópica y a veces hasta ridícula igualdad de posibilidades o facultades entre sexes que la ciencia, la prudencia y, sobre todo, la naturaleza, rechazan unánimemente.»

Sin más, ya que a buen entendedor pocas palabras bastan, me despido correctamente.

Separado

### EL COMUNISMO DE MARISOL Y GADES

Sr. Director:

He leído las declaraciones que los populares, bailarín Antonio y cantante Marisol, han hecho a su diario, en las que se afirman como comunistas y defienden la propiedad de un yate y la propiedad de una casa en Altea.

Independientemente de que los ciudadanos y lectores opinemos que bien merecidos, por su constante trabajo, tienen dichas propiedades; es necesario puntualizar la sui generis ideología comunista que ambos declaran. Toda persona medianamente preocupada por la política sabe que una de las premisas fundamentales del comunismo es la carencia de la propiedad privada, pues todo bien en una sociedad comunista pertenece a la colectividad, es comunitario, y su único propietario es el Estado. Por otro lado es necesario también recordar que el comunismo no produce bienes de consumo innecesarios, como puede ser un yate, así como es la burocrata organización administrativa del Estado quien reparte las viviendas conforme a las necesidades y no según los gustos ciudadanos de vivir (habitar) o no en una ciudad.

Por ello las declaraciones de nuestros populares, confirman la ignorancia que tienen muchas personas sobre la teoría y la práctica de las ideologías políticas. Y en consecuencia se hace notar cada vez más la necesidad de una clara información sobre las opciones políticas. Aunque sea solamente para no llevarse posteriores desengaños.

Y que conste que no poseo, a pesar de ser español, el vicio nacional por ellos citado, pues no me suelo equivocar con las cosas del corazón, pues este a veces late fuerte al recordar los millones de personas que no tienen ni una casa ni los placeres de disfrutar del mar, dado que sus trabajos sólo les permiten los bienes — y a plazos — de mayor necesidad.

José María Quiroga Picos

### PROBLEMAS EN LA A. DE V. DEL RAFAL VELL

Sr. Director:

Le adjuntamos la presente carta por si tiene a bien publicarla en el diario que Vd. dirige.

Somos un grupo formado por miembros de la Junta directiva y socios de la Asociación de Vecinos del Rafal Vell que queremos exponer a la opinión pública y más concreto a la barriada del Rafal Vell lo siguiente.

1. -- El día 14 de Julio la J.D. (Junta directiva) de la A.V. (Asociación de Vecinos) del Rafal Vell tenía una reunión, la cual fue suspendida porque recibimos una notificación en la que decía que se aplazaba la reunión de la J.D. porque el alcalde de Palma citó el mismo día a nuestro presidente para una entrevista PERSONAL.

En la reunión posterior de la J.D. del día 27 el alcalde de barrio y el presidente de la A.V. dijeron que la entrevista con el alcalde de Palma no fue tan PERSONAL sino que asistieron otros miembros de la J.D.

Por otra parte en dicha reunión de la J.D. el alcalde de barrio y el presidente de la A.V. dijeron que el alcalde de Palma no aceptaba nuestra presencia pero sí la de otros miembros de la J.D.

2. -- Como hemos dicho nosotros somos miembros de la J.D. y asociados, representantes de la comisión del parque infantil o zona verde la cual se formó en una asamblea general en pro del parque infantil. Dicha comisión el día 12-7-77 teníamos una entrevista con el alcalde de Palma que en principio estaba aceptada por el Ayuntamiento, nos presentamos a la hora convenida y nos encontramos con que el alcalde no nos quiere recibir exponiendo como argumento que el presidente de nuestra A.V. le había dicho que no tenía notificación de esta entrevista y que estábamos trabajando bajo mano. De lo que nos nos acordamos es de informar sobre el día concreto de la entrevista con el alcalde de Palma; pero lo que sí sabía nuestro presidente es que pediríamos dicha entrevista por lo que no puede decir que trabajamos bajo mano.

Por todo lo dicho anteriormente nos preguntamos lo siguiente sobre la entrevista PERSONAL AL ALCALDE.

1. -- ¿Por qué nuestro presidente mintió diciendo que era una entrevista PERSONAL cuando él ya sabía que podía ir acompañado de otros miembros de la J.D. siempre y cuando no fuéramos nosotros?

2. -- ¿Quién realmente trabaja bajo mano?

3. -- ¿Por qué el alcalde de Palma vetó nuestra presencia en dicha reunión?

4. -- ¿Quién es el alcalde de Palma para vetar nuestra presencia como miembros de la J.D.?

Para nosotros estos hechos significan:

1. -- Que el alcalde de Palma es ANTIDEMOCRATICO ya que sólo acepta las personas que le conviene.

2. -- Que nuestro presidente ha seguido el juego ANTIDEMOCRATICO del alcalde de Palma.

3. -- Que si una A.V. es democrática no tiene ni debe por acceder a los manejos ANTIDEMOCRATICOS de cualquier persona.

Le saluda atentamente,

R. C. T. y 5 firmas

## DEFINITIVAMENTE

ULTIMA SEMANA

LIRICO PALACE HOY

DESPUES DE CASI CUATRO MESES DE EXITO TOTAL



LA PELICULA ESPAÑOLA QUE BATE RECORDS DE DESNUDOS INTEGRALES

Complemento: «FUGA SANGRIENTA» por Charles Bronson

**DE SOCIEDAD**

**NATALICIO**  
En la clínica «MARE NOSTRUM» ha dado a luz una niña doña María Antonia Socías Félix, esposa de don Jaime Francisco Serra Ferragut.

**NATALICIO**  
El hogar de los esposos don José A. Raposa Muñoz-Cruzado y doña Beatriz Marqués Juan, se ha visto alegrado con el nacimiento de una niña, venida felizmente al mundo en la clínica "Mare Nostrum".

**SU LISTA DE BODAS EN Casa José Buades, s.a.**

**DELEGACION DE HACIENDA**

**CALENDARIO DEL CONTRIBUYENTE PARA EL MES DE AGOSTO**

**IMPUESTO SOBRE LOS RENDIMIENTOS DEL TRABAJO PERSONAL**

El día 31 de agosto finaliza el plazo para las declaraciones trimestrales que deben presentar las Compañías de Seguros, Compañías de Productos Monopolizados por el Estado y Patronatos de Apuestas Mutuas Deportivas-Benéficas, por las comisiones satisfechas o abonadas

a sus agentes durante el trimestre anterior.

**CONTRIBUCION TERRITORIAL RUSTICA-CUOTA PROPORCIONAL**

Continúa abierto el plazo, que se inició el día primero de julio y finalizará el 30 de septiembre, para presentar la renuncia al régimen de estimación objetiva de los bases correspondientes al próximo ejercicio.

servicio, tanto si se trata de declaraciones a presentar por el contribuyente como el pago de cantidades que previamente le ha notificado la Delegación de Hacienda.

Tratándose de declaraciones basta presentar en la entidad colaboradora el juego de impresos que comprenden dichas declaraciones. Cuando el ingreso se refiere a una liquidación notificada por la Delegación de Hacienda, el ingreso se realizará utilizando el impreso denominado ABONARE presentándolo en el Banco o Caja de Ahorro elegido, sin que sea preciso tener cuenta abierta en el mismos.

En los pocos casos en que el juego de abonar no lo haya recibido el contribuyente junto con la notificación, podrá solicitarlo de la entidad bancaria o, en su defecto, en la ventanilla de impresos de esta Delegación.

**DOCUMENTO NACIONAL DE IDENTIDAD Y NUMERO DE IDENTIFICACION FISCAL**

Se recuerda la obligación ineludible de reseñar el número de Documento Nacional de Identidad, —en el caso de personas físicas—, o el número de identificación fiscal, —en el supuesto de personas jurídicas—, en todos aquellos documentos, liquidables o no, que se presenten en la Delegación de Hacienda.

**PAGOS DE TRIBUTOS A TRAVES DE BANCOS Y CAJAS DE AHORROS**

Nuevamente hacemos notar la importante comodidad que para los contribuyentes representan el pago de toda clase de impuestos a través de los Bancos y Cajas de Ahorro autorizados para prestar este

El resguardo del pago realizado, entregado por el Banco o Caja de Ahorros, tiene valor de carta de pago y pleno poder liberatorio a todos los efectos, tal y como si el ingreso se hubiera efectuado en la propia Delegación de Hacienda.

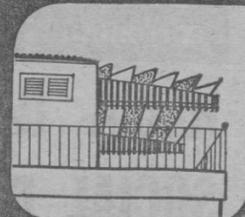
Palma de Mallorca, Agosto de 1977. — El Delegado de Hacienda.

**JEFATURA PROVINCIAL DE TRAFICO**

Se pone en conocimiento de los interesados que la entrega en vigor de la Orden de la Presidencia del Gobierno de 27 de abril de 1977 sobre matriculación de vehículos especiales ha sido prorrogada hasta el día 4 de noviembre del año en curso, en virtud de la Orden de la Presidencia del Gobierno de 26 de julio de 1977, publicada en el B.O.E. núm. 182 de 1-VIII-77.  
Palma, a ocho de agosto de 1977.

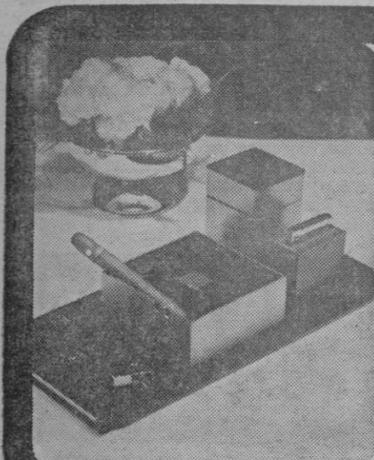
**EL TOLDO GRADUABLE**

TOTALMENTE CONSTRUIDOS EN ALUMINIO



**TECH-MÓVIL**

C/. 16 de Julio. Naves Serman. 48  
POLIGONO "LA VICTORIA"  
Tel. 29 84 01



**RESTAURANTE PORTONOVA**



porque la calidad también es importante

PASEO DEL MAR, 2 PALMA NOVA  
RESERVA DE MESAS TEL. 68 15 24

**Casa José Buades, s.a.**

PLAZA ROSARIO, 3 • Tel. 21 77 07 • (Junto Correos)  
RAMON MUNTANER, 37 (Junto Matadero)

ofrece a sus clientes los nuevos televisores Philips K-11

**Philips Televisor K-11 color**

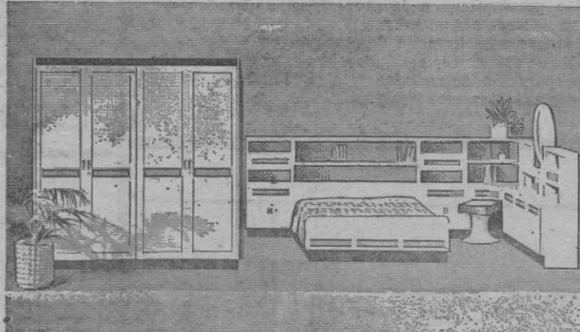


EN BLANCO y NEGRO ..... o en COLOR, los compradores exigentes prefieren TV PHILIPS

**¡ NOS VAMOS !**

Por cambio de negocio vendemos

**MUEBLES POR DEBAJO COSTE**



UNA OCASION QUE PROBABLEMENTE NO SE REPETIRA: AMUEBLAR SU HOGAR A PRECIO DEL AÑO 1960.  
VENGA HOY MISMO SI LE ES POSIBLE Y VISITE NUESTRA EXPOSICION, DONDE PODRA ELEGIR SUS MUEBLES EN EL ESTILO QUE DESEE Y A PRECIOS QUE USTED NUNCA PODIA IMAGINAR QUE PUDIERAN EXISTIR EN EL MERCADO.

**CONOZCA NUESTRO NUEVO SISTEMA DE VENTAS**

Dormitorios - Comedores - Tresillos - Taquillones - Piezas sueltas...

**IDEAS Muebles Decoración**

C/. ARAGON, 17



ESPAÑA EN EL M.C.

## «A LA LARGA EL INGRESO SERA FAVORABLE PARA LA AGRICULTURA»

HA DICHO MARTINEZ DE GENIQUE

A la larga, la entrada en el Mercado Común de España es totalmente favorable para la agricultura española, ha manifestado el ministro de Agricultura, don Enrique Martínez de Genique en unas declaraciones que publica el diario malagueño «Sol de España».

«Comprendo —añadió— que va a exigir la necesidad de unas ciertas adaptaciones debido a las diferentes estructuras que presentan las distintas agriculturas que existen en el país, pero en su conjunto yo estoy dispuesto a asegurar y a demostrar que la agricultura nacional tendrá un beneficioso impacto con la entrada en el Mercado Común».

INDUSTRIALIZAR EL

MEDIO RURAL

«Uno de los objetivos del Ministerio es industrializar los medios rurales», añadió. Al decir medios rurales, nosotros entendemos que habrá que abordar pequeñas industrias de tipo agrícola.

la, pequeñas industrias de tipo alimentario, pero la industrialización del medio rural tampoco se puede hacer en base exclusivamente a industrias que estén conectadas con la agricultura y la alimentación».

REFORMA AGRARIA

Con relación a la reforma agraria, el ministro de Agricultura manifestó: «Yo creo que se producirá una auténtica reforma agraria, lo que ocurre es que el concepto de reforma agraria pienso que está un poco «congelado». Estamos en el año 1977 y el concepto de reforma agraria va más por el camino de mejorar la rentabilidad de las explotaciones, por el camino de igualar las rentas de las zonas rurales y las zonas urbanas y por el camino de industrializar las zonas rurales que por otros caminos que hoy día ya podemos considerar como transnochados y superados, pero creo que se producirá una auténtica reforma agraria».

EN PARIS

## Tarradellas se entrevistó con el asesor del presidente Suárez

Paris. (Efe). — El presidente de la «Generalitat» de Cataluña, Josep Tarradellas, y Salvador Sánchez Terán, asesor del presidente del Gobierno español Adolfo Suárez, mantuvieron ayer una larga entrevista a solas en un céntrico hotel parisiense.

Al término de la reunión manifestaron que continuarían hoy jueves sus conversaciones.

Tarradellas había mantenido por la mañana una entrevista con los líderes del Pacto Democrático de Cataluña Jordi Pujol, Ramón Trias Fargas y Josep Verde Aldea. Por la noche estableció contactos con miembros de la Unión del Centro Democrático, en particular con Carlos Sentis y José Espinet.

Aunque no se haya publicado aún ningún comunicado ni hayan trascendido informaciones sobre el contenido de la entrevista Tarradellas - Sánchez Terán, los medios próximos de la «Generalitat» subrayan que desde las conversaciones que tuvo Tarradellas con el presidente Suárez y el Rey de España «no se rompió el hilo». Estiman que

Sánchez Terán vino a París con propuestas concretas, que han de ser examinadas al mismo tiempo que las que pudieran hacer Tarradellas. Esto explica que las conversaciones sean largas y se mantenga cierta reserva mientras duran.

Los mismos medios precisan que Tarradellas sigue sus entrevistas con representantes de diversos partidos por haber adoptado la postura de no realizar ninguna gestión a espaldas de organizaciones políticas o parlamentarios catalanes. Estos contactos empezaron con sus entrevistas la semana pasada con representantes del PSUC (Partido Socialista Catalán) y del PSC (Partido Socialista Catalán).

Los próximos 16 y 17 de agosto el presidente de la «Generalitat» recibirá en Saint Martin le Beau (centro de Francia) donde está domiciliado, a los miembros de la comisión negociadora, de la que es presidente Federico Rahola, también representante de Tarradellas en España, actualmente en París.

## BUQUE ONDARRES, APRESADO DE NUEVO EN AGUAS FRANCESAS

BILBAO (Europa Press). — El buque «Beti Gure Javier», con base en Ondarroa, ha sido apresado durante la pasada noche en aguas francesas y conducido al puerto de L'orient. Esta es la segunda vez que el barco es apresado por fuerzas francesas: la multa podría ser mayor que las habilitaciones.

Desde que la Comunidad Económica Europea amplió sus aguas jurisdiccionales han sido ya 16 los barcos ondarreses apresados en ellas. Por el

momento, Ondarroa no dispone de ninguna licencia para que sus barcos faenen en esas aguas, ya que superan el número de caballos autorizados por las autoridades de la CEE.

Según fuentes vinculadas a los armadores ondarreses, las consecuencias de la reducción de las licencias comienza a padecerse en estos momentos en el mercado interior. Las especialidades más afectadas por estas medidas son la merluza y los gallos, entre otras,

Según Ricardo de la Cierva

## «SECTORES DE A.P. HAN INICIADO UN GIRO HACIA U.C.D.»

«El sucesor de Suárez no es Suárez»

ALICANTE. (Pyresa). — «La U.C.D. puede saltar en pedazos si las tendencias existentes en su seno, en vez de diluirse y quedar absorbidas en las elaboraciones de U.C.D. como partido, subsisten como compartimentos estancos de poder. Creo que esto no sucederá, pero el peligro existe de momento», ha declarado al diario «Información», de Alicante, Ricardo de la Cierva, senador centrista por Murcia.

Después de manifestar que no habla como portavoz de U.C.D. y que no tiene ninguna legitimación para hacerlo, señaló que no rehuye su responsabilidad pública ni abandona su sentido crítico como político y periodista y que en cualquier caso es el portavoz de 194.000 personas que lo han elegido. Con respecto al tema de

la estructura de U.C.D. dice: «el sucesor de Suárez no es Suárez. No tendría justificación usar los recursos personales del presidente en las municipales y, si algunos lo intentasen, se estallarían. Siempre se ha dado a U.C.D. estructuras presidenciales». «Como partido —añadió— ha sido parte frenar la carrera hacia la Secretaría General iniciada por algunos pequeños grupos. No conviene que Alianza Popular sea fuerte».

Varios sectores de Alianza Popular han iniciado un giro hacia U.C.D. somos la derecha democrática. Yo soy hombre de derechas. Intento ser lo que soy y no lo que no soy, porque sería un fracaso absoluto en política».

Con respecto a las elecciones municipales y la posibilidad de un Gobierno de concentración después de las mismas, Ricardo de la Cierva, manifiesta que: «la municipales son una prueba decisiva».

Por último, Ricardo de la Cierva comenta la política económica y corte social democrata del nuevo Gobierno y las transformaciones económicas del país. Exige una política social intensa, una política de rivalidad europea. La reforma fiscal en los países europeos siempre la hicieron las derechas, las bases, incluso de las derechas autoritarias. La victoria de Suárez de haber tenido siempre una información objetiva en política por lo que significa la victoria.

EL GOBERNADOR CIVIL DE GUIPUZCOA AMENAZA

## «SE ACORDARA DE MI EL GRUPO INCONTROLADO AL QUE ECHE MANO»

«Si puedo echar la mano a un grupo incontrolado se va a acordar de mí, porque estoy esperando hacerlo desde hace mucho tiempo y pondré todos los medios a mi alcance para acabar con esta situación» ha manifestado el gobernador civil de Guipúzcoa, Antonio de Oyarzabal, a representantes de partidos políticos en la localidad de Zarauz.

A petición de la corporación municipal de Zarauz, el gobernador mantuvo una reunión en el salón de plenos del Ayuntamiento con unas docenas de personas, entre ellas, militantes de diversos partidos. Previamente el señor Oyarzabal había manifestado su interés por entrevistarse con miembros de partidos políticos para que le expusieran directamente las cuestiones que considerasen oportunas. «APALA» Y «PERTUR»

En el transcurso de la reunión, el gobernador explicó como se encontraba en este momento, el caso «Apala» e informó de que el Gobierno español no tiene un interés especial en la extradición de Miguel Angel Apalategui y que la petición formulada por el Gobierno se debe, al requerimiento hecho por el poder judicial español. Añadió, que la decisión sobre el caso le corresponde a la Justicia francesa, a la vez que está siendo analizada por la Justicia española y no por los Gobiernos de estos dos países.

Respecto al caso «Pertur», es el Prefecto del País Vasco —señaló el Gobernador— el responsable de las investigaciones. Hace muy poco tiempo he mantenido contacto con él, hemos hablado del problema y las investigaciones que lleva a cabo en Francia sobre el tema continúan y no están en vía muerta. De todas formas esto depende de la Justicia francesa».

El señor Oyarzabal continuó diciendo que el caso Larena, podría ser resuelto muy pronto.

AUTONOMIAS

Refiriéndose a la autonomía «que es el verdadero problema del Gobierno e incluso como problema prioritario antes que el económico. El País Vasco, ha sido maltratado administrativamente durante los últimos cuarenta años». Manifestó, que él apoyaría que las provincias de Euzkadi tuvieran un Distrito Judicial propio, una Capitanía Militar y un Distrito Universitario. Sobre Navarra señaló, «este

es un tema que personalmente no me incumbe, sino que pienso que son los propios navarros los que tienen que definir su forma de autonomía».

Al final de la reunión que duró dos horas y media, se entregó un escrito al señor de Oyarzabal firmado por el PCE,

LKI, ORT, OIC, PNV, ESB, EKA, ESEI, KAS (EIA, LAIA, HASI), y ETA (P.M.) para exigir la consecución de la amnistía total, la legalización de todos los partidos políticos, el reconocimiento de la soberanía nacional del pueblo vasco y elecciones municipales libres.

## OTERO NOVAS, «MINISTRO DE GUARDIA» DE SUAREZ

Mantienen contacto directo y telefónico Madrid - Bagur

El presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez, mantiene contacto directo y telefónico varias veces al día con el titular del Ministerio de la Presidencia, don José Manuel Otero Novas, desde el día en que el presidente comenzó sus vacaciones en la Costa Brava, según se ha manifestado a Europa Press en fuentes competentes.

En este sentido, se ha puesto de relieve en las mismas fuentes que la misión del ministro de la Presidencia es actuar como «ministro de guardia» del presidente durante la ausencia de éste. El señor Otero envía con frecuencia diversos documentos de interés al Presidente Suárez a través de un servicio de correo permanente con la residencia de Bagur (Gerona) Luego el presidente establece contacto telefónico con el señor Otero, quien por su parte también llama a diario al jefe del Gobierno para recabar posibles líneas de actuación en temas concretos.

Por otro lado, el presidente, aunque está de vacaciones, continúa tratando asuntos de política interna e internacional con los vicepresidentes primero y tercero del Gobierno, que le acompañan en este período de descanso. Es frecuente —se dice en los mismos medios— que los temas políticos sean abordados en las conversaciones con los señores Gutiérrez Mellado y Abril Martorell.

En la jornada de ayer el Presidente Suárez ha tenido una mañana de intenso trabajo. Despachando con el ministro de Relaciones con las Cortes, don Ignacio Camuñas, llegado a Bagur.

Dedicó la tarde al igual que en días anteriores, a realizar una excursión marítima y pescar.

Las medidas de seguridad continúan siendo notables. Además de la presencia de fuerzas de la Guardia Civil, que evitan cualquier acercamiento a la mansión residencial del jefe del Gobierno, hombres rana revisan el casco del yate «Miss Areso» cada vez que el presidente y los vicepresidentes Gutiérrez Mellado y Abril Martorell van a iniciar una excursión. Sin embargo cuando el presidente llega a tierra rompe todas las medidas de seguridad protocolarias y se detiene a charlar con las gentes que se encuentra a su paso.

PRIMERA SALIDA

SOCIAL

Por la noche el señor Suárez efectuó su primera salida de carácter social, acompañado de su esposa y de los ministros que se encuentran con él en «Sa Riera» incluido don Ignacio Camuñas.

Acudieron a los comedores de «Cap Sa Sal», donde asistieron al espectáculo que se ofrece en dicho lugar turístico.

«CON SUBIDAS SALARIALES NO SE RESOLVERA EL PARO»

DECLARACIONES DEL MINISTRO DE INDUSTRIA

El ministro de Industria, don Alberto Oliart ha hecho unas declaraciones a la revista «Cuadernos para el Diálogo» en las que afirma que el paro no puede resolverse, ni teóricamente ni económicamente con subidas salariales del 20 y del 30 por ciento.

«Para mí —dice el ministro— hay una clara separación entre clase obrera parada y no parada; y el paro, que es el tema más grave, ni técnica ni económicamente puede reducirse con subidas salariales del 20 y del 30 por ciento. Desde 1974 todos los grandes países de Occidente, Suecia, Gran Bretaña, Estados Unidos o Alemania y más recientemente Francia e Italia, han aplicado políticas de relativa congelación salarial para poder superar la crisis».

«Actualmente —prosigue el señor Oliart— los primeros países que la aplicaron comienzan a recoger sus frutos. Nosotros no tenemos otra alternativa. Si no existe una política de moderación de las rentas salariales, los demás factores de ajuste para conseguir controlar la inflación no se harán apenas evidentes. EL PACTO SOCIAL»

Con respecto al tema del pacto social, el ministro de Industria declara: «Es esencial en la nueva democracia y muy importante en la nueva política española. La esencia de la democracia es un consenso suficiente para tomar decisiones. No importa que se manifieste ese consenso y que existan o no críticas políticas y tensiones dialecticas, lo importante es que dejen operar. Yo estimo que siendo así se habrá resuelto la crisis coyuntural en sus aspectos más agudos en un plazo de doce a 18 meses».

Alberto Oliart señala más adelante que el sostén de una economía de mercado es la empresa. «Hay en ella una figura, la del empresario —dice—, que hay que cuidar porque es quien asume el papel de la asunción del riesgo y para lo cual se requiere valor, coraje y aguantar muchos peores ratos de lo que vulgarmente se cree. La izquierda española debería meditar bien esa realidad».

Por mi parte yo opino que habría que rehacer el margen de beneficios de las empresas, lo cual requiere que se pueda repercutir los costes en los precios y lograr una moderación en el alza de los salarios».

APLAZADA PARA HOY, LA ENTREVISTA THORN-CAMUÑAS

La entrevista que estaba previsto celebraran ayer el líder liberal y primer ministro de Luxemburgo, Gaston Thorn, con el ministro de Relaciones con las Cortes, Ignacio Camuñas, ha sido aplazada, según manifestó el propio Gaston Thorn al corresponsal de «Europa Press».

Al parecer, el encuentro entre ambos políticos tendrá lugar hoy, jueves, puesto que el presidente de la Internacional Liberal no había recibido hasta primeras horas de la tarde de ayer ningún aviso del señor Camuñas en el anterior sentido.

Como se ha venido informando reiteradamente, se especula con insistencia acerca de la citada entrevista por cuanto el señor Camuñas podría cuestionar el ingreso de la Unión de Centro Democrático en la Internacional Liberal.

«BALEARES»

## VENTANA

### OTOÑO CALIENTE

Cuando la mayor parte de la actividad oficial disfruta de las vacaciones de agosto, el controvertido tema de las autonomías trepa a las cumbres de la información. Josep Tarradellas, en su residencia del exilio francés recibe casi a diario la visita de políticos catalanes que acuden a proponerle acuerdos bilaterales en base a la rapidez vertiginosa del proceso negociador de la Generalitat provisional para evitar interferencias molestas y confrontaciones entre el y los parlamentarios catalanes.

La institucionalización de Cataluña —se asegura— puede tratarse en el próximo Consejo de Ministros; el 26 de este mes. A tal sentido se le da mucha importancia a la reunión de Tarradellas con el emisario de Suárez, Sánchez Terán.

Igualmente, partidos y dirigentes vascos se encuentran atareados en reuniones para el logro definitivo del Estatuto Autonómico. Por su parte, el jefe del Gobierno, en tierras gerundenses, simultanea su descanso con algunas actividades oficiales. Es posible que el problema económico le ocupe muchas horas de su tiempo en vacaciones.

La Bolsa, en estos últimos días, refleja un cambio que hace alentar esperanzas a los más pesimistas. No obstante, fuentes de estudiosos que siguen de cerca la evolución económica del país, señalan que existe cierta reticencia al programa gubernamental en este sentido, por parte de algunos sectores del empresariado. Si se añade a esto el malestar reinante en la clase trabajadora debido a que, según Tamames, el plan económico disminuye seis puntos en los salarios reales, no sería extraño —ya vaticinan muchos— un nada grato "otoño caliente".

F. RUBEN AVILA

## ADELANTADO EL PLAN DE CONSTRUCCIONES ESCOLARES

MADRID. (Europa Press)

— La junta de construcciones del Ministerio de Educación y Ciencia ha gastado, a estas alturas del curso, la mayor parte de sus presupuestos dedicados a la contratación de construcciones escolares según manifestaron a Europa Press fuentes de dicha junta. La misma está presidida por el director general de Programación e Inversiones, don Francisco Arance.

Como es sabido, en los últimos meses diversos sectores de la enseñanza han puesto de relieve la necesidad urgente de proceder a la construcción de instalaciones escolares a un ritmo superior que el marcado

por los planes a medio plazo. El ex ministro de Educación, señor Menéndez, pareció poner en el tema el mayor empeño, así como el director general citado.

Según comunicaron a Europa Press las fuentes de referencia los funcionarios de la junta de construcciones son los únicos del Ministerio que, durante esta temporada de vacaciones, mantienen un ritmo de trabajo propio del invierno. Por otra parte, añadieron, el hecho de que estén a punto de agotar su presupuesto, no significa nada más que las obras con tratadas estarán terminadas con unos meses de antelación.

## VIDA POLITICA

# AUTORIZADO EN MADRID EL CONGRESO DE LA ORGANIZACION REVOLUCIONARIA DE LOS TRABAJADORES

MADRID.— El gobernador civil de Madrid, don Juan José Rosón, ha autorizado la celebración del primer Congreso de la Organización Revolucionaria de Trabajadores, según se ha manifestado a Europa Press en fuentes del Gobierno Civil.

La O. R. T. había comunicado al Gobierno Civil de Madrid el proyecto de celebrar este congreso hace unos diez días, sin que el citado organismo oficial haya puesto ningún impedimento, lo que a su vez fue notificado al partido muy poco de tiempo después. El Congreso tendrá lugar entre los próximos días 13 y 20. Las sesiones se desarrollarán en el colegio mayor San Juan Evangelista. Asistirán unos 600 delegados.

### PROYECTO DE CONSTITUCION DE LA O. R. T.

MADRID.— El Comité Central de la Organización Revolucionaria de Trabajadores ha aprobado las bases para una constitución democrática en las que se pide un nuevo ordenamiento constitucional que cancele el fascismo. Propugna que se realice un plebiscito para decidir la forma de Estado.

Pide la igualdad jurídica de todos los ciudadanos sin ningún tipo de distinción. El Estado democrático removerá los obstáculos de carácter económico y social que limiten el ejercicio de sus derechos. Igualdad para todas las naciones que forman el Estado español. Igualmente el derecho de autodeterminación y consiguientemente el derecho de la separación política de Cataluña, Euzkadi, Galicia, País Valenciano, Islas Baleares y Canarias. El Estado podrá adoptar la forma de federación y todas las nacionalidades y regiones podrán tener instituciones de autogobierno.

### DURAS CRITICAS DEL «FRAP» CONTRA LOS PARTIDOS REPUBLICANOS RECIENTEMENTE LEGALIZADOS

MADRID.— El Comité de Ma-

drid del «FRAP» ha hecho pública una declaración a través de la denominada «Agencia de Prensa Española Popular (miembro del FRAP)» en la que critica duramente la reciente legalización de los partidos Acción Republicana Democrática Española y Esquerda Democrática de Catalunya, grupos que «pese a llamarse republicanos —dice— en nada representan los auténticos intereses populares».

### EL P.C.E. (MARKISTA-LENINISTA) DE CASTILLA ACUSA DE REVISIONISTAS AL P.S.O.E., P.C.E., O.R.T. Y P.T.E.

Madrid.— El «Partido Comunista de España (Marxista-Leninista)» ha celebrado recientemente la primera conferencia de la organización de Castilla, a la que asistieron un centenar de delegados, la mayoría obreros de la industria, según noticias recogidas en medios políticos de Madrid.

La conferencia denunció lo que llama «la farsa parlamentaria, y al P.C.E., P.S.O.E., P.T.E., O.R.T. y grupos similares "como grupos colaboradores cuyo papel en esta fase es el de tratar de frenar el impetuoso movimiento de la lucha de la clase obrera, así como de dar un tinte demócrata al Régimen". Se reafirmó en los justos principios marxistas-leninistas de utilizar la violencia revolucionaria, la necesidad de poner en un primer plano la defensa de huelgas y manifestaciones, de impulsar el movimiento de piquetes y apoyar la creación de grupos de autodefensa».

### REUNION DE PARLAMENTARIOS ALEMANES CON MIEMBROS DE LA COMISION DE INTERNACIONAL DEL P.S.O.E.

MADRID.— A primera hora de la tarde de ayer se reu-

nieron en la sede del P.S.O.E. los parlamentarios del S.P.D., Uwe Holz, presidente de la comisión del Parlamento alemán para la cooperación económica, y Guenter Schluckebier, jefe del grupo parlamentario social-demócrata para la cooperación económica, y los miembros del sector tercermundista de la comisión internacional del P.S.O.E.

En la reunión, se trataron temas relativos al Sahara y Guinea Ecuatorial, así como la posición puente de España entre la Internacional Socialista y los países de Iberoamérica.

### MANUEL MURILLO, SECRETARIO GENERAL DEL P.S.O.E. HISTORICO SE ENTREVISTO AYER CON EL MINISTRO DE LA PRESIDENCIA

MADRID.— El secretario general del Partido Socialista Obrero Español (histórico), don Manuel Murillo, fue recibido ayer por el ministro de la Presidencia señor Otero Novas, con quien conversó por espacio de media hora. Según ha declarado el señor Murillo en la entrevista, el líder del P.S.O.E. histórico, ha expuesto al ministro una serie de problemas económicos y políticos de actualidad, así como la posición de su partido en torno a los mismos.

### SEGUN LOPEZ RODO ALIANZA POPULAR NO HA SOLICITADO ENTREVISTARSE CON TARRADELLAS

BARCELONA.— Don Laureano López Rodó, principal dirigente en Cataluña de Alianza Popular ha manifestado, que no son ciertas las afirmaciones de que su grupo político ha solicitado entrevistarse con el presidente de la Generalitat Josep Tarradellas, al igual que lo están haciendo estos días la mayor parte de los grupos políticos catalanes.

### ENTREVISTA PSOE-LEIZAOLA

SAN SEBASTIAN.— Tres miembros del PSOE de Euzkadi-PSOE tomaron contacto ayer en Bayona, a la una de la tarde, con el presidente del Gobierno Vasco en el exilio, Jesús María Leizaola.

Los tres miembros son el secretario general del partido Txiki Benegas, el secretario político, José Antonio Maturana, y el presidente del partido y ministro del Gobierno Vasco, Juan Iglesias.

### M. S. A. POR LA BANDERA ANDALUZA

MALAGA.— El Movimiento Socialista Andaluz (M. S. A.) ha hecho pública una nota en la que pide que la bandera andaluza ondee en el mastil de la Diputación malagueña, haciendo patente el acuerdo adoptado por dicho organismo en su día.

Igual petición hace con respecto al Ayuntamiento de Marbella, señalando que ambas deberían ser izadas antes del día 11, en que se conmemora la muerte de Blas Infante, líder andalucista.

### EXCLUYEN A A.P. EN LA COMISION SUPERVISORA

TARRAGONA.— Los partidos y coaliciones que integran la comisión supervisora de la gestión municipal han decidido denegar la entrada en esta comisión de «Alianza Popular», ya que consideran que la actividad de este grupo político ha estado muy próxima a la gestión municipal anterior, no sólo a nivel tarraconense sino incluso estatal, por lo que creen que resultaría contradictorio su integración. Contra este acuerdo votó U.C.D.

## NOMBRES PROPIOS

RAFAEL ALBERTI, poeta y diputado comunista por Cádiz, ha declarado que este no es el momento más adecuado para hacer regresar el cuadro «Guernica», de Pablo Picasso, a España.

Alberti dijo que la obra posee una fuerte carga política, además de su valor artístico, añadiendo que la derecha nacional posee unas fijaciones destructivas altamente patológicas que pondrían en peligro el cuadro.

ANTONIO FONTAN, presidente del Senado, será homenajeado por los vecinos de la localidad sevillana de Guadalcanal. El acto tendrá lugar mañana a las diez de la noche en el recinto de la piscina de dicho pueblo. El señor Fontán visitará algunas localidades de la sierra norte, para interesarse por los problemas de la zona.



LUIGI DADAGLIO, nuncio de Su Santidad en España, ha llegado a San Sebastián para pasar las vacaciones. Es muy posible que el Nuncio presida la solemne ceremonia de la tradicional salve de la víspera de la Virgen en la Basílica de Santa María del Coro.

JOSE BARNES, cirujano, ha realizado una prótesis total de cadera a una paciente que sufría artrosis, en el Hospital Municipal de Irún. La cadera que se ha incorporado en el cuerpo de la enferma está hecha de plástico polimero y metal.

PACO COSTAS, guionista de televisión, presentará una serie de episodios para RTVE. El programa se llamará «La segunda oportunidad» y tratará sobre los accidentes de tráfico. La serie será emitida por el primer programa.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



## Doña Antonia Campins Bibilonio

Que falleció ayer a la edad de 48 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligido esposo Bartolomé Deyá; hijos Francisca y Eduardo; padres Gabriel y Antonia; hermano Bernardo; hermanos políticos Francisco, Bárbara, Vicente, Rosa, Sebastián, ahijado Eduardo, sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral hoy a las 21 horas en la parroquia San Vicente Ferrer - Mater Misericordia, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente

El Obispo de Mallorca ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



## Don Bartolomé Juan Ramón

Que falleció ayer en Palma, a la edad de 77 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligida esposa Francisca Sans; hijos María, José y Pablo (propietario Bodega «San-to Cristo»); hijo político Antonio Escandell; hermano Juan; hermanos políticos, nietos, primos, sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y su asistencia a las exequias y funeral que se celebrarán hoy, jueves, a las 20.30 horas en la iglesia parroquial de la Real (San Bernardo), por lo que les quedarán agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Vicario, núm. 35 «Ca'n Oliver» — Secar de la Real.

No se invita particularmente

El Obispo de Mallorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



## D. ALFONSO BARCELO BARCELO

CONSEJERO DE FRIO INDUSTRIAL, S.A.

Que falleció el pasado día 14 de julio.

El Consejo de Administración, Dirección y Personal de Frío Industrial, S.A. suplica su asistencia a la misa que en sufragio de su alma se celebrará en la parroquia de San Alonso Rodríguez, hoy, día 11, a las 19 horas

## ESPAÑA, DEFICITARIA CON CASI UN CENTENAR DE PAISES

MADRID. (Cifra). — Al finalizar los primeros siete meses del año, España mantendrá un déficit comercial con 98 países, mientras sólo se alcanzaban superávits con otros 65 países, según datos recogidos de aduanas.

### CON EUROPA

En Europa, España ha alcanzado resultados positivos de comercio exterior con 13 países, en tanto que se registró déficit con 17. El mayor superávit se alcanzó en el comercio con Portugal, país con el que se llegó a un saldo positivo de 7.807 millones. La otra cara de la moneda es Alemania Federal, con quien España mantuvo un déficit de 36.960 millones.

En general, el comercio con los países europeos alcanzó un déficit de 73.370 millones de pesetas, y una

cobertura del 77,4 por ciento.

### CON AFRICA

Con Africa se ha mantenido superávits en 18 casos, en tanto que son 30 los países de este continente, con los que España mostró saldos negativos. El mayor superávit español ha correspondido a Marruecos, con 6.254 millones, en tanto que el mayor déficit llegó a 11.193 millones de pesetas en el caso de Libia.

El comercio hispano-africano alcanza, en conjunto, un saldo negativo de 13.678 millones. La tasa de cobertura de estos intercambios es del 78,6 por ciento.

### CON AMERICA

Dentro de lo que respecta al comercio entre España y América, hay que destacar que España logró superávits con 16 países de

dicho continente, mientras que los déficits alcanzaron un número de 19. El mayor de estos correspondió al comercio con Estados Unidos, que mostró 56.323 millones de pesetas de números rojos, en tanto que el superávit más importante se mantuvo con Venezuela, con una cifra de 5.115 millones.

Los intercambios hispano-americanos alcanzan un déficit para España de 77.799 millones, y la tasa de cobertura de este comercio fue del 51,9 por ciento, para estos siete primeros meses del año.

### CON ASIA

Son 26 los países asiáticos con los que España registró déficit, en tanto que se alcanzaron saldos positivos con 14 países. Es precisamente en esta área geográfica donde se han situado algunos de los mayores déficits españoles, a la cabeza de los cuales se situó Arabia Saudí, con 57.611 millones de

pesetas de saldo negativo. El mayor superávit, con Siria, sólo alcanzó 2.356 millones.

En conjunto, se ha registrado un déficit de 159.129 millones con los países asiáticos, con una raquítica tasa de cobertura española de un 15,4 por ciento. Ello se debe sin duda a las fuertes compras de petróleo, de donde se derivan cifras de importación de 61.496 millones en el caso de Arabia Saudita, 44.536 millones en el caso de Irán, 19.343 con Irak y 16.076 con Dubai, sin apenas contrapartidas exportadoras.

### CON OCEANIA

Con Oceanía se registraron seis casos de déficit y 4 de superávit. El déficit mayor, de 1.682 millones, correspondió al comercio con Australia, mientras que ninguno de los superávits alcanza el millón de pesetas. En conjunto, el comercio con esta zona muestra un déficit de 3.767 millones de pesetas, con una cobertura del 39,3.

## LABORAL

EN EL BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO

# 20.000 MILLONES DE PESETAS PARA COMBATIR EL PARO

MADRID. — Créditos extraordinarios, por un importe total de 20.000 millones de pesetas, destinados a inversiones urgentes para combatir el paro, financiados mediante emisión de deuda pública, han sido concedidos dentro del programa económico del Gobierno, en el pasado Consejo de Ministros del 29 de julio.

El plan de inversiones se hará en las provincias de Andalucía, Canarias y Extremadura, en las que el desempleo se manifiesta con mayor intensidad, y en los sectores que permitan una gran absorción de mano de obra.

El importe total de los créditos ha sido distribuido, y habrán de destinarse a nuevas inversiones, sin que puedan utilizarse en el pago de inversiones ya realizadas.

La junta de construcciones, instalaciones y equipos escolares tendrá una asignación de 2.470.000.000 de pesetas, para el programa de centros escolares; para obras e instalaciones sanitarias se destinan 546.700.000 de pesetas; para el programa de construcción y ampliación de guarderías, 1.384.000.000 de pesetas y al presupuesto de construcción de viviendas sociales, 4.869.000.000 de pesetas.

Las dotaciones abarcan también a proyectos de construcción de edificios judiciales a reformas y ampliaciones de puertos, a caminos, redes eléctricas, abastecimientos de aguas y regadíos y programas del Instituto Nacional de Reforma y Desarrollo Agrario, (IRYDA), con un presupuesto de 441.700.000 de pesetas, y al Instituto para la Conservación de la Naturaleza (ICONA).

El real decreto-ley, de 9 de agosto, en el que se detallan las concesiones de créditos, asignación y demás circunstancias específicas, entrará en vigor el mismo día de su publicación, que aparece ayer en el "Boletín Oficial del Estado".

### SIGUE EL PARO DE HOSTELERIA

MADRID. (Cifra). — Continúa la huelga iniciada el pasado día cinco en el sector de hostelería de La Coruña y Santiago, así como el cierre patronal decretado el pasado sábado en Zaragoza. Existe además la posibilidad de que la huelga se extienda en el próximo fin de semana a las provincias de Málaga y Cádiz.

En Santiago y La Coruña donde ayer parecía vislumbrarse una posible solución, durante la jornada quedaron rotas las negociaciones por dos veces al no aceptar los empresarios la representatividad de la comisión negociadora por parte de la patronal. Los empresarios del sector han pedido un plazo de 48 horas para convocar una asamblea general y 24 horas para reunirse con los trabajadores, con lo que hasta el sábado no se reanudarán los contactos entre ambas partes. Por otro lado los trabajadores siguen recibiendo cartas de despido en sus respectivas empresas.

En Málaga podría iniciarse la huelga el próximo fin de semana. Los empresarios han manifestado que de atender a las reivindicaciones de 8.000 pesetas de aumento lineal mensual que piden los trabajadores, supondría la ruina completa del sector. Asimismo, el sábado podría iniciarse una huelga legal en Cádiz si los empresarios no atienden las reivindicaciones de los trabajadores.

### EL AYUNTAMIENTO DE LAS PALMAS AMENAZA CON SECUESTRO EMPRESA TRANSPORTES

LAS PALMAS. — El Ayuntamiento de Las Palmas ha entregado una comunicación firmada por el alcalde, a la empresa «Guaguas», comunicando a la concesionaria del transporte urbano al cumplimiento de sus obligaciones laborales.

En el comunicado se afirma que si en el plazo de quince días no se cumple la orden, el Ayuntamiento se verá obligado a sequestrar el servicio y ponerlo bajo la responsabilidad de un interventor municipal.

El presidente de la patronal ha afirmado por su parte, que

nada pueden hacer ellos, puesto que necesitan más de doscientos millones para ponerse al día y pagar a los trabajadores de acuerdo con el laudo dictado por la Delegación de Trabajo.

### EL COLEGIO DE VETERINARIOS DE NAVARRA SOLICITA LA DIMISION DEL MINISTRO DE SANIDAD

PAMPLONA. — El Colegio Oficial de Veterinarios de Navarra, tras una asamblea general extraordinaria, ha hecho público un comunicado de solidaridad con las reivindicaciones del Consejo General de Veterinarios, sobre la creación de una Dirección General de Sanidad Veterinaria.

«En caso de que la Administración no atendiera las reivindicaciones —dice el comunicado— este Colegio respaldará incluso el paro técnico con las repercusiones que esto llevará consigo.

El comunicado solicita también la dimisión del ministro de Sanidad, don Enrique Sánchez de León «por ignorar —dice— en una de sus primeras actuaciones la defensa que de la salud pública ejerce la profesión de veterinarios.»

### CONTINUA EL ENCIERRO EN PORCELANAS MONTGAT

BADALONA (Barcelona). — Continúa el encierro iniciado hace seis días por ciento sesenta trabajadores de «Porcelanas Montgat», en demanda de la paga correspondiente a las vacaciones de verano, que no les ha sido aún abonada.

El conflicto, según se informa de fuentes laborales, ha venido agudizándose progresivamente ante la negativa de la parte empresarial a efectuar el pago que demandan los encerrados, alegando la falta de crédito bancario. La cantidad necesaria se eleva, según datos de la UGT, a un millón y medio de pesetas.

### EL CONFLICTO PESQUERO, SOLUCIONADO

LA CORUÑA. — Se ha llegado a un acuerdo de principio para la solución del conflicto pesquero, iniciado hace varias semanas por los barcos coruñeses que faenan habitualmente en El Gran Sol.

La mayoría de los buques, aún sin acuerdo firmado, zarparon hace unos días para faenar. Representantes de los armadores y de los sindicatos han hecho público un comunicado conjunto en el que señalan que el citado acuerdo se ha elaborado en base a los puntos propuestos por la asamblea de trabajadores.

### LA INDUSTRIA CONSERVERA DE PESCADO SE ENCUENTRA PARADA, O A NIVELES DE INFRAUTILIZACION ALARMANTES

MADRID. — La Agrupación Nacional de Conservas ha celebrado ayer en la sede central de la asociación institucional de servicios socio-profesionales de Madrid (AISS) una reunión con objeto de tratar la crisis que afecta al sector, como consecuencia del desabastecimiento originado por la crisis pesquera. Posteriormente, los industriales conserveros celebraron una rueda de prensa con los medios informativos, para explicar dichos problemas.

«Los países de la Comunidad Económica Europea —dijo— quieren suplantar nuestra flota pesquera y vendernos luego las capturas con un alto costo de divisas. Estos países nos están limitando la pesca a pesar de que tienen excedentes y la industria conservera se encuentra con un grave problema de desabastecimiento ya que transformamos el 90 por ciento de nuestra flota de bajura.»

## LA BOLSA

COTIZACIONES FACILITADAS POR

# BANCO DE CREDITO BALEAR MADRID

BANCOS:		
Banco Popular Español ... ..	271	(+10)
Banco Europeo de Negocios ... ..	300	
Banco de Bilbao ... ..	337	(+ 3)
Banco Central ... ..	397	(+ 9)
Banco Español de Crédito ... ..	256	(+10)
Banco Exterior de España ... ..	318	(+ 3)
Banco Hispano Americano ... ..	256	(+ 2)
Banco Ibérico ... ..	261	(+ 5)
Banco Rural y Mediterráneo ... ..	—	
Banco de Santander ... ..	370	(+ 9)
Banco Urquijo ... ..	352	(=)
Banco de Valencia ... ..	447	(=)
Banco de Vizcaya ... ..	263	
Banco Zaragozano ... ..	426	

ELECTRICIDAD:		
Electra de Viesgo ... ..	85	
F. E. C. S. A. ... ..	82	(=)
F. E. N. O. S. A. ... ..	85	(=)
Hidroeléctrica Cantábrico ... ..	90	(- 1)
Hidroeléctrica Cataluña ... ..	—	
Hidroeléctrica Española ... ..	93'50	
Eléctricas Reunidas Zaragoza ... ..	67	
Iberduero ... ..	104	(- 0'50)
Salto Nansa ... ..	—	
Sevillana Electricidad ... ..	92	
Unión Eléctrica ... ..	93	(+ 3)

ALIMENTACION:		
EBRO. Azúcares y Alcoholes ... ..	—	
El Águila ... ..	85'50	(+ 4'50)
General Azucarera ... ..	—	

INMOBILIARIA Y CONSTRUCTORAS:		
Cementos Alba ... ..	—	
Dragados y Construcciones ... ..	363	(=)
Inmobiliaria Metro ... ..	123	
Inmobiliaria Urbis ... ..	121	
Portland Valderrivas ... ..	132	(+ 4)
Urbanizadora Metropolitana ... ..	—	
Vallehermoso ... ..	149	

QUIMICAS:		
Energía e Indta. Aragonesas ... ..	—	
Explosivos Río Tinto ... ..	—	
Papeleras Reunidas ... ..	—	
Española de Petróleos ... ..	220	

SIDERURGICAS:		
Altos Hornos Vizcaya ... ..	—	
Auxiliar de FF. CC. ... ..	86	
Duro Felguera ... ..	—	
F. A. S. A. ... ..	—	
Finanzauto ... ..	—	
Metalúrgica Santa Ana ... ..	—	
S. E. A. T. ... ..	102	

MONOPOLIOS:		
C. A. M. P. S. A. ... ..	239	(+ 6)
Tabacalera ... ..	—	
Telefónica Nacional ... ..	106'50	(=)

VARIOS:		
Finanzauto y Servicios ... ..	—	
Galerías Preciados ... ..	—	
General Inversiones ... ..	123	(=)
Industria y Navegación "INSA" ... ..	112	
Metropolitano Madrid ... ..	—	
Popularinsa ... ..	165	
Sarrío - Papelera de Leiza ... ..	—	

FONDOS INVERSION:		
Eurovalor - 1 ... ..	265'23	(+ 3'15)
Eurovalor - 2 ... ..	302'71	(+ 5'14)

INDICE: Anterior: 79'31 Diferencia en + 0'74  
HOY: 80'05

## BARCELONA

BANCOS:		
Banco Atlántico ... ..	245	(+10)
Banca López Quesada ... ..	292	(=)
Banco de Madrid ... ..	226	(+ 2)
Banco Industrial de Cataluña ... ..	259	

CEMENTOS - INMOBILIARIAS Y CONSTRUCCIONES:		
Asland ... ..	116'50	(+ 3'50)
Inmobiliaria Colonial ... ..	120	(=)
Fomento Obras ... ..	105	

QUIMICAS:		
S. A. Cros ... ..	—	

CONSTRUCCIONES METALICAS:		
La Maquinista T. y M. ... ..	—	
Motor Ibérica ... ..	200	(- 1)

TEXTILES:		
España Industrial ... ..	—	
La Seda de Barcelona ... ..	88'50	
Sniace ... ..	—	

MONOPOLIOS:		
C.A.M.P.S.A. ... ..	242	(+ 5)
Telefónica Nacional ... ..	105'50	(+ 0'50)

VARIOS:		
Papeleras Reunidas ... ..	90	
Tabacos Filipinas ... ..	290	(=)
Trasmediterránea ... ..	80	

INDICE: Anterior: 77'41 Diferencia en + 0'21  
HOY: 77'62

**CORTES**



## REUNION DEL PRESIDENTE CON LAS MESAS DE LAS CAMARAS

### FINALIZADO EL REGLAMENTO DEL SENADO

La reunión de las Mesas del Congreso y del Senado bajo la presidencia de don Antonio Hernández Gil, presidente de las Cortes, terminó hacia las dos y diez de la tarde, después de haber comenzado a las once y media de la mañana. A la salida, el presidente de Senado, señor Fontán, declaró que se había hablado de la constitución provisional de las dos Mesas del Senado y del Congreso con el presidente de la Cámara como Comisión de Gobierno Interior de las Cortes hasta que se designe una Comisión de Gobierno Interior definitiva.

También se han tratado los problemas administrativos de la casa, la distribución del personal y de los locales donde puedan trabajar las distintas comisiones. Han sido designadas otras ponencias para trabajos urgentes. La primera, para la distribución del personal la segunda, para establecer las conexiones necesarias entre las Cámaras con objeto de determinar las condiciones de los miembros del Senado y Congreso y sus obligaciones y ser vicios.

Dijo también que en estos momentos hay una serie de trabajos urgentes. Cinco comisiones están trabajando (tres del Congreso y dos del Senado) en ellos. Respecto al tema del presupuesto, este no será modificado, ya que existía uno del año anterior y parece que es suficiente, puesto que las previsiones de dietas no han sido consumidas y serán empleadas para otras cuestiones.

Los reunidos, según el señor Fontán, no hablaron del sueldo de los parlamentarios, tema sobre el que tendrán que ponerse de acuerdo las dos Cámaras.

El señor Fontán, preguntado por Europa Press en torno a la visita que ha hecho al Rey de España, dijo que no es la primera vez que ha hablado con él, y que fue una conversación muy larga e informal, en cuyo transcurso fue contando al Rey los trabajos que hasta el momento se habían ido realizando en la Cámara del Senado.

#### EL REGLAMENTO DEL SENADO

A última hora de la mañana de ayer quedó concluido el informe de Reglamento del Senado, elaborado por la ponencia de la comisión respectiva. Tras ser presentado al presidente de la Comisión, señor López Henares, éste dio cuenta del informe, en sus líneas generales, a los portavoces de los grupos parlamentarios de la Cámara, en la reunión que estos celebraron a las 4.30 de esta tarde.

Las líneas generales de este proyecto de Reglamento serán conocidas el martes o miércoles próximo, en que será publicado en el Boletín Oficial de las Cortes. A partir de entonces, se abrirá un plazo para presentación de enmiendas por parte de todos los senadores, que concluirá el día 3 de septiembre.

#### GRUPOS PARLAMENTARIOS

A las cuatro de la tarde quedó reunida la junta de portavoces de los grupos parlamentarios del Senado, bajo la presidencia de don Antonio Fontán Pérez.

La junta estudió, entre otros, los siguientes temas: informe de las ponencias de Incompatibilidades y de Reglamento y los plazos y enmiendas para trámites sucesivos; propuestas de retribuciones de los parlamentarios; invitaciones a las reuniones internacionales de parlamentarios; cuestiones sobre el cambio de edificio; estudio de las instalaciones para los grupos parlamentarios en el nuevo edificio del Senado en la Plaza de La Marina Española, y corrección de textos del Diario de Sesiones.

#### LA MESA DEFINITIVA DEL CONGRESO A MEDIADOS DE SEPTIEMBRE

La Mesa definitiva del Congreso quedará constituida aproximadamente hacia mediados de septiembre, poco antes de que se convoque el pleno para presentar a la Cámara el proyecto de Ley de medidas urgentes sobre temas tributarios.

Según las normas provisionales del Congreso por las que deberá regularse hasta que tenga Reglamento propio, la presidencia de la Cámara baja no puede convocar un pleno hasta que la Mesa no haya quedado constituida con carácter definitivo.

Las fechas están perfectamente estudiadas para que se cumplan los plazos previstos, según han declarado a Europa Press fuentes competentes.

#### LOS PARLAMENTARIOS INSCRITOS EN LA U. I.

Prácticamente todos los parlamentarios de las nuevas Cortes surgidas de las elecciones del 15 de junio pasado, están inscritos en la Unión Interparlamentaria.

Según han informado a Euro-

pa Press la secretaria de la Unión Interparlamentaria esta afiliación corresponde tanto a los senadores como a diputados.

Hay que hacer constar que excepto algunos senadores de designación real y otros de los grupos mixtos e independientes son los que, por ahora, no han rellenado la ficha de solicitud de adscripción. Sin embargo, los grupos mayoritarios como la Unión del Centro Democrático y el Partido Socialista Obrero Español, todos sus miembros, han entregado ya la ficha en las oficinas.

#### REFORMA FISCAL

El día 20 de agosto próximo celebrará la primera reunión la ponencia encargada de elaborar el informe sobre el proyecto de Ley de medidas urgentes para la Reforma Fiscal, presentado ayer al Congreso de los diputados por el ministro de Hacienda, Francisco Fernández Ordóñez.

Los partidos y grupos parlamentarios proceden en estos momentos a redactar las enmiendas al mencionado proyecto, cuyo plazo de presentación vence el jueves, día 18.

En la ponencia hay tres diputados miembros de UCD y uno, respectivamente del PSOE, Minoría Vasco Catalana, PCE y AP.

En la mañana de ayer no se había presentado ningún escrito de enmienda al proyecto de Ley.

A estos efectos, se ha creado ya una secretaria de la Comisión, en la que se recibirán los escritos enviados por la secretaria del Congreso. De esta secretaria se ha encargado el letrado don Manuel Aceto Rico.

#### NO CREE INCURRIR EN INCOMPATIBILIDAD

El vicepresidente primero, del Senado, don Juan Antonio Guerra Zuzunegui, senador de la UCD por Palencia, que ha sido incluido en la lista de posibles senadores que incurrirían en incompatibilidades para ocupar su escaño, según el informe provisional de la ponencia de la Comisión de Incompatibilidades del Senado, ha declarado a Europa Press que no teme en absoluto caer en incompatibilidades, por tres razones:

En primer lugar, porque no ocupa un cargo que haya sido nombrado por decreto, sino por una orden ministerial. En segunda razón porque el cargo de presidente de Tierra de Campos no es un organismo autónomo. Y en tercer lugar,

porque no ha cobrado nada de dinero por este cargo.

El señor Guerra Zuzunegui añadió además que antes de las elecciones se le había impugnado esta candidatura también en Palencia y que la Junta Electoral provincial de esta ciudad desestimó el recurso, por lo que no teme en absoluto incurrir en incompatibilidad.

#### DECLARACION DE CARGOS

En el informe provisional de la ponencia de la comisión de incompatibilidades del Senado, después de analizar uno por uno los casos de los senadores, se añade una cláusula final que dice: "Esta ponencia estima que las incompatibilidades declaradas en el real decreto-ley del 18 de marzo son insuficientes en el momento en el que se intenta consolidar en nuestro país una verdadera democracia por lo que propone a la comisión que en el plazo más breve posible se redacte una ley de incompatibilidades por el camino reglamentario que proceda.

También hay que añadir en este sentido que la secretaria de la presidencia del Senado está enviando las fichas a los senadores para que las cumplimenten y declaren los cargos que ostentan en la actualidad. Hasta el momento se han enviado alrededor de 40 fichas por lo que quedan más de 200 todavía por enviar.

## ORDEN PUBLICO

### CONTRA UNA ENTIDAD CULTURAL EN VALENCIA

# Explosión de un potente artefacto

VALENCIA. (Europa Press). — A primeras horas de la pasada madrugada ha hecho explosión un artefacto colocado en la fachada posterior de los locales que ocupa la sociedad anónima "Nueva Cultura", en la calle Alvaro de Bazán, de Valencia.

A consecuencia de la explosión, el inmueble ha sufrido importantes daños. En la acera se ha producido un socavón que llegó hasta el garaje subterráneo de la finca, y únicamente en cristales rotos se calcula que los daños ascienden a unas 800.000 pesetas. La violencia de la onda expansiva ha ocasionado la rotura de lunas en los edificios cercanos, incluido el Hospital Clínico, situado a unos 80 metros de la fachada posterior del edificio. El explosivo utilizado puede ser, según fuentes policiales, "goma-2".

"Nueva Cultura" es una entidad de carácter cultural, pro-

FELIPE GONZALEZ A «LE POINT»

## «EL EUROCOMUNISMO ES UNA TACTICA PARA EVITAR EL ANQUILOSAMIENTO DEFINITIVO»

MADRID. (Europa Press). — El secretario general del PSOE, Felipe González, ha formulado unas declaraciones en torno al comunismo al semanario francés «Le Point», recogidas ayer por «ABC» de Madrid, en las que dice que desde 1921 «los comunistas están marcados por la tesis leninista del centralismo democrático, por la concepción de su partido como el partido de la clase obrera y por su rechazo del juego pluralista de los partidos».

Tras señalar que este comportamiento es válido para todos los partidos comunistas y que hablar de «El Partido» como lo hace el PC, revela, inconscientemente «una tentación totalitaria», subraya que

«el eurocomunismo no es más que una tentativa táctica y estratégica para evitar el anquilosamiento definitivo de los partidos comunistas en el seno de sociedades que no corresponden con su proyecto político: las sociedades pluralistas, precisamente, que marginan poco a poco a los partidos contrarios al pluralismo».

Agrega más adelante el secretario general del P.S.O.E. que «hay un límite de credibilidad que ningún partido comunista ha traspasado hasta ahora. Es el centralismo democrático, que continúa siendo el fundamento de un partido que pretende ofrecer un modelo democrático a la sociedad, pero que no es capaz de ofrecérselo a sí mismo».

## VIDA CULTURAL

### CICLO DE CINE FRANCÉS EN EL CENTRO CULTURAL MADRILEÑO

Madrid. (Cifra). — Un ciclo sobre cine francés se proyectará en el centro cultural de la Villa de Madrid dentro de los actos previstos en «La semana de Francia» que se celebrará en la primera quincena de diciembre.

El próximo día 15 finaliza el ciclo cinematográfico que se ha venido desarrollando en este lugar y en el que se han proyectado un total de 30 películas.

Para la próxima temporada

en el centro cultural de la Villa de Madrid se han organizado intercambios culturales con diversos países en forma de semanas, en ellos se expondrán obras de arte, libros, y se proyectarán películas de interés especial.

La primera semana cultural será la de Viena en Madrid, en la segunda quincena de octubre, en la que actuarán los niños cantores de Viena y se mostrará una amplia bibliografía sobre historia austríaca.

#### CONSTITUIDA LA «COPEL» EN LA CARCEL MODELO

BARCELONA. (Pyresa). — Ha quedado constituida la COPEL (Coordinadora de Presos en Lucha) de la cárcel Modelo de Barcelona, la cristalización del proceso de constitución de COPEL culminó la semana pasada en la quinta galería, considerada como la de los presos más conflictivos y que tiene una población cercana a los cincuenta reclusos, cuarenta de los cuales, entre los que se encuentran once presos políticos en calidad de adheridos, eligieron a una coordinadora formada por cuatro reclusos.

En las cinco restantes galerías se está siguiendo un proceso similar de reuniones y asambleas, con lo que se espera que próximamente COPEL cuente con más de 300 presos comunes organizados y que la totalidad de los políticos, unos veinticinco, se encuentren adheridos en la citada organización.

La constitución formal de COPEL en la Modelo ha seguido un desarrollo bastante largo, ya que a pesar de contar con numerosos simpatizantes, era difícil encontrar una organización, debido a que la mayoría de los reclusos se encuentran en prisión preventiva, por lo que su estancia es relativamente breve en estos casos.

El lunes tuvo lugar una entrevista entre dos reclusos y el director en funciones de la Modelo, en la que los presos recordaron al que la Dirección cumpliera la palabra dada a los amotinados, de que las sanciones por ese motivo no superarían los quince días de internamiento en régimen especial de aislamiento.

## BREVISIMO

— El Boletín Oficial del Estado publica un real decreto-ley sobre concesión de varios créditos extraordinarios por un importe total de veinte mil millones de pesetas, destinados a realizar inversiones urgentes para combatir el paro.

— El comité del idioma español de la UNESCO ha acordado celebrar una exposición bibliográfica sobre la lengua española, con motivo del milenario de la lengua castellana que se conmemora este año.

— Visitará próximamente España el ballet tártaro Bashkíra, como consecuencia de las conversaciones celebradas entre el Ministerio de Asuntos Exteriores español y el Ministerio de Cultura soviético.

— El crucero «Canarias» de la Armada Española será subastado en los arsenales de El Ferrol del Caudillo, el día 14 de septiembre, con un precio tipo de 62.205.638 pesetas.

— El concejal-presidente de la junta municipal del distrito de Retiro ha declarado que espera la vuelta del servicio de serenitas a la capital de España, evidenciando que desde que fueron retirados los serenitas ha aumentado la falta de seguridad en las calles madrileñas.

— Doscientos alumnos han sido nombrados en el centro de selección de la Academia General del Aire, como resultado de la convocatoria del Ministerio del Aire de enero de este año.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## José Antón Alorda

(FUNCIONARIO JUBILADO DEL EXCMO. AYTº. DE PALMA)  
Que falleció ayer a la edad de 88 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligida esposa María Cornell; hijos Magdalena, Agustín (Establecimientos Victoria) y Miguel (Radio Borne); hijos políticos Pablo Marcó y Emilia Veira, nietos, sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral que se celebrarán hoy jueves día 11 a las 7 de la tarde en la Iglesia Parroquial de la Santísima Trinidad por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Lulio núm. 7-1º

No se invita particularmente

El Sr. Obispo de Mallorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

## LA JORNADA

### NUEVA YORK, GRAN MANICOMIO

Desde que Freud dio las bases de la psicología, psicología y psiquiatría son dos ciencias que han tenido un auge inusitado en nuestra actual sociedad. Y Nueva York es el lugar ideal para que los titulados de estas ciencias proliferen. El llamado fenómeno de masa se da en el territorio americano estrepitosamente.

Los neoyorquinos andan en los últimos tiempos de psicosis en psicosis, no es extraño que los psiquiatras no den a basto. Primero fue el apogeo que demostró los débiles hilos sobre los que una de las ciudades más populosas e importantes del mundo se mantiene. Luego las bombas de los terroristas puertorriqueños que se han propuesto liquidar los desmesurados edificios neoyorquinos, símbolo de su afán de poder. Y por último el llamado "hijo de Sam", al que nadie conoce que ha decidido dejar a la ciudad sin mujeres.

No es que este personaje haga de cualquier mujer su víctima, tiene sus preferencias, morenas con cabellos largos. Y no la emprende con ellas solas, sino también con los acompañantes.

Mientras la policía norteamericana, que según noticias —más bien series televisivas— es una de las mejor preparadas del mundo (instrumentalmente, se entiende), no es capaz de obtener datos que le lleven a la identificación del individuo. Los periódicos aumentan sus ventas explotando de manera descarada el asunto, no en vano son los americanos los del "periodismo amarillo" (léase sensacionalista).

Por todo esto, nos atrevemos a recomendar a los psiquiatras y psicólogos españoles sin trabajo, que se decidan a emigrar a Norteamérica. Sin duda, entre los asesinos locos y los habitantes asustados encontrarán una escogida clientela.

## NOMBRES PROPIOS



LEONIDAS BREZNEV, secretario general del partido comunista soviético, ha enviado un telegrama al rey Hussein de Jordania, felicitándole por el 25 aniversario de su proclamación para la jefatura del estado hachemita.

El líder soviético señala las buenas relaciones existentes entre los dos países y felicita al monarca "por la contribución personal que aporta al reforzamiento de la amistad jordano-soviética".

CARLOS ANDRÉS PEREZ, presidente de Venezuela, se ha interesado por la marcha de las negociaciones sobre el nuevo tratado del canal de Panamá. El presidente venezolano, uno de los jefes de estado que asistieron a la cumbre de Bogotá, ha prestado una vez más apoyo a las reivindicaciones panameñas sobre el canal.

VLADIMIR PROMISLOF, presidente del Soviet de Moscú, ha invitado oficialmente al alcalde de Barcelona para visitar la capital soviética a principios del año próximo. La invitación ha sido cursada a través del embajador español en la URSS, señor Samaranich.

MAURICE FERRE, alcalde de Miami, ha pedido a Carter que investigue la declaración de diplomáticos norteamericanos en las Naciones Unidas de que se está proporcionando "información sobre terrorismo" a diplomáticos cubanos. Un portavoz del departamento de Estado norteamericano admitió que se había realizado "un intercambio de información sobre terrorismo".

JACQUES SOUSTELLE, actual diputado por Rhone, ha declarado que no está del todo convencido de que se realice la conferencia de Ginebra. Respecto a la posición de Francia en el conflicto del Medio Oriente, dijo que su país está de tal modo inclinada del lado árabe que ella ya no cuenta con credibilidad del lado israelí.

## ENSEÑANZA

— Una tribu de indios primitivos, poseedora de grandes riquezas en oro, joyas y piedras preciosas y que poseen y explotan una mina de oro, ha sido descubierta en la frontera entre Perú, Colombia y Brasil, según ha afirmado un grupo de cinco científicos.

La tribu de los «Nnawa», que pudo dar origen a la leyenda de «El Dorado» o formar parte de ella, está compuesta por unos mil miembros que miden entre 1'75 y 1'80 metros, viven totalmente desnudos y poseen la piel cobriza, ha declarado el doctor francés Louis Vanleer, portavoz del grupo de científicos.

— El presidente de Tanzania, Julius Nyerere; el secretario de Estado norteamericano, Cyrus Vance, y el ministro de Asuntos Exteriores británico, David Owen, serán huéspedes del primer ministro James Callaghan, en su residencia de descanso de Chequers, el próximo sábado en un

almuerzo de trabajo en el que se abordará la situación de Rhodesia.

— Estados Unidos apoyaría la independencia de Belice, si fuera esa la solución a que se llegaría en las negociaciones que mantienen Gran Bretaña y Guatemala —declaró un portavoz del departamento de Estado.

— Las autoridades soviéticas han dado permiso a la esposa del disidente ruso Andrei Sajarov para que abandone el país por un plazo de 80 días y se traslade a Italia, a fin de someterse a un tratamiento oftalmológico.

— La Comunidad Europea considera necesaria la presencia de la «OLP» (Organización para la Liberación de Palestina) en las negociaciones de paz del Oriente Medio, declaró un portavoz del ministerio belga de Asuntos Exteriores.

## ATISBO DE ACERCAMIENTO ARABE-ISRAELI

### VANCE: «LA CONFERENCIA DE GINEBRA ES FACTIBLE»

El secretario de Estado norteamericano, Cyrus Vance, ha manifestado que algunas diferencias irreconciliables, que existían entre árabes e israelíes "han desaparecido" y ha expresado la esperanza de que la conferencia de Ginebra podría ser convocada para fines de este año.

"Creo que los árabes realmente quieren establecer la paz y creo que Mr. Begin también desea la paz" —ha declarado Vance en la entrevista que ha mantenido con los periodistas, después de las conversaciones que ha sostenido durante el día y medio de estancia en Jerusalén.

Comentó Vance que las diferencias entre ambas partes, tanto en cuestiones de procedimiento, como en las sustantivas, siguen siendo grandes. Entre ellas figura la incapacidad de resolver el tema de la representación de los palestinos en Ginebra.

Afirmó, sin embargo, que todas las partes afectadas por el conflicto árabe israelí coinciden en la necesidad de que se celebren las conversaciones de Ginebra, en la necesidad de definir sus posiciones en forma más clara que nunca y han expresado su deseo de examinar todos los temas de importancia básica.

"Por lo tanto, estos hechos producirán cientos de firmas para las discusiones que espero mantener con los ministros de Asuntos Exteriores respectivamente durante la asamblea general de las Naciones Unidas, que se reunirá en Nueva York en el mes de septiembre" ha dicho Vance.

"He de decir que las diferencias fundamentales existen todavía: Las partes siguen divididas sobre temas básicos que habrán de ser resueltos si se quiere avanzar hacia la consecución de una solución" ha dicho Vance.

"En estos momentos tengo la esperanza de que la conferencia de Ginebra será convocada antes de que termine este año".

Cyrus Vance se ha abstenido de explicar las diferencias que existen entre árabes e israelíes pero ha indicado que ha sido posible reducir el abismo sobre cuestiones que anteriormente

se consideraban totalmente irreconciliables.

"Espero que si podemos continuar tratando, en forma más concreta, cuestiones específicas que afectarían a los tratados de paz entre las partes afectadas, encontraríamos la posibilidad de reducir aún más estas diferencias y aislar otras cuestiones en las que no es posible conciliar los puntos de vista".

Comentó Vance que ha advertido que hay "más flexibilidad sobre la naturaleza de la paz, por parte de los árabes, que en ocasiones anteriores".

Con respecto a la cuestión de la representación de los palestinos en Ginebra, ha dicho Vance que Israel ha indicado "muy claramente" que no quiere que la Organización de Liberación de Palestina se sienta ante la mesa de negociaciones.

"La cuestión de la representación palestina en Ginebra sigue siendo uno de los proble-

mas sin resolver. No puedo predecir cómo se resolverá este asunto" ha comentado Vance.

### LOS PALESTINOS NO RECONOCERAN A ISRAEL

El reconocimiento de Israel no es un problema para los palestinos, quienes todavía no constituyen un estado y no pueden, en consecuencia, reconocer a otro —declaró ayer un representante de la Organización de Liberación de Palestina (OLP).

En una entrevista radial, Nemer Hamad, virtual "embajador" de la OLP en Italia, negó que los palestinos hayan cambiado en lo más mínimo su posición adoptada en el XII consejo nacional, reunido en El Cairo, en marzo pasado, y que es de no reconocimiento de Israel.

Según Hamad, la creación de un estado palestino independiente en Cisjordania y en la franja de Gaza sigue siendo la base para cualquier solución negociada de la crisis del Oriente Medio.

"Corresponde ahora a los Estados Unidos reconocer al pueblo palestino como entidad nacional y a la OLP como su único y legítimo representante" finalizó diciendo el dirigente palestino.

## ISRAEL APOYA EL REGIMEN ETIOPE DE MENGISTU

Somalia informa que unos 9.000 "soldados extranjeros" se dirigen a Etiopía para reforzar el régimen de Mengistu Haile Mariam tras los desastrosos reveses gubernamentales en la guerra del desierto de Ogaden.

El embajador de Somalia en Kenia, Hussein Hagl Dualeh, ha manifestado que Somalia también tiene pruebas concluyentes de que pilotos israelíes

tripulan aviones "F-5" etíopes, de fabricación estadounidense, con los que realizan misiones de bombardeo contra los insurgentes somalíes en Ogaden.

Dijo que las guerrillas del Frente de Liberación de Somalia Occidental (FLSO), habían capturado todas las ciudades de la región excepto dos: Dawa y Harar.

El embajador ha puesto de relieve que los insurgentes habían capturado hace una semana el tercer bastión gubernamental en la zona; aunque aún se defendía una guarnición gubernamental en las proximidades.

"Tropas extranjeras han sido invitadas por Mengistu y se encaminan ya hacia Etiopía, proceden de fuera de África", dijo Hagl Dualeh, si bien no confirmó si venían de Cuba.

La Habana ha destacado ya varios centenares de consejeros, técnicos y militares en Etiopía. Recientemente estos consejeros ayudaron a entrenar a unos 300.000 campesinos etíopes.

"Los pilotos israelíes han bombardeado diversas zonas en Ogaden y Eritrea. Tenemos pruebas evidentes debido a que sus comunicados en ciertos idiomas, han sido grabados", agregó Hagl Dualeh, acusando a los israelíes de tripular los aviones de fabricación norteamericana.

Por su parte Estados Unidos e Inglaterra manifestaron recientemente que estaban dispuestos a vender armas defensivas a Somalia.

Agradeciendo esta oferta Hagl puntualizó: agradecemos el ofrecimiento de armas de EE.UU. y otros países occidentales. Esto abre definitivamente un nuevo capítulo de relaciones entre nosotros y occidente".

A pesar de esta mejora de relaciones agregó que "Mogadiscio nunca había pedido a los consejeros militares soviéticos que abandonaran Somalia".

## Ulster: Nueve heridos durante la primera jornada de la reina de Inglaterra

Con una recepción en el yate real «Britannia» terminó la primera jornada de la visita de la reina Isabel II de Inglaterra a Irlanda del Norte, última de su año jubilar.

La jornada por lo que a la soberana respecta se desarrolló sin incidentes, pero en Belfast y Londonderry hubo enfrentamientos violentos entre manifestantes republicanos y la policía, y en el centro de Belfast la explosión de una bomba produjo nueve heridos.

La reina inició su viaje oficial a esta turbulenta región británica en la mañana de ayer, cuando un helicóptero la trasladó desde el «Britannia», su residencia oficial durante los dos días de estancia en el Ulster, hasta el castillo de Hillsborough, en las afueras de Belfast.

Allí la soberana presidió una recepción a unas 2.500 personas y saludó brevemente a una multitud congregada en las afueras del castillo.

Esta fue su única aparición en público debido a las precauciones tomadas después de los violentos en Belfast y las amenazas del IRA provisional.

Rodeada de estrictas medidas

de seguridad la reina Isabel II abandonó a media tarde el castillo de Hillsborough y se dirigió al «Britannia» anclado en la bahía de Belfast, donde presidió una nueva recepción esta vez restringida a unos 200 personas.

En Londonderry y Belfast, unos 5.000 republicanos se manifestaron en contra de la visita regia y su encuentro con los fuerzas de seguridad produjo violentos enfrentamientos.

En Belfast la policía disparó balas de goma sobre la multitud y ésta respondió con piedras. En Londonderry se produjeron hechos similares.

En la capital de Irlanda del Norte, una bomba preparada para los manifestantes en una calle céntrica, produjo nueve heridos principalmente a causa de la rotura de ventanas y escaparates.

En su segunda y última jornada de estancia en el Ulster la reina visitará hoy la nueva universidad del Ulster, en Coleraine.

Desde allí se dirigirá al pueblo del Ulster y seguidamente con otra recepción finalizará su programa de actos y también el recorrido por todo el reino al cumplirse el 25 aniversario de su acceso al trono.

## MUZOREWA, EN LONDRES

El líder del consejo nacionalista africano de Rhodesia, obispo Abel Muzorewa, llegó a Londres para sostener conversaciones sobre el problema constitucional rhodesiano.

Muzorewa retrasó su viaje sin explicación aparente y es portador de lo que califica como "un plan secreto" para buscar una solución al conflicto y el cual someterá a la consideración del secretario del Foreign Office, David Owen, y del secretario norteamericano de Estado, Cyrus Vance, así como al ministro de Asuntos Exteriores de Sudáfrica, Botha, el cual llegará también a la capital británica para unirse a las conversaciones.

## LA CIA REDUCIRA SU PLANTILLA

La reorganización emprendida por el almirante Stansfield Turner, director de la CIA al que el presidente Carter concedió la semana pasada amplios poderes sobre todo el aparato de inteligencia, será la más importante de la organización en sus 30 años de existencia.

La retirada de los 800 agentes, que se producirá de forma escalonada durante los próximos 26 meses, reducirá en un 15 por ciento la plantilla de que dispone el servicio de operaciones encubierta por todo el mundo.

Aunque la CIA no tiene por costumbre informar del número de sus agentes y de su distribución se cree que en total cuenta con unos 16.500 empleados, de ellos unos 6.000 adscritos al departamento de operaciones clandestinas y encubiertas.

Cerca de la mitad de la plantilla del departamento trabaja en el extranjero, generalmente al amparo de embajadas o consulados norteamericanos. Sus misiones se conocen genéricamente como "trucos sucios", que a veces comprenden incluso operaciones paramilitares.

El vicepresidente Walter Mondale anunció que el Gobierno prepara un código de conducta para controlar las acciones del FBI y la CIA, cuyos abusos pasados levantaron una fuerte polémica nacional al ser descubiertos por el Congreso.

## EL «GUERNICA» DE PICASSO SEGUIRA EN NUEVA YORK

El Museo de Arte Moderno de Nueva York piensa seguir los deseos de Picasso sobre el "Guernica" sin hacer ningún juicio sobre la situación de los derechos civiles en España", en opinión del consejero general y subdirector del museo, Richard Koch.

Con estas declaraciones, Koch sale al paso de las noticias publicadas en la prensa española sobre unas declaraciones de Richard Oldenburg, director del Museo de Arte Moderno de Nueva York, señalando que habrá que esperar diez años para ver si la democracia ha sido realmente restablecida en España.

Koch, sin embargo, señala en una información aparecida en el diario "The Washington Post", que por el momento "no se ha producido ninguna petición oficial por parte del Gobierno español" para la devolución del cuadro que actualmente se expone en Nueva York.

# SUCESOS

## EN LAS ISLAS

### UNO INGRESADO EN LA CLINICA MENTAL Y EL OTRO EN LIBERTAD

#### FUERON DETENIDOS COMO PRESUNTOS AUTORES DE DISTINTOS DELITOS

Por inspectores del Cuerpo General de Policía, fueron descubiertos y detenidos ayer, los presuntos autores de la rotura de la luna de un escaparate del colegio local matutino-vespertino, en horas de la noche.

Trasladados a la Comisaría y una vez instruidas las diligencias correspondientes pasaron a disposición judicial, decretándose posteriormente el ingreso en la clínica mental de Jesús de uno de ellos y la libertad del otro.

El enfermo, que al parecer, manifestó ser el creador y único militante de un grupo de acción política, se atribuyó en otros hechos acaecidos recientemente en nuestra ciu-

dad, la llamada telefónica al retén de la Policía Municipal en el Ayuntamiento que anunciaba la explosión de un artefacto en las inmediaciones de la Plaza de Cort, Respecto a la rotura de la luna del escaparate, dijo ser como revancha por no haber accedido a sus ofrecimientos de conceder unas declaraciones en exclusiva percepción de varios miles de duros.

Al ser detenido le fue ocupado un cuchillo y un hacha, arma ésta que utilizó contra el escaparate, manifestando que planeaba secuestrar un avión, previa retención como rehenes a dos mujeres de los cientos que había en esos momentos en el aeropuerto.

POR VALOR DE UNOS 5.000 MILLONES DE PESETAS EN JOYAS

## ROBO SACRILEGO EN LA CATEDRAL DE OVIEDO

Oviedo. (Agencias). — Las joyas de la Cámara Santa de la Catedral de Oviedo —cruz de los Angeles, cruz de la Victoria y arca de las Calcedonias— fueron robadas y destruidas en la madrugada de ayer por unos desconocidos. Los tesoros no estaban protegidos por ningún sistema de seguridad o alarma. El valor histórico y artístico de estas

piezas es incalculable; se estima que el valor material de lo robado alcanza los cinco mil millones de pesetas.

La cruz de los Angeles ha quedado totalmente destruida.

Los ladrones desgajaron las piedras preciosas dejando el soporte de madera roto. Los brazos de la cruz eran de madera de cedro, cubiertos con tapa de oro y filigrana del

mismo material. Estaba adornada con 50 piedras preciosas y varios sellos griegos y romanos.

La cruz de la Victoria, que también ha sido completamente destruida, está construida con madera de roble. Según la leyenda, es la misma que portaba Pelayo en la batalla de Covadonga. Estaba cubierta de oro y contenía numerosas piedras preciosas que han sido sustraídas por los ladrones. La cruz de la Victoria es el símbolo principal del escudo y bandera de Asturias.

Finalmente, el arca de las Calcedonias, donada por el rey Fruela II en el año 910 a la Catedral de Oviedo, era de madera de peral, cubierta de oro y plata, y contenía 82 piedras de ágata.

Hasta ese momento no se tienen noticias de quienes puedan ser los autores del robo. Sobre cómo pudieron entrar en el interior del templo, se barajan dos hipótesis: que lo hicieron a través de la torre de San Miguel —en cuyo interior está la Cámara Santa— o estuvieron escondidos en el interior de la Catedral hasta el momento en que se cerraron las puertas del templo.

El canónigo encargado de los tesoros manifestó que su valor es imposible de calcular: "estas joyas, símbolo y recuerdo de la monarquía asturiana, son únicas, y su desaparición parece ya irreparable". Asimismo, declaró a los periodistas que en la Cámara Santa no había ningún dispositivo de seguridad". El dean de la catedral había expuesto el problema a las autoridades provinciales y parece ser que estaba encargado un sistema de seguridad americano de características muy modernas".

Prueba de que los ladrones

no eran expertos en arte es que el famoso díptico de Gundisalvo, de plata grabada del siglo XII, aunque roto el cristal de la vitrina y tirado por el suelo, fue abandonado en la estancia. Tampoco fue tocado el díptico bizantino del cónsul "Flavius Strategius Sepion", grabado en marfil en el año 989.

INCIDENTE ENTRE

MARISCADORAS Y

BAÑISTAS EN LA CORUÑA

Cuando bañistas de la playa coruñesa de Santa Cristina procedían a la recogida de marisco en la desembocadura de la Ría del Pasaje, fueron abordados por mariscadoras de aquel lugar, que en buena forma les pidieron que se alejaran de la zona. Esto originó una fuerte discusión por ambas partes, que acabó en una pelea, en la cual fueron heridos dos bañistas, uno de ellos de bastante consideración, al recibir un fuerte golpe en el cráneo, no sin que antes uno de los bañistas intentara agredir a una mariscadora con una estaca, sin lograr su propósito.

Como se recordará, las mariscadoras de la Ría del Pasaje, habían anunciado su decisión de defender con uñas y dientes sus parcelas o si algún intruso intentaba mariscar.

Sorprendentemente, dos guardas jurados que ejercen vigilancia en la central mariscadora se abstuvieron de intervenir, ante la presencia de los bañistas en aquella zona.

NINO HERIDO, AL SER

ALCANZADO

POR UN NOVILLO

ESTELLA. (Cifra). — Un niño de nueve años resultó con heridas graves al ser alcanzado por un novillo, durante las fiestas de Estella.

Se trata de Juan José Ruiz Jiménez, de Bilbao, que se encontraba de vacaciones en unas colonias escolares y que había asistido junto con otros muchachos y el director del colegio, a una capea. Al parecer, Juan José saltó al ruedo sin permiso y fue alcanzado por una res.

BANDA JUVENIL

DESARTICULADA

MADRID. (Prensa). — Han sido detenidos cuatro jóvenes componentes de una banda que operaba principalmente en establecimientos comerciales de la zona de Argüelles. Con la detención de los jóvenes, se han esclarecido 18 robos a diferentes establecimientos, cuya suma de dinero en efectivo de lo robado asciende a unos 70.000 pesetas y tabaco por valor de 250.000 pesetas. Los jóvenes delincuentes se introducían en los comercios por el procedimiento del «alumnaje» —romper los cristales de los escaparates o de las puertas de entrada— por lo que, los daños ocasionados eran de más valor del dinero que sustraían.

Los detenidos son: Damián Ibeas Villasuso —había sido detenido el pasado día 30 de junio por intento de robo, y se encontraba en libertad provisional desde hacía unos días— y José Luis Catalán López, ambos de 19 años., Fernando Calvo Castaño, de 17, y Francisco Javier Nolasco Bernabeu, de 16. Los detenidos los llevarán a cabo inspectores de la Comisaría de Mediodía.

### Detenidos en Madrid los presuntos autores de dieciocho robos

MADRID. (Cifra). — Cuatro jóvenes presuntos autores de 18 robos en establecimientos, han sido detenidos en Madrid.

Se trata de Damián Ibeas Villasuso, de 19 años, José Luis Catalán López de la misma edad que el anterior, Fernando Calvo Castaño, de 17 años y Francisco Javier Nolasco Bernabeu, de 16 años.

Los jóvenes están acusados de la comisión de 18 robos en establecimientos generalmente realizados por medio de la fractura de lunas, en los que se apoderaron de un total de 70.000 pesetas en metálico de tabaco por valor de un cuarto de millón. Los daños causados en los locales se elevan a 120.000 ptas.

### MADRID

## EL TIMO DE LA «ESTAMPITA» AUN SURTE EFECTO

Madrid. (Cifra). — Un joven segoviano residente en Madrid fue víctima de una estafa por valor de 320.000 pesetas, realizada por el procedimiento de la estampita.

El hecho ocurrió en el parque "Arias-Navarro", cuando dos individuos el "tonto" y el

"listo" engañaron a I.P.L., de 26 años.

Esta es la segunda estafa que se comete en Madrid en poco tiempo, ya que hace dos días un joven leonés perdió 358.000 pesetas, en aquella ocasión por medio del timo del "tocomocho" o décimo de lotería premiado.

### BARCELONA

## Dos muertos al ser arrollados por un automóvil

Barcelona. (Cifra). — Dos personas resultaron muertas, al ser arrolladas por un automóvil que se dio a la fuga, cuando cambiaban la rueda posterior de su propio vehículo.

El accidente se produjo en el kilómetro 9,800 de la carretera N-152, en el término municipal de Montcada, cuando los dos ocupantes del "600" matrícula B-860.348 habían descendido del automóvil, estacionándolo en el arcén, para proceder a cambiar el

neumático de la rueda posterior izquierda, que se les había pinchado.

Cuando cambiaban la rueda, otro automóvil, según parece un Seat 124 ó 1430, arrolló a la pareja, y siguió su marcha a toda velocidad al comprobar sus ocupantes el accidente. Las víctimas del suceso, que fallecieron inmediatamente, han sido identificadas como Germán Silvestre Manuev Nufet, de 35 años de edad, y Eulalia Loves Cortés, de 23 años.

# ¡LIZA MINNELLI

## TRIUNFA OTRA VEZ EN SU

# CABARET!

SALA AUGUSTA

REFRIGERADO

## 2.ª SEMANA

### ¡EXITO CLAMOROSO!

## COPIA NUEVA

Complemento:

### Festival cómico

CHARLOT Y LAUREL AND HARDY

(Pases CABARET: 4'30-7'35 y 10'40)



# CABARET

BERLIN, 1931

Liza Minnelli Michael York

Helmut Griem, Marisa Berenson, Fritz Wepper y Joel Grey en sus "Escenas"  
Dirección y coreografía: Bob Fosse

VEA Y OIGA DE NUEVO...

¡MONEY MONEY

WILKOMMEN

MEIN HERR...

MAYBE THIS TIME

TWO LADIES

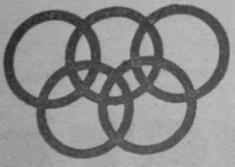
CABARET!

LIZA (Oscar de Hollywood)

INCOMPARABLE...

DIVERTIDA...

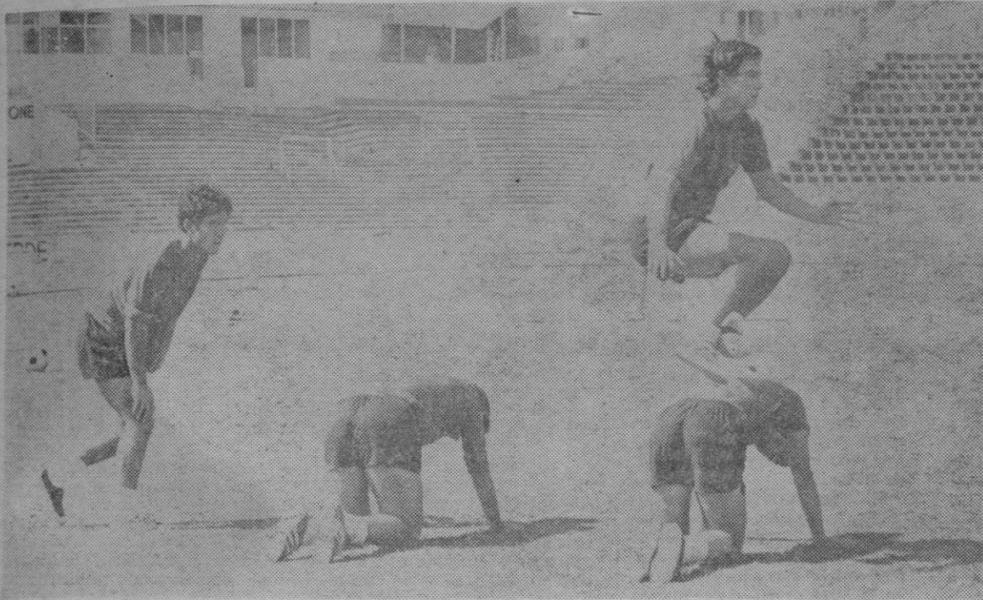
¡SOFISTICADA!



**ESTA NOCHE, SEGUNDA JORNADA DEL «CIUDAD DE PALMA»**

# R. Mallorca - West Ham United

**LOS ENTRENADORES, RESERVADOS HASTA EL ULTIMO MOMENTO.- DUDAS DE MEÑICO Y NONO**



Incluso esta mañana, celebrará el Mallorca una sesión de entrenamiento, porque Alexanco desea causar una buena impresión a los aficionados, confiando incluso en esa posibilidad que constituiría una sorpresa, plantándose en la final cosa por otra parte muy difícil. A la derecha, el peligroso delantero Redford del West Ham, hombre a vigilar estrechamente.

Esta noche, segunda jornada del Trofeo Ciudad de Palma, Tendremos ocasión de ver al Mallorca frente al potente cuadro inglés West Ham, Pocas son las posibilidades que tienen los decanos de eliminar

a los ingleses, pero en fútbol todo se puede dar. Un partido no tiene pronóstico. El Mallorca sigue sus entrenamientos diarios y a tope, hasta tal punto, que esta misma mañana a las 9'30 están

convocados todos los jugadores para una sesión de trabajo. Según tenemos entendido los 16 convocados para el partido de esta noche harán unos ligeros ejercicios mientras que los demás seguirán el programa es-

tablecido por el entrenador. De todas formas, Alexanco no dará a conocer la formación hasta última hora.

Ayer los bermellones estuvieron entrenando por la mañana, a base de ejercicios de preparación física. Nebot tuvo que retirarse a descansar pues notaba molestias, Nono también es duda de momento para el "mister".

**ALEXANCO Y MENICO COMO EL PERRO Y EL GATO**

Según hemos podido comprobar las relaciones entre el jugador Meñico y el entrenador Alexanco no son de lo más cordiales. Meñico trae un promedio elevadísimo de expulsiones por entrenamientos y esto que tan solo hace un mes que empezaron. Ayer mismo durante un encontronazo que tuvo Meñico con otro compañero, cosa lógica al no entenderse, Alexanco le mostró "tarjeta roja" y lo mandó a las casetas. ¿Será el segundo expediente que se le va a abrir a Meñico? Lógicamente el jugador no está de acuerdo con estas decisiones tan exageradas del entrenador, pero como de momento el que tiene la sartén por el mango es él, no hay más remedio que aguantarse. De todos modos, los que conocemos a Meñico sabemos que no es un jugador que le gusten las injurias, claro está, en caso de que esto lo sea. Pues cabe preguntarse ¿quién tiene la culpa? De cualquier forma, la cosa no puede continuar así.

**SIN ALINEACION DECIDIDA**

Para Alexanco parece ser

que el formar un "once" es más difícil que buscar una aguja en un pajar. "Son muchos jugadores y todos pueden entrar"; esto fueron las palabras del entrenador cuando se le preguntó si ya tenía la alineación decidida.

Las dudas radicaban en Meñico y Nono, pues parece que Nebot estará ya en condiciones esta noche. En otras ocasiones jugando a entrenadores hemos intentado perfilar una alineación posible, para que el lector tuviera una base, pero esta vez es imposible.

**VENTURA BLACH**

### FUERTE TRABAJO DE LOS INGLESES

Los jugadores del West Ham United, han celebrado dos sesiones de entrenamiento, para

no descuidar la forma que, según su preparador, John Lyall, han recuperado en los últimos días. Ellos quieren estar en la final, porque desean llevarse el valioso trofeo a Inglaterra.

Al preguntarle si tenía la formación decidida, dijo que lo decidiría en el último momento, en el vestuario, no por cuestión de sorpresas, sino para mantener alta la moral de todos los expedicionarios, ya que en el último minuto, las circunstancias podrían aconsejar algún cambio. Por lo tanto, estarán preparados para actuar:

Day, Ferguson, McDowell, Lampard, Brosh, Green, Mc Given, Martin, Brooking, Devonshing, Curbishley, Otulakowski, Robson, Taylor, Redford y Lock.

El encuentro dará comienzo a las 10'30 de la noche y será dirigido por el árbitro de I División, Antonio Borrás del Barrio.

## TROFEO RAFAEL PUELLES A LAS 20'30: CIDE-LA SALLE



Esta noche, a las 8,30, segundo partido del «I Trofeo Rafael Puelles» para la categoría juvenil, enfrentándose dos equipos palmesanos, uno de los cuales disputará mañana la final. Son el C.I.D.E. y el La Salle, al que pueden ver en la fotografía.

Este preliminar, ha despertado también mucho interés entre los aficionados, de manera especial tras haberse visto, anoche, jugadas vistosas que superaron, en algunas fases, a las de los «grandes».

### CONSTRUCTORES-COMUNIDADES

**ASEL**

- INSTALACIONES
- CONSERVACIONES
- REPARACIONES

Antenas Colectivas **tagra** **tune** Portero Automático

SOLICITE PRESUPUESTO, 10 AÑOS DE EXPERIENCIA  
C/ JUAN CRESPI, 12 TLF- 23 43 04 PALMA

# REAL BETIS, PRIMER FINALISTA

Al derrotar (4 - 2) al voluntarioso J. S. K.



Los goles llegaron pronto. En las fotos de Cosme Vives los dos primeros, conseguidos por el Betis, obra de Megido y de García-Soriano (al marcar de penalty.)

Sobre el terreno de juego, se confirmó lo que nos manifestara en la víspera Rafa Iriondo: sólo llevamos diez días de entrenamiento y nos falta recuperar el ritmo. Sin embargo, si por una parte se notó este detalle, por otra, hubo varios hombres del

campeón de España que mostraron una forma muy aceptable durante los 90 minutos. No obstante, lo más destacado de este encuentro, en el que se confirmó el pronóstico, es que a los 22 minutos se habían marcado cinco goles, dos de ellos de

penalty, exageradísimo el segundo, lo que dio cierta animación al encuentro. El Betis dio la impresión de que salía con la consigna de asegurar el marcador, en el que siempre fue por delante, sin exponer nada. Así, en el minuto 4, Megido

conseguía el 1-0. Este hombre, junto con García Soriano y Del Pozo, actuaban en punta, con el apoyo de Alabarda y Cardenosa, con incursiones desde la defensa de Biosca. Cuando parecía que el partido estaba encarrilado, un fallo garrafal del meta Esnaola, permitió a Aouig marcar el empate. Fue uno de los goles más absurdos vistos en la historia del «Luis Sitjar». Luego Muren transformaba una falta máxima y Del Pozo establecía un 3-1 que parecía sentenciar el match, pero un penalty a favor del J. S. K. —muy protestado— volvió a dar cierta emoción a la noche futbolística, que no ofreció fútbol de calidad.

## PELICULA DEL PARTIDO

ESTADIO «LUIS SITJAR». — Regular entrada. Antes de que los equipos saltasen al terreno de juego la banda municipal de música interpretó diversas marchas. En el palco presidencial, el capitán general, presidente de la Diputación, alcalde de Palma, delegado provincial de Deportes y otras autoridades. La salida al campo de ambos equipos fue acogida con grandes aplausos, especialmente cuando lo hizo el Betis a quien muchos de sus simpatizantes recibieron con pancartas y voces de entusiasmo.

### ALINEACIONES

J. S. K. de ARGELIA: Harb; Mengudti, Maghici, Larbes, Iboud, Makeri, Djebar, Barris, Aouis, Douadi y Fahat. En el minuto 5 de la primera parte, Amri sustituyó a Djebar y en el 25, Habbouche a Fahat. REAL BETIS: Esnaola; Bizcocho, Benítez, Sabaté, Biosca, Muren, García Soriano, Alabarda, Megido, Cardenosa y Del Pozo. Al comenzar la segunda parte, Campos entró por Esnaola y en el 30, Mhuren dejó su puesto a Rogelio.

### EQUIPO ARBITRAL

Estuvo formado por el Sr. Pascual Segura, auxiliado en las bandas por los Sres. Santandreu y L. Lucio, todos ellos del Colegio Balear. Arbitraje algo irregular. Estimamos que el penalty que señaló contra el Betis fue algo exagerado. Muy correctos ambos equipos lo que facilitó la labor. Mostró tarjetas a Iboud y Barris por protestar una decisión. Sólo aprobado para el Sr. Pascual que a veces no estuvo muy bien auxiliado en las bandas. Señaló 11 faltas a los argelinos y 6 a los béticos. A aquellos 2 fueras de juego y 6 a los andaluces. Los de Argelia botaron 10 saques de esquina y 6 sus rivales.

### GOLES

1-0: En el minuto 4, fallo de la defensa del JSK, que aprovecha Megido y bate a Harb. 1-1: A la salida de un córner, tampoco acierta la defensa bética y Aouis, cuando inicia la salida Esnaola, le bate por bajo. Minuto 10. 2-1: Falta en el área a García-Soriano. Penalty. Lo saca Mhuren y marca. Estábamos en el minuto 15. 3-1: Minuto 17. Jugada por la banda izquierda a cargo de Benítez que profundiza, centra y Del Pozo, remata magníficamente. 3-2. — Tres minutos más tarde, Benítez choca con Aouis y éste al suelo. El señor Pascual señala penalty, para nosotros muy riguroso. Lo bota el delantero centro argelino y establece ese resultado que fue con el que finalizó el primer tiempo. 4-2. En la jugada inicial de la segunda mitad, Ladinsky, que había sustituido a Megido, aprovecha un fallo de la defensa y establece el que sería resultado definitivo.

### JUGADAS MAS DESTACADAS

En la primera parte, que fue la más movida, tenemos anotada, en el minuto 14 una buena colada de Cardenosa que desbarató la defensa. En el 18, excelente combinación entre Bizcocho y Megido con buen disparo de éste que corta Harb. Dos más tarde, magnífico tiro desde lejos de Barris que Esnaola envía a corner y en el 31 otro peligroso disparo desde fuera del área de Iboud. Minuto 32 y Del Pozo es objeto de falta en las proximidades del área, la saca, tras varios amagos Megido y el portero a corner. En el 44, buen centro de Megido, remata García Soriano y un defensa saca el balón cuando el portero estaba totalmente batido y en el 46, buen disparo de Cardenosa que un defensor envía a corner. La segunda parte fue de juego más lento, especialmente por parte de los andaluces. En el minuto 8, buen avance por la derecha argelina, es objeto de falta el jugador, pero sigue con el balón y el árbitro no aplica la ley de la ventaja. La presencia de Ladinsky da vivacidad al ataque sevillano pero no hay acierto en los remates. Campos se luce en dos excelentes intervenciones, luego, en el 34 tira peligrosamente Cardenosa y en el 39 otra excelente intervención del meta Campos.

DEL SOL

## LOS TECNICOS

**IRIONDO:** «El J.S.K. podría figurar entre los 8 primeros de nuestra I División»

**KHALEF:** «Los dos penaltys, normales»

Tranquilidad en la Sala de Prensa, no mucha gente, gran diferencia con aquellas otras ediciones en las que estaban presentes el Real Madrid y Barcelona, es lógico.

Llega pronto Rafa Iriondo y se presta a nuestras preguntas, tras los cordiales saludos habituales, tres años han transcurrido desde la última vez que estuviere en Palma, en aquella ocasión nos visitó el representante de la Real Sociedad.

—¿Fácil victoria?  
—Nada de eso. El equipo argelino es muy rápido y saben jugar la pelota, bien es verdad que hemos tenido más oportunidades que ellos, de ahí, que consideré merecido nuestro triunfo porque ha sido conseguido ante un buen equipo.

—¿Los penaltys?  
—Considero que fue más sancionable el primero que el segundo, en éste no hubo más que un choque entre dos jugadores.

—¿De jugar el equipo argelino, en que categoría lo clasificaría?  
—Sin ninguna duda, en Primera División, y es más, al final de la Liga, se clasificaría entre los ocho primeros.

—¿Destacaría a algún jugador del rival?  
—A todos ellos, son rápidos, muy rápidos, y buenos jugando la pelota.

—¿El primer gol de ellos?  
—No tuvo la culpa Esnaola, además tiene una lesión que en este momento no sabemos el alcance, aunque creo que no revista importancia.

—¿Se fichará al jugador uruguayo Cabeza?  
—Aún no lo sé, le he visto poco, aunque pienso que es un buen jugador y posee gran juventud, cuenta con veintidos años.

—¿En forma su equipo?  
—No, piensen que llevamos diez días de entrenamiento.

—¿La Liga próxima?  
—Gran responsabilidad para el Betis, tras el título de copa y el quinto puesto en la Liga, será muy difícil mejorar lo hecho en la temporada anterior.

—¿Iriondo nos pregunta por el resultado del Villa de Bilbao, y a continuación contesta a nuestra última pregunta.  
—Quisiera que la final fuese ante el Mallorca,

sería netamente española y el título quedaría aquí.

El entrenador argelino, nos sorprende ya que habla un, podemos decir que aceptable español. Khalef, que es su apellidado, nos dice que lo aprendió en Marruecos.

—¿El resultado?  
—Creo que un poco exagerado. Aunque hay que considerar que dos de los goles fueron fallos de nuestra defensa central, hizo dos faltas que nunca deben producirse y llegaron los dos goles a los que me refiero.

—¿Entonces?  
—Debió haber sido un empate, aunque tuvimos alguna otra ocasión, en la segunda parte que jugamos mejor fútbol.

—¿Justos los penaltys?  
—Diría que fueron normales.

—¿Pueden opinar en su país de los árbitros?  
—Sí, podemos contestar a las preguntas que sobre este tema nos hagan.

—¿Sin temor a las sanciones?  
—Por dar nuestra opinión, buena o mala, no existen sanciones.

—¿Le gustó el Betis?  
—Sí, aunque le he visto en forma deficiente, que es normal porque aún no ha empezado el campeonato y supongo que deben llevar poco tiempo de entrenamiento. Es lo que sucede a nuestro equipo ya que en esta temporada, el partido ante el Betis, es el primero que jugamos.

—¿Tiene alguna figura su equipo?  
—En lo que se refiere al partido de hoy, me han gustado el portero y los números 2, 3, 6 y 8.

—¿A quien destacaría del Betis?  
—Al número 11 (Del Pozo).

—¿La actuación del árbitro?  
—Ni buena ni mala... regular.

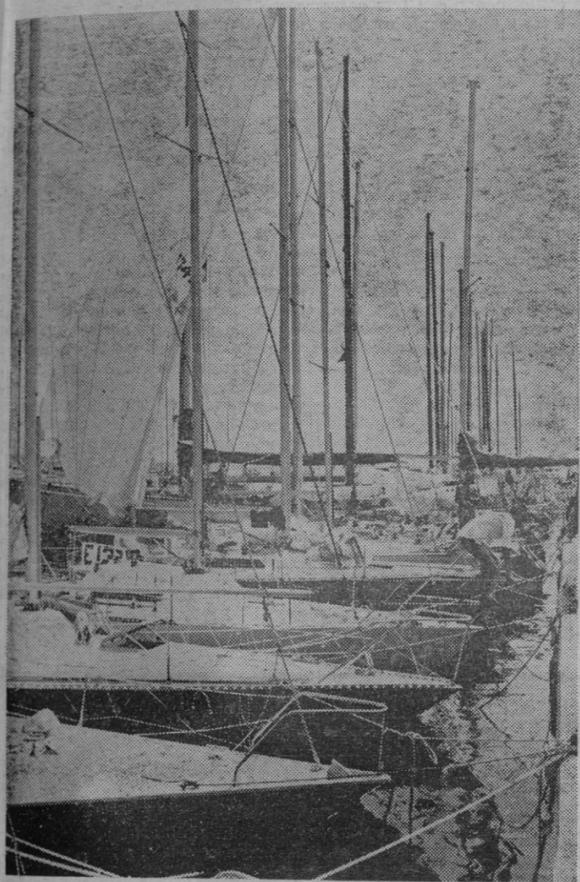
—¿En España en que categoría estaría su equipo?  
—En Primera División y al final de la Liga, entre los diez primeros.

—Coincide con Rafa Iriondo en cuanto a la calidad del equipo argelino, de jugar en España.

TITO LLORENTE

SEMANA BALEAR DE CRUCEROS

## «LA CAUTIVA» (ARGENTINA) GANO LA REGATA AL TRIANGULO EN LA CLASE I, NUEVA VICTORIA DE «NITA» DESDE AYER SE DISPUTA LA 3.ª PRUEBA



re el francés «Coriolán» y el italiano «Nita», el francés fue primero hasta el segundo trayecto donde la excelente utilización del «spi» por parte del italiano colocó a «Nita» en primera posición ganando la prueba.

- He aquí el orden de llegada.
1. «La Cautiva» (Argentina), Sr. Peromo (primero de la clase A).
  2. y primero de la clase I «Nita» (Italia), Sr. Mazzaferrro.
  3. «Enteara», (Italia), Sr. Moratti.
  4. «Guía», (Italia), Sr. Falck.
  5. «Coriolán» (Francia), Sr. De Galea.
  6. «Pulsar II», (Italia), Sr. Cruciani.

Primer español en el puesto noveno «Bora» de Miguel Angel Puig, primer clasificado de la clase II,

«Karina» (Italia), Sr. Galgani en el puesto trece.

S. M. el Rey don Juan Carlos acompañado de S. M. la Reina doña Sofía ha presenciado la prueba en su Off Shore.

### LA III REGATA

Desde las 12 horas de ayer se disputa la tercera regata que comprende estos recorridos.

Para las clases A y I a V, Palma—Isla de Culumbrete Grandes—Tagomago—Palma. En total, 219 millas.

Para los de clase VI, Palma—Cabrera—Tagomago—Palma, con 153 millas de recorrido.

Las embarcaciones, todo dependerá del viento y tiempo en general, es posible no comiencen a llegar hasta mañana viernes.

### «TROFEO RAFAEL PUELLES»

## POBLENSE, 1-SALLISTA, 0

Arbitro: señor González auxiliado por los señores Bacigalupe y Carbonell. Regular.

POBLENSE: Mesquida, Antón, D. Amer, M. Amer, Fiol, Pons, P. Amer, Carbonell, Galmés, A. Serra y Ayerra (Gual).

SALLISTA: Buades, Carró, Mora, Pons, Mulet, Guasp, Perelló, Marcelino, Ferrer, Franch, Roselló, (Morey, Nico, Torrens).

GOLES: Minuto 47: Indecisión de la cobertura inqueense, aprovechada por el «ariete» Galmés, que de tiro seco y esquinado bate a Buades. Era el uno a cero que al final sería definitivo.

INCIDENCIAS: En el minuto 64 una colada de Perelló es interceptada de forma poco ortodoxa, no dudando el colegiado en señalar falta máxima contra el Poblense. Lanzado el castigo por el mismo Perelló, el esférico es magníficamente despejado por Mesquida.

Hubo tarjetas amarillas para Carró, Mulet y Nico (Sallista) lo mismo para P. Amer (Poblense).

JUICIO CRITICO: Dos portes totalmente distintos, la primera favorable al Sallista y la segunda de color netamente azulgrana. Pudo el equipo inqueense inaugurar el marcador en bastan-

tes ocasiones, sin embargo ya fuera por falta de oficio de algunos de sus delanteros, o por la espléndida actuación del meta Mesquida, el mareo azulgrana permaneció incolmable hasta el final de los 80 minutos de rigor.

El Sallista, formado a base de jugadores que por primera vez actúan conjuntamente (a excepción de tres de la temporada pasada), demostró formas y maneras que aseguran lisonjero porvenir, una vez que Figuerola haya logrado a fuerza de mucho trabajo, conjuntar al mucho y buen material que han puesto a su disposición, sobresaliendo de entre los debutantes, el buen ovejudo de Mora, Marcelino, Roselló y Guasp. Por contra el Poblense, que alineó casi al mismo bloque que disputó, la pasada Liga nacional, cometiendo craso error, no dando opción a los que tendrá que alinearse a partir del inminente septiembre, se mostró bastante desorientado en la primera mitad, mejorando totalmente en la segunda, consiguiendo como premio, un solitario gol que bastó para clasificarse como finalista con el otro vencedor del encuentro que se disputará esta noche entre La Salle y CIDE.

GABRIEL GENOVART

### boxeo

## ANTE LA VELADA DE MAÑANA EN LLUCHMAYOR

UNAS PALABRAS CON EL DELEGADO FEDERATIVO LOCAL, ANTONIO VIDAL FULLANA

Mañana noche, a las 10'30 en el «Campo Municipal de Deportes» de Lluchmayor hay velada de boxeo mixta, aficionados y profesionales. Para que nos hable de ella hemos dialogado con el vocal de la Federación Balear y delegado federativo local, Antonio Vidal Fullana, que es quien lleva la mayor parte del peso de dicha reunión.

He aquí el resultado de la conversación.

- ¿Qué esperas de la velada?
- La estamos montando con el máximo de interés para que se consiga el éxito deportivo. Esperamos todos que la cosa cuaje y podamos celebrar alguna que otra más en nuestra ciudad de Lluchmayor.
- ¿Puedes darnos el presupuesto?
- Eso es lo de menos. Lo que pretendemos es ofrecer una manifestación deportiva de los que se guarda



grato recuerdo y fomentar la susodicha afición. Contestando a la pregunta, pues diré que sobrepasa los cien mil pesetas.

—¿Orden de los combates?

—Habrá cinco combates de aficionados y para mí destacan los de Cristóbal enfrentado al argentino Berra; Vicho H que se las entenderá con el argelino Kra, que viene a través del señor Hans Hasse; otro combate que puede resultar extraordinario es el almeriense Alameda que se las entenderá con Molina. Otros dos combates completarán lo de «amateurs» con exhibición de alevines del «Gimnasio Simanco».

—¿Y en profesionales, qué, Toni?

—Pues la gran atracción está en ver quién se queda el «Monumental» Trofeo Barón de Vidal entre el catalán Martín Garzón y el balear Basilio Román, a la distancia de 6 asaltos de 3 minutos. Un combate que puede resultar formidable.

—¿Y Francisco Fiol e Isidoro Cabaza?

—Pues la gran atracción está en ver quién se queda el «Monumental» Trofeo Barón de Vidal entre el catalán Martín Garzón y el balear Basilio Román, a la distancia de 6 asaltos de 3 minutos. Un combate que puede resultar formidable.

—¿Y Francisco Fiol e Isidoro Cabaza?

### IBIZA

Del 23 al 26 de Agosto. Billeto de avión, traslados, pensiones completas en hotel, excursión a Formentera y vuelta a la isla. 6.500 Ptas.

### VIAJES MONTESOL, S.A.

GAT 138  
Ruiz de Alda, 15  
Tels. 23 53 77 — 23 94 60  
Últimas plazas.

### NOTA DE LA FEDERACION BALEAR DE JUDO

Habiendo tenido conocimiento a través de la Prensa local, de un luctuoso accidente acaecido el pasado 31-7-77 esta Federación desea puntualizar que no tiene conocimiento de accidente alguno ocurrido en ninguno de los Clubs de Artes Marciales afiliados. Palma de Mallorca 9 de agosto de 1977.

### vela

## REGATA DE 420 EN EL CLUB NAUTICO CALA GAMBA

LAS PRIMERAS EMBARCACIONES DE LA OPERACION, A PRUEBA

Para los días 13, 14 y 15 de agosto, en el Club Náutico Cala Gamba y dentro de su programa de festejos tendrá lugar una regata para la clase «420», según el siguiente calendario:

- 1ª prueba día 13 atención a las 15.50.
- 2ª prueba día 14 atención a las 10.50.
- 3ª prueba día 15 atención a las 10.50.

En realidad no se trata de una prueba más. Esta ha despertado un verdadero interés y de ella se espera comprobar si será verdad lo que durante meses se ha venido comentando. Por fin los primeros barcos de la operación 420 están en Palma, por fin el deseo de tantos aficionados y amantes del 420 van a ver realizados sus sueños y también por fin, se podrá comprobar si los nuevos 420 son o no mejores que los antiguos.

Y hablando de la operación 420

que inició a principios de año Juan Roselló, secretario regional de la clase 420, hoy podemos afirmar que ha sido un verdadero éxito. Muchos quebraderos de cabeza y gestión ha costado pero al fin se ven los resultados. Diez embarcaciones de un total de veintidós solicitadas ya están en Palma, repartidas entre el C. N. Arenal y el C. N. Cala Gamba. Lástima que la entrega de la Casa Rogà no haya podido ser total y tengamos que esperar hasta septiembre para ver culminada la entrega de la totalidad de los barcos.

Lo dicho, un gran aliciente para la próxima regata y se espera que se den cita en Cala Gamba una nutrida participación de regatistas. Lástima que algún club se ha organizado su regata particular y no piensa acudir a la cita del Calendario Oficial de Regatas, las malas lenguas dicen por ahí que alguien no se atreve con

La regata se ha desarrollado al principio casi sin viento, para entrar en el transcurso de la misma SE (fuerza 3). El primer yate que ha virado la baliza frente a Cabo Blanco ha sido el argentino «La Cautiva» que ganó brillantemente la regata en tiempo real.

Para la primera plaza de la clase I, se estableció un duelo en

Se disputó la segunda regata gana, ya que el recorrido era parte del 28 Campeonato Internacional del Mediterráneo de Cruceros que organiza el Club de Mar de Mallorca y el Real Club Náutico de Barcelona. La regata era un triángulo de 30 millas para los yates de las clases «A» I a V cuyos vértices eran una baliza fondecada a dos millas de la entrada del puerto de Palma, otra baliza fondecada frente al Cabo Blanco y la isla del Sec. Para los balandros de la clase VI, la segunda baliza estaba situada frente a Cabo Re-

# DEPORTES

## baloncesto

### ESCASA CONCURRENCIA EN LA ASAMBLEA DEL CONSTANCIA, QUE RESULTO POSITIVA ACORDANDOSE LA CONTINUIDAD EN II DIVISION

No puede decirse que la Asamblea del Constancia resultara un éxito de asistencia, ya que incluídos todos los miembros de la Directiva, seis representantes de los medios informativos y seis o siete jugadores de los equipos juniors y juveniles, creemos que la cifra no llegaba a las tres docenas, pero pese a la poca concurrencia, que por otra parte era menos que esperada dada la época en que nos encontramos, hay que reconocer que fue altamente positiva, ya que

en definitiva se acordó continuar en Segunda División Nacional, con los consiguientes sacrificios que ello va a suponer y a la esperada ayuda que lógicamente debe llegar.

Se inició la Asamblea haciendo una exposición de la situación actual, ya conocida, destacándose el hecho de que los jugadores eran los primeros sacrificados al estar dispuestos, su mayoría, a seguir jugando sin ninguna cantidad fija y repartiéndose en partes igua-

les si llega a producirse superávit al final de la temporada.

Igualmente se expuso que la firma Yanko estaba dispuesta a colaborar, aunque se desconoce el alcance de esta colaboración y de su cuantía depende en parte la cuota a satisfacer por los socios. También se cuenta con una posible ayuda por parte del Ayuntamiento, que desde luego no habrá de ser cuantiosa, pero digna de agradecer por lo que puede representar, teniendo plena confianza en que se podrán conseguir otras ayudas locales, aunque lógicamente se desconoce su cuantía.

Lo más importante, por tanto, es conseguir nuevos socios, haciéndose hincapié en que aparte de la directiva, debía contarse con otras personas encargadas de esta captación, siendo un buen augurio que en el mismo instante y entre dos asistentes ya se comprometieron a aportar un total de setenta socios de dos mil pesetas cada uno, detalle importante y que cabría esperar tuviera imitadores.

Fue tema destacado también el asunto pista, ya que no queda más remedio que jugar los partidos en Palma, máxime contando con el ofrecimiento del Concejal de Deportes del Ayuntamiento Sr. Payeras, el cual, al saber la delicada situación por la que atravesaba el equipo ofreció la utilización del

Palacio Municipal, detalle digno de tenerse en cuenta y que demuestra la preocupación de nuestras autoridades por los problemas de nuestros representantes deportivos.

Así pues, y aceptando el ofrecimiento, se acordó que los encuentros se jugarían en Palma, aunque hubo algunas intervenciones sobre si debía jugarse los sábados o domingos por la tarde, inclinándose la mayoría por la primera de las dos soluciones, aunque ello habrá de resolverse antes de iniciarse la competición.

De todas formas, hay que resaltar que se acordó no renunciar a esta Segunda División Nacional, sino que se decidió continuar en la misma, dejándose para fecha próxima el establecimiento de la cuantía de las cuotas de los socios, que será posiblemente la próxima semana, cuando se conozca el importe de las distintas subvenciones que esperan recibirse.

En fin, que la Asamblea, pese a no ser numerosa, tuvo un desenlace positivo, al acordarse esta continuidad, que en definitiva era lo que todos deseábamos. Lo que era imprescindible y sigue siendo, es que el Constancia pueda contar con la ayuda de todos los aficionados.

Antonio PUJOL

## billar

### SEIS IMBATIDOS EN EL IV TORNEO TRI-DERROTA

#### EN EL QUE YA HAN SIDO ELIMINADOS DIECISEIS DE LOS VEINTIOCHO PARTICIPANTES

Continúa disputándose el IV Torneo Tri-Derrotá, en la modalidad a tres bandas, que con gran animación vienen disputándose en el Salón Metropole de la calle San Miguel, que se inició con la participación de veintiocho jugadores, que como es sabido van eliminándose entre sí cuando han encajado tres derrotas, concediéndose diferentes handicaps cuando los que se enfrentan son de distinta categoría.

De aquellos veintiocho que comenzaron, ya han sido eliminados dieciséis por lo que solamente quedan doce, de los cuales seis han conseguido salvar todas sus partidas con la victoria. Estos son los seis imbatidos: Estarellas, Díez, Palmer, Vicens, Pujol y Cañellas, si bien lógicamente todavía no se han enfrentado entre ellos.

Después, con una mala derrota, quedan ocho, siendo esta tarde precisamente cuando dos de ellos, Bauzá Bennasar deben enfrentarse, lo que habrá de motivar que uno de los dos acumule una derrota más.

Podemos añadir igualmente que es digno de destacar que todos los primeros series ya han sido

eliminados y de ellos solamente queda Alfredo Rodríguez, aunque hay que hacer constar que ya cuenta con dos derrotas lo que equivale a decir que a partir de ahora habrá de jugar con mucha cautela para no ser vencido de nuevo, lo que llevaría consigo su eliminación.

#### TROFEO FERIAS Y FIESTAS DE SOLLER

Como ya indicamos oportunamente está programado en Sóller la celebración de su primer gran trofeo Ferias y Fiestas, aunque las fechas de celebración han sufrido una pequeña modificación, ya que sería durante los días 19 y 20 de este mes cuando el torneo se llevaría a cabo, habiéndose igualmente confirmado la participación de Antonio Rosselló, Sebastián Ballester, Ignacio José y el campeón local, Gabriel Coll.

El torneo, incluido en el programa de las fiestas, es esperado con expectación por todos los aficionados, que a buen seguro habrán de llenar el salón en las dos fechas de su celebración.

A. P.

## COMPRIMIDOS HIPICOS

En los fines de semana hípicas de este verano se están batiendo records de inscripción si sumamos los trotadores en competición en los cuatro hipódromos baleares. Si a los programas normales de Son Pardo les cuesta llegar al centenar, este número ha sido conseguido en varios programas manacorrenses y también ha aumentado el número de carreras en los hipódromos menorquines.

Y volviendo a lo positivo, negable la entrega de la asistencia para que el panorama no aparezca tan negro como hace años. Lo que el estancamiento de la inscripción era algo indiscutible. Como que si nos permitimos una pequeña euforia, es para declarar el presente momento sólo como un momento de partida para épocas mejores que las necesita un deporte que a día más costoso y cuya importancia debería ser reconocida al menos como contribución a la riqueza ganadera cuyo desarrollo debería estimularse.

En Mahón y Ciudadela antes se conformaban con tres carreras al trote y una al galope. Ahora lo corriente con cinco pruebas, se ha llegado a las seis y el programa del pasado día 31 de julio en Mahón constaba de siete carreras.

Otro record es el de productos de dos años en activo. Estamos en los inicios de estas pruebas en Mallorca mientras en Menorca ya llevan varios meses corriendo. En total son 48 los que han participado en carreras hasta el momento, un número que parecía imposible reunir hace pocos años.

Claro que a pesar de todo lo positivo de nuestro deporte, no tenemos derecho a ser triunfalistas. Hay pequeñas cosas para arreglar, hay diferencias que deberían desaparecer porque lo importante, en momentos como estos es estar unidos para salvar las dificultades realmente importantes, fuera de los pequeños egoísmos que no conducen a ninguna parte y sólo alienan el malestar.

CENTAURO

SE BUSCA PERSONA RELACIONADA, CON EXPERIENCIA EN VENTAS

#### PARA DELEGACION VENTA DE APARATOS CONTRA INCENDIOS

Marca nacional. Trabajo agradable, altas comisiones. Interesados presentarse martes, miércoles y jueves en Hotel MEXICO, Onésimo Redondo, 21. El Arenal, de 7 a 9 noche. Atenderá Sr. YUNTA.

#### UNIVERSITARIA (O DE CATEGORIA SIMILAR)

Precisa primera marca internacional de camisas y blusas, para su difusión exclusiva en esta provincia.

- IMPORTANTES INGRESOS.
- ACTIVIDAD CON INDEPENDENCIA Y AUTONOMIA
- DEDICACION ABSOLUTA.
- LA EXPERIENCIA NO ES IMPRESCINDIBLE.

Interesadas escriban enviando curriculum y fotografía a:

PAUL LAFONT. APARTADO 344. VIGO.

**RADIO JUVENTUD**

**RADIO CINEMA**

**HOY, A LAS 22'30 H.**

la primera  
cabina abatible  
de accionamiento  
hidráulico  
de  
España



### camiones BARREIROS

Vealos en: **MOSA**

Carretera de Inca, km.2 Tel. 274704 PALMA DE MALLORCA

CONCESIONARIO DE **CHRYSLER ESPAÑA**

MEJORES PRECIOS - MAYORES FACILIDADES - MAS AMPLIA GARANTIA

## FUTBOL REGIONAL

### «I TROFEO DE LA ALCAPARRA»

## PARTICIPANTES: FELANITX, SES SALINES CAMPOS Y SANTANYI.-DIAS 14, 15 Y 21



Por primera vez en todo el historial del C. D. Campos, se pondrá en disputa en el campo municipal, el «I Trofeo de la Alcaparra», alusivo al rico fruto tan propio en los ubérrimos campos de la villa camponense.

Tofol Calafat, algo envidioso y picado por el amor propio ante el éxito del recién disputado Torneo del Melón, a la chita callando, puso en práctica los primeros peñales para organizar certamen futbolístico, que en el transcurso de las temporadas, llegara no tan solo igualar al «melonero», sino con la idea preconcebida de supe-

rarlo. Con tal motivo, apalabró a dos equipos de campanillas, todos ellos de categoría nacional, para que fueran los precursores de lo que anidaba en su mente, y si bien por compromisos del todo ineludibles, tanto Atco. Baleares como Poblense, no pudieron aceptar la invitación, no por ello enfrió los ánimos del ilusionado presidente, y en marcha contra reloj, al final llegó a conseguir su objetivo, que no era otro, que agrupar en cuarteto, que reuniera interés, a los protagonistas de esta primera edición.

Verificado el sorteo correspon-

diente, la suerte emparejó al todopoderoso Felanitx, recientemente vencedor del Torneo del Melón, y al Santanyi, equipo que en la próxima temporada se presentará cuajado de jugadores de postín, militantes la mayoría, hasta hace poco, en equipos de Preferente. El encuentro inaugural se disputará el próximo domingo dando comienzo a las seis de la tarde.

Al día siguiente lunes día 15, festividad de la Asunción, patrona de la villa, con idéntico horario saltarán al rectángulo, los primeros equipos de Ses Salines y Campos en busca igualmente de un puesto de finalista, y con ello derecho a participar en la disputa de la gran final, que tendrá lugar el domingo día 21.

Dada la trascendencia del Torneo que tanta expectación ha levantado en la villa camponense, procuraremos en días sucesivos hacernos eco del mismo, a medida que lleguen a nuestro conocimiento las últimas novedades con respecto a los protagonistas.

GABRIEL GENOVART

### CASA ROJALS



MUDANZA - CONSULTE PRECIOS  
Siete Esquinas, 3. Tel. 212227-Palma

### PLAZA de TOROS PALMA

DOMINGO  
14 Agosto  
6 tarde  
Extraordinaria  
corrida  
de Toros

6 Toros de don  
Leopoldo y  
doña Aurora L.  
de Clairac 6

José FUENTES

Gabriel de la  
CASA

Enrique PATON

Venta de localidades:  
Plaza de Toros. Tel. 255245.  
Rincón Taurino. Tl. 226001.

### FUTBOL AMISTOSO

## SOLLER, 4 - BINISALEM, 2

El domingo día 7 en el Campo d'En Mayol el C.F. Sóller hizo su presentación ante la afición local mediante un partido amistoso, en el cual tuvo por contrincante al Binisalem.

El encuentro resultó entretenido, pues se vio buen fútbol por ambos bandos y mucha deportividad.

Se llegó al descanso con ventaja del Sóller por 3-1. Los goles locales fueron conseguidos por Cifre, Turró y Guerini en los minutos 7, 22 y 35. Pol marcó el gol de los visitantes en el minuto 20.

Después del descanso ambos equipos efectuaron sustituciones en sus alineaciones, para dar oportunidad a un mayor número de elementos de sus plantillas.

En el minuto 10 del segundo tiempo Ferrer, rematando de cabeza, acertó distancias (3-2).

Y en el minuto 18, Paco Sampol, del Sóller, marcó el cuarto gol local, que establecía el resultado definitivo, (4-2).

Arbitró con acierto el colegiado Sr. Nadal Simó.

Las alineaciones iniciales fueron:

SOLLER: Pont; Andrés Pons, Rosselló, Pérez; Fulgencio, Turró; Cifre, Enseñat, Salas, Guerini, Palou. Más tarde se incorporaron al equipo Sampol, Antonio Pons, Pifia y el juvenil Miguel Nadal.

BINISALEM: Bauzá (Abrines D); Nico, Tomás, Serra; Moyá, Pol; Campins, Ferrer, Rigo, Sard, Leal.

Luego jugaron también Sampol, Terrasa, Abrines II, Carlos.

Para antes del comienzo del campeonato de Preferente, cuya primera jornada será el 4 de septiembre, el C.F. Sóller tiene programados tres partidos amistosos en campo propio, que serán:

El día 14, Sóller-Andraitx.

El día 21, Sóller - Constança.

El día 24, miércoles, fiesta de San Bartolomé, Sóller-Poblense.

JOB

## ESCOLAR, 1-MARGARITENSE, 2

El domingo día 7, en el campo de fútbol de Artá tuvo lugar una nueva confrontación del Margaritense frente al Escolar de Capdepera, correspondiente a la final del torneo veraniego San Salvador, que organiza cada año el club de Artá.

El resultado fue favorable al Margaritense por el tanteo de dos goles a uno, y en términos generales el encuentro fue muy aburrido y con escasas jugadas dignas de mencionar.

En la primera parte fue el máximo protagonista el portero del Margaritense Reus, que intervino con acierto en tres ocasiones, cuando ya se cantaba el gol. A los 12 minutos de juego, el jugador Durán del Margaritense, tuvo una gran ocasión de gol, que no aprovechó, cuando se encontraba mano a mano con el portero y tirando el balón al poste.

Ya en la segunda parte, parecía que las cosas cambiarían, pero al Margaritense, a pesar de no jugar como sabe, tampoco le acompañó la suerte. En el minuto 10 el Escolar saca una falta directa desde el borde del área y consigue el gol para su equipo. En el minuto 20 tira Vidal un fuerte disparo cruzado que rechaza el portero del Escolar y Mas consigue mandar el balón al fondo de la red, y por tanto, el primer gol para el Margaritense. En el minuto 21 Rodríguez, así desde el centro del campo tira estrellándose el balón en la escuadra y en el minuto 42 penalty clarísimo que lanza Gandolfo y marca el segundo, y el que daría el triunfo al Margaritense.

AL MARGEN DEL FUTBOL

Hará 20 años que Antonio Machín, actuó por primera vez en las Fiestas de «La Beata» en Santa Margarita, contratado por la antigua co-

misión de festejos, cuyos organizadores eran: Don Ramón Valls y don Juan Monjo, siendo alcalde en aquella época, don Antonio Pujadas.

Vino acompañado de su orquesta Cha-cha-cha, y cobrando la cantidad de 20.000 pesetas.

Hará cinco años que volvió a actuar en dichas fiestas, acompañado, esta vez, por una orquesta de Pal-

ma, cobrando la cantidad de 110.000 pesetas, obteniendo en ambas ocasiones un rotundo éxito. Tenemos una anécdota. Machín cuando se marchaba, era obsequiado por el señor Ramón Valls, con melones y sandías, que decía le gustaban mucho. Era muy amigo del señor Ramón, prueba de ello es que, todos los años por Navidad, le felicitaba.

JOAQUIN CID

## Capitalizadora Española, S. A.

COMPANIA GENERAL DE CAPITALIZACION  
Domicilio social: Carranza, 20 - MADRID-10  
Teléfonos: 447 02 00 - 447 02 04 - 447 02 08

En el sorteo público celebrado en Madrid el presente mes de AGOSTO ante el notario don Santiago Pelayo Hore, han resultado amortizados los Títulos que entre sus símbolos lleven el

Número 7.254

## Optica PUELLES

Comunica que sus establecimientos de la calle San Miguel, 12 y Avd. A. Rosselló, 20, permanecerán cerrados por vacaciones, desde el día 16 al 31 de agosto, ambos inclusive.



## IX TROFEO INTERNACIONAL CIUDAD DE PALMA

ESTADIO «LUIS SITJAR» - DIAS: 10, 11, 12 Y 13 AGOSTO

HOY DIA 11, A LAS 10'30

## WEST HAM UNITED

PRIMERA DIVISION INGLESA

## REAL MALLORCA

DIA 12: PARTIDO PARA 3.º y 4.º PUESTOS

DIA 13: GRAN FINAL

PRELIMINAR JUVENILES «I TROFEO RAFAEL PUELLES».

(POBLENSE - JUVENTUD SALLISTA y C.I.D.E. LA SALLE)

VENTA DE LOCALIDADES EN: Plaza Olivar, edificio Europa, 1ª planta (horas oficina) BAR GOA: Plaza Progreso BAR GRADERIO: Calle Goethe BAR DORO: Plaza Barcelona BAR LA PROTECTORA: Calle Protectora VIAJES HISPANIA: Paseo Mallorca BAR ACAPULCO: Camp Redó TIBURON: Calle Velázquez. MUEBLES VERD (Radio Borne). ESTADIO LUIS SITJAR PAGUERA: Bar Internacional. INCA: Celler Cañamel. MAGALLUP: King George Pub. ARENAL: Edificio Don Benito. C/. San Bartolomé.

# ESPECTACULOS

MUSICA

## LUIS FUENTE, UNA INTERESANTISIMA FIGURA DEL «BALLET» COMO CREADOR E INTERPRETE

Afortunadamente, Luis Fuente y su "Ballet Clásico y Contemporáneo" no constituyen un espectáculo de verano que se contrata, simplemente, para llenar unas fechas y mantener el "fuego sagrado" de una programación que, por lo menos, haga "sonar" un poco el nombre del local donde se produzca la actuación, de acuerdo con la conocida máxima "Más vale que hablen de uno, aunque mal..."

Luis Fuente es la verdadera estrella del conjunto. Posee una personalidad muy bien definida dentro del difícil arte del "ballet", al que sirve con todo entusiasmo, con dedicación apasionada y, sobre todo, con gran vocación. Todo esto se nota contemplando sus actuaciones, en las que los movimientos obedecen, no sólo al impulso físico, necesario, como es obvio, sino a algo más profundo, como es la fortaleza de un espíritu que sabe lo que quiere; a los dictados de una

gran sensibilidad y, sobre todo, de un fuerte temperamento, todo ello a través de una verdadera valoración del "hombre" que, al danzar, no pierde nada de su categoría porque ni los amañamientos, ni las vulgaridades ni las concesiones, se producen en un solo momento. Además, en todo momento, los naturales contrastes entre la "feminidad" y la "hombria" quedan perfectamente delimitados y valorados.

No es el cuerpo el que danza, solamente, sino todo el ser, toda la personalidad, siempre en tensión para mantener un "clima" de re-creación que resulta admirable en todas sus interpretaciones.

Aparte de su gran valor como figura espléndida del "ballet", hay que destacar, también, su valor como "creador". Prescindiendo de otras obras, que figuran en el programa que nos ofreció en el Auditorium anteayer y de las que nos ocuparemos, de las cuales Luis

Fuente es el coreógrafo, hay que hacer hincapié en una, titulada "Cuatro Imágenes", con música de Bela Bartok. La obra nos pareció perfecta por su fuerza expresiva, por sus simbolismos, sugerencias e intencionalidades. Es cierto que nada se nos dijo respecto de lo que pretende sugerir esta obra, para nosotros, magnífica; pero nosotros vimos un feliz intento de poner de manifiesto toda suerte de relaciones entre el hombre y la mujer en las que la influencia femenina resulta constantemente manifiesta para el hombre, que se entrega siempre a ella, aunque al final --y esto nos pareció la conclusión-- es la mujer la que triunfa en todos los terrenos.

Es posible que nos hayamos equivocado en esta interpretación subjetiva de "Cuatro Imágenes". Y es por esto que nos atrevemos a sugerir a Luis Fuente que antes de la interpretación de esta danza se ponga un poco en antecedentes

al público, si bien, también consideramos que, tal vez, lo mejor sea que cada cual deje volar su imaginación mientras se suceden las figuras y movimientos de una gran belleza plástica, además.

La obra transcurre sobre música de Béla Bartok, si bien en algunos momentos la ausencia de todo sonido, contribuye a crear una atmósfera de maravilla.

Otro bailarín y "creador", también es Francisco Morales, magnífico desde todos los puntos de vista, cuya personalidad pudo admirarse cumplidamente al interpretarse como solista "Nombre, Música y Movimiento", con música de Tchaikovsky, a través de una expresividad perfecta de estilo, siempre de acuerdo con la inspiración de la música del gran compositor ruso, de la cual es autor el mismo artista.

En una tónica de discreción y exquisitez, se desenvuelve el resto del elenco formado por bailarinas jóvenes que se esfuerzan en mantener una disciplina perfecta y una adecuación a las sugerencias de su director y profesor, Luis Fuente.

Las obras del programa son un "Paso a cinco" "El Corsario", paso a dos con música de Ricardo Drigo; "Variaciones del Quijote", de Minkus, además de las dos obras ya citadas.

Amplias, justas y merecidas ovaciones merecieron todas y cada una de las interpretaciones.

PEDRO DEYA

## los estrenos

### Sobre una obra de Jaime Salom

Comenta: CINEFILO

#### «LA PLAYA VACIA»

#### JAIME III

Producción: Luis Méndez y Julián Estrella. 1977.— Guión E. Barretos y Jaime Salom sobre la obra teatral de este último.— Fotografía (Eastmancolor): Carlos Suárez.— Música: J. J. García Cervera (Montaje: Antonio Ramírez.— Intérpretes: Amparo Rivelles (Victoria); Jorge Rivero (Pablo); Pilar Velázquez (Gloria); Queta Clavería (Angelina); Luis Ciges (Dionisio). Distribución: Lotus Films. Duración: 1 h. 35 m.

Victoria es viuda y dueña de un motel en una playa del Sur. Cuando acaba la temporada no quiere quedarse sola y convence a Pablo, un hombre atractivo y con un principal oficio es el de "atender" a las huéspedes solitarias. Luego vendrá Gloria, una científica que tuvo algo que ver en la vida amorosa de Victoria.

Una coproducción hispano-mexicana rodada en nuestro país por Roberto Gavaldón, un veterano realizador que, si no ha roto moldes dentro del cine azteca, ha aportado, eso sí, un oficio que da cierta consistencia a sus obras e incluso las distingue entre las películas de puro consumo que generalmente nos llegan de Méjico.

"La playa vacía" es la versión cinematográfica de la obra escénica del mismo título de Jaime Salom y como ocurre en repetidas ocasiones, ésta pierde la profundidad que tiene, o aparenta tener, en el escenario donde los juegos de palabras y las situaciones tienen un valor muy distinto

que en la pantalla española, como en esta ocasión, se pretende airear la acción y mostrar todo aquello que no se podría mostrar tanta crudeza. De esta forma "La playa vacía" se queda una película con cierta intrínseca ambigüedad y con un cierto exhibicionismo, tan masculino éste a cargo de Jorge Rivero como femenino. La veterana Amparo Rivelles resiste el destape y escenas de erotismo sublimado que en cierto modo una proeza, e igualmente genera de ropa se presenta Pilar Velázquez, mucho más joven que ella y en un papel frío y forzado, algo así como la encarnación de la abuela reina.

EROTISMO AL MAXIMO CON DOS SUPERBELLEZAS DEL CINE LA EXUBERANTE LA FASCINANTE  
MARIA LUISA SAN JOSE | PATRICIA GRANADA  
EN LA UNICA PELICULA EN QUE EXHIBEN SUS CUERPOS INTEGRAMENTE DESNUDOS

**MAS ALLA DEL DESEO**  
BASADA EN LA NOVELA "MONICA, CORAZON DORMIDO" DE RAMON SOLIS

HOY CINE LUMIERE (SALA ESPECIAL)



AMORES PROHIBIDOS... AMORES APASIONADOS...  
CON MULTIPLES ESCANDALOSAS ESCENAS DE ALCOBA...

EN EL MISMO PROGRAMA: «PASION SALVAJE» RIGUROSAMENTE MAYORES 18 AÑOS

#### TOROS

### JOSE FUENTES, ENRIQUE PATON Y GABRIEL DE LA CASA, CON RESES DE CLAIRAC

Para el próximo domingo, día 14, se anuncia una interesante corrida de toros que dará comienzo a las seis en punto de la tarde y en la que alternarán una interesante combinación de espadas como son José Fuentes, Gabriel de la Casa y Enrique Patón, tres espadas muy queridos y admirados por toda la afición mallorquina. Las reses que despacharán pertenecen a la acreditada ganadería salmantina de don Leopoldo y doña Aurora Lamamé de Clairac, divisa que cuenta con las máximas simpatías en

#### GUIA DEL CINEASTA

**CORRUPCION INSACIALE.** — Apoyándose en una historia de intriga en la que la verdad se va descubriendo por sucesos en la acción, se intenta denunciar las trampas de la sociedad de consumo representada aquí, por el capital americano. La acumulación de taras en los protagonistas resta film credibilidad. Entretiene.

**LA GUERRA HA TERMINADO.** — Un exiliado español pasa a ser destinado a la frontera para alentar a la oposición. Resnais fiel a su estilo, nos ofrece un canto al activista profesional. Narración poco clara y clima logrado.

**BRUCE LEE CONTRA LOS HALCONES NEGROS.** — Confiando en el nombre del fallecido actor del cine de Hong Kong. Acción por la acción.

**LA PLAYA VACIA.** — Pablo cuyo oficio principal es el de atender a las turistas maduras, será la víctima de dos mujeres de las que quiere aprovecharse; la veterana dueña de un motel que no resiste la soledad y una joven científica de nuevos gustos eróticos. La obra teatral de Jaime Salom pierde profundidad y se convierte en una película exhibicionista.

## PRECIO DEL PAN

Se convoca a todos los Empresarios Panaderos de la Provincia a la Asamblea que tendrá lugar hoy jueves, día 11, a las 10 horas, en el Teatro Sindical. Calle Matías Montero.

## PERSONAS MUY RELACIONADAS SOCIAL, COMERCIAL, PROFESIONAL O INDUSTRIALMENTE

BARCELONA Y ALREDEDORES, PROVINCIAS DE: BARCELONA, TARRAGONA, LERIDA, GERONA, BALEARES Y LEVANTE

- Absoluta discreción y confidencialidad.
- No se trata de vender
- Trabajo complementario y agradable.
- Importantes comisiones.
- Se contestará a todas las cartas.
- Indicar dirección de contacto y fechas seguras así como teléfono.

Escribir a Publicidad Vergara, dirección: Avda. José Antonio Barcelona (7) y poner en el sobre REFERENCIA 5247.

**TECH-MÓVIL**  
**EL TOLDO GRADUABLE**  
TOTALMENTE CONSTRUIDOS EN ALUMINIO

C/ 16 de Julio. Mares Serman, 48  
POLIGONO "LA VICTORIA"  
Tel. 29 84 01

# ESPECTACULOS

## DATELLENA

### TEATRO

**MOZART**

Cerrado por preparación obra «PITARRA-DES 1833-1899».

### BALLET

**AUDITORIUM**

Hoy, a las 10 noche: «BALLET CLASICO Y CONTEMPORANEO DE LUIS FUENTE». Obras de Frank, Tchaikovsky, Drigo, Bela Bartok y Minkus.

### CINE

#### SALAS ESPECIALES

**PALACIO DE PRENSA**

Sala especial. «Refrigerada». Desde las 3: «A CLOCKWORK ORANGE» (LA NARANJA MECANICA). La obra maestra de Stanley Kubrick, con Malcolm Mac Dowell. Versión original «Integra», con subtítulos. Complemento: «BARÇA» (75 años de historia del F. C. Barcelona). Pases naranja mecánica: 4'05 - 7'20 y 10'30 noche. Únicamente para mayores.

**LUMIERE**

(Refrigerado) «MAS ALLA DEL DESEO» Erotismo al máximo, con dos superbellas del cine, integralmente desnudas: M<sup>o</sup>. Luisa San José y Patricia Granada. (Color). — «PASION SALVAJE». (Color). Rigurosamente sólo para mayores 18 años).

#### SALAS DE ESTRENO

**SALA SANTIAGO**

(Refrigerado) «MAS FINA QUE LAS GALLINAS». Erotismo al máximo con el espléndido y exuberante cuerpo de María Luisa San José al desnudo. (Color). Raquel Welch en «LA AMANTE». (Color) el amor prohibido devorado por la pasión y el sexo. (Rigurosamente mayores 18 años).

**AVENIDA**

(Refrigerado). — Desde las 3'15: «LA ESPUELA» una película de escándalo con Javier Escrivá, Claudia Gravi, Simón Andreu y la guapísima Mary Francis en sus más osados «destapes». (Color). Complemento: «MAKO, EL TIBURON DE LA MUERTE» (Color). Sólo para mayores de 18 años.

**SALA AUGUSTA**

Refrigerada Desde las 3'15: ¡Segunda semana de éxito! «CABARET», un film de Bob Fosse con Liza Minnelli, Michael York, Helmut Griem y Marisa Berenson con oel Grey. Copia nueva (23 Premios internacionales). — Complemento: «FESTIVAL COMICO», con Chariot y Laurel & Hardy. — Pases «CABARET»: 4,30 - 7,35 y 10,40 noche. Autorizado mayores 18 años.

**BALEAR**

«LAWRENCE DE ARABIA», por Peter O'Toole, Anthony Quinn y Omar Sharif. En Todd-Ao y complementos. Horario «LAWRENCE»: 3'15 - 6,30 - 9,30. Tolerado menores.

**LA BORDA**

(Refrigerada) Desde las 3'15 «LA HORA 25», por Anthony Quinn y Virginia Lissl. En Technicolor. (3'10 - 6'45 - 10,20) y «POR LA SENDA MAS DURA» por Lee Van Cleef y Jim Brown. (Autorizado todos los públicos).

**CAPITOL**

(Refrigerado) Desde las 3,15: «CORRUPCION INSACIABLE» con Robert Hoffman, Dorothy Malone, Luciana Pagnuzzi, John Ireland y Romina Power. Complemento: Nadiuska (en pleno destape) en «LA MOSCA HISPANICA» con Terry Thomas y Ramiro Oliveros. Riguroso solo para mayores.

**NUEVO WISTARRAMA HISPANIA**

(Refrigerado) Desde las 3'15 (Refrigerado) «7 NOVIAS PARA 7 HERMANOS» un film de Stanley Donen en scope y color con Jane Powell, Howard Keel y Russ Tamblyn. Complemento: «EL MARISCAL DEL INFIERNO» con Paul Naschy. (Apto para todos los públicos).

**JAME III**

(Refrigerado). — Desde las 3'15: «LA PLAYA VACIA», un caso de lesbianismo expuesto audazmente como nunca, con desnudos totales, Pilar Velázquez, Amparo Rivelles, Queta Claver, Jorge Rlyero. Director: Roberto Gavaldón (color). Complemento: «MUJER DE CONSUMO» (Color) Rigurosamente sólo para mayores 18 años.

**LIRICO PALACE SUPERANA**

(Refrigerado) «LA VIOLACION», con Mary Francis y Simón Andreu, en Technicolor; y «FUGA SUI-CIDA», con Charles Bronson. — (Mayores)

**METROPOLITAN**

(Refrigerado). — Desde las 3: «DOCE DEL PATIBULO». Lee Marvin, Ernest Borgnine, Charles Bronson, Jim Brown, John Cassavetes, Richard Jaeckel, George Kennedy, Trini López, Ralph Meeker, Robert Ryan, Telly Savalas, Clint Walker, Robert Webber. Director: Robert Aldrich. (Metrocolor). Horario: 3,40 - 6,50 - 10. — Mayores 14 años y menores acompañados

**RIALTO**

(Refrigerado). — Desde las 3: LA BIBLIA con Michael Parks, Richard Harris, Ava Gardner, Peter O'Toole. Un film de John Huston en Scope y Color. Complemento No-Do. Pase del film a las 3,30, 6,45 y 10 noche. — Apto. menores.

**VERSALLES**

«Refrigerado» Telf. 231262. — Desde las 3 (Todd-Ao) «EL MUNDO ESTA LOCO, LOCO, LOCO, LOCO», un film de Stanley Kramer, con Spencer Tracy, Milton Berle, Sid Caesar, Buddy Hackett, Ethel Merman, Mickey Rooney, Dick Shawn, Phil Silver, Terry-Thomas, Jonathan Winters. (Color), 70 mm. El espectáculo más fabulosamente cómico de la historia del cine. Horario del film: 3'15 - 6'15 - 9'15. (Aut. todos públicos).

**VERSALLES**

(Refrigerado). — Desde las 3: Teléfono: 46.29.93 BRUCE LEE CONTRA LOS HALCONES NEGROS Bruce Li, Lung Fei, Lulu Wen. Director: Wu Chia Chun (Color). EL CORSARIO ESCARLATA. (Color).

#### SALAS DE REESTRENO

**abc CINEMA**

Avda. Alejandro Rosselló, 38 - Telf. 464527 (Refrigerado) «LAS ALEGRES CHICAS DE EL MOLINO» Piper Christa Leen. Director: J. Antonio de la Loma. Eastmancolor. Complemento: «5 DEDOS Y UNA PISTOLA», Paul Chang Chung Eastmancolor. Aut. Rigurosamente para Mayores 18 años.

**ALEXANDRIA**

Desde las 3: «EL HOMBRE QUE PUDO REINAR» con Sean Connery y «PANICO EN EL TOKIO EXPRESS». — (Todos los públicos).

**CINE ARLEQUIN**

Albacete núm. 5 Teléfono: 29.01.30 «EL HOMBRE DE UNA TIERRA SALVAJE», Richard Harris (color) y «EL CASO DE THOMAS CROWN». Steve McQueen. (Color). — Menores.

**BELLVER CINEMA**

Avenida General Primo de Rivera, núm. 20. Refrigerado. Telf.: 226217 «EL EXTRA», con Mario Moreno (Cantinflas), complemento «LA INDIA EN LLAMAS», Kenneth More, Lauren Bacall, Hebert Lom. Aut. para todos los públicos.

**DUNSON**

Calle Capitán Riera Pou, 43. — Desde las 3: Sábado y domingo: «LA VENGANZA DEL DRAGON NEGRO», con Chew Kou. Director: Wong Tien Cing. «ZINDY» (El fugitivo de los pantanos), con Al Coster, René Cardona. — Director: René Cardona.

**FANTASIO**

Desde las 3: «MANDIGO» y «DESAFIO A LA CIUDAD», con Tomas Milian.

**CINE MODERNO**

De viernes a domingo «EL ALIMENTO DE LOS DIOS» con Ida Lupino y Marjorie Gortner. Complemento: «UN TORERO PARA LA HISTORIA» con Dolores Vargas «La Terremoto» en color.

#### SALAS DE FIESTA

**CADENA FERRER - BARCELONA:** Toda una Organización al Servicio del complejo mundo del NIGHT CLUB, programa en exclusiva. — Los siguientes:

**RIO.** — Floridablanca - Casanovas. Teléfono 243 11 29. Espectáculo único en Europa de base arrevistada y frívolo.

**NEW YORK.** — Escudillers, 5. Tel. 302 31 77. El coliseo del sexy atrevido como gran espectáculo.

**NEW YORK.** — En la pineda de Salou (entre Tarragona y Salou, carretera playa). Un espectáculo 100 por 100 europeo, igual al de Barcelona o mejor. Veánlo, Pases a las 11'45 y 1'15 h.

**STARLETS.** — Avda. Sarriá, 44 (entre calle Loreto y Hotel Sarriá) Tel. 230 91 56. Cada noche a las 11'40 y 1'40, espectáculos fuera serie en Barcelona. Sin lugar a dudas no lo hay mejor en Europa.

**MR. DOLLAR.** — Calvo Sotelo-Infanta Carlota. Tel. 230 50 92. Un pequeño pero gran rincón del sexy en la Plaza Calvo Sotelo **BROADWAY.** — Complejo de diversión en Palma. Espectáculo sexy europeo 100 por 100. — Bebidas, comidas, baile y ligue, hasta la madrugada. (Una noche en BROADWAY es «especial»). — Calle Calvo Sotelo, 118, junto plaza Gomila.

**LA CADENA FERRER** En todos sus locales pasa los espectáculos a las 11'40 y 1'15, y en cada local son diferentes.

**MAKIAVELO** (Hotel San Francisco). Playa de Palma. — Baile con «LOS ROMANTIC'S» y «RUBIS QUINTET».

**S'ESCAR NIGHT CLUB.** — Todas las noches baile y atracciones

**TITO'S** — Todos los días: Baile y atracciones  
**KALKUTA CLUB**—K. Night Club Discotheque. Edificio Pullman Son Matet (Cala Mayor). — Todos los días striptease y baile  
**JACK EL NEGRO** (Es Jonquet). — Cada noche: LOS VALLEDEMOSA y PACU BALLINAS con NOTAS BLANCAS  
**MARTIAN'S** — Baile y atracciones  
**ROSALES.** — Domingos y festivos: Fardes de juventud.  
**CLUB LATINO:** Las Maravillas (Entre balnearios 5 y 6). Baile cada noche con «Acuarela» y «Nosotros»

#### OTROS ESPECTACULOS

**MARINELAND** — Carretera Palma Nova - Teléfonos: 67.51.25.26 Todos los días: Espectáculos continuados de DELFINES, PAPAGAYOS y LEONES MARINOS. — Abierto desde las 9'30

## ¡POR FIN!

### TAMBIEN EN PALMA

SIMULTANEAMENTE CON LAS PRINCIPALES

CAPITALES DEL MUNDO



DESAPARECIDO VUELO 23 EN EL TRIANGULO DE LAS BERMUDAS... PASAJEROS ATRAPADOS BAJO EL AGUA...

## AEROPUERTO '77



Una producción JENNINGS LANG  
Con **JACK LEMMON**  
**LEE GRANT • BRENDA VACCARO • JOSEPH COTTEN • OLIVIA DE HAVILLAND**  
**DARREN MCGAVIN • CHRISTOPHER LEE • GEORGE KENNEDY**  
**JAMES STEWART** como Philip Stevens  
Guión de MICHAEL SCHEFF y DAVID SPECTOR  
Historia de R.A.L. CRAIG y CHARLES KUENSTLE. Música de JOHN CACAVAS  
Dirigida por JERRY JAMESON. Producida por WILLIAM FRYE. Productor Ejecutivo JENNINGS LANG  
Efectos Especiales ALBERT WHITLOCK. Inspirada en la película "Aeropuerto" basada en la novela de Arthur Hailey  
Una película Universal, Technicolor, Panavision. Distribuida por Cinema International Corporation

## ESTRENO: MAÑANA

...NATURALMENTE EN LA PANTALLA DE LOS ACONTECIMIENTOS MAGNOS

## METROPOLITAN PALACE

HOY - ¡ULTIMO DIA!

## «DOCE DEL PATIBULO»

# AGENDA

## HOJA DEL CALENDARIO

HOY, JUEVES: Stos. Gerardo, Gaudencio y Sta. Clara, vg. — El Sol sale a las 6,55 y se oculta a las 20,55. — Luna: C. menguante.

## PROGRAMA PARA HOY

13,45: (\*) CARTA DE AJUSTE  
14,00: PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO  
14,30: (\*) GENTE  
Programa de los servicios informativos que cada día, de lunes a viernes, presenta Isabel Tenaille, con la colaboración de Julio César Fernández. Este espacio consta de noticias, entrevistas y reportajes.  
15,00: (\*) TELEDIARIO (Primera edición)

## TV.

15,36: (\*) PILOTOS DE SPENCER «LOS EXPLOSIVOS» (\*)  
Un veterano piloto, Willie Hunt, necesita urgentemente dinero para poder pagar una operación que le suprima la grave enfermedad que padece. A pesar de la terminante prohibición de los médicos, Willie se decide a volar, transportando un peligroso cargamento de explosivos.  
16,25: PAGINA MUSICAL  
16,33: DESPEDIDA Y CIERRE  
16,40: TOT ART I  
BARCELONA RTVE  
16,50: CATALA AMB NOSALTRES, TOT ART Y BARCELONA RTVE (Sólo para Cataluña y Baleares)

leares de los próximos días,  
19,15: (\*) CARTA DE AJUSTE  
19,30: (\*) AVANCE INFORMATIVO  
19,35: (\*) UN GLOBO DOS GLOBOS TRES GLOBOS  
La emisión infantil contiene los siguientes espacios: «Abrete, Sésamo», «Juan sin miedo», «Cosas de chicos», «Gran noche en Blue Gude», «Mundo acuático».

VD. ESTA VIENDO LA TELEVISION EN COLOR GRACIAS A UN INVENTO DE

## TELEFUNKEN

21,00: (\*) TELEDIARIO (Segunda edición)  
21,30: (\*) LARGOMETRAJE: «Un caso de fraude»  
Interpretes: James Mason, Vera Miles y George Sanders.  
Un comandante de Marina, antiguo héroe, se aburre en las oficinas del almirantazgo. Sus ratos libres los aprovecha en conquistar corazones femeninos en aventuras galantes.  
23,10: (\*) LENGUA VIVA «Onomatopeyas»  
Espacio de divulgación cultural presentado y dirigido por Manuel Criado de Val.  
23,25: (\*) ULTIMA HORA  
23,45: (\*) POESIA E IMAGEN  
23,50: (\*) DESPEDIDA, ORACION Y CIERRE

## U. H. F.

19,30: (\*) CARTA DE AJUSTE  
19,55: (\*) DIBUJOS ANIMADOS  
20,00: (\*) REDACCION DE NOCHE  
21,00: (\*) POLIDEPORTIVO  
Joaquín María Puyal dirige un espacio dedicado a ofrecer una amplia panorámica de la actualidad deportiva nacional e internacional.  
22,30: TRAZOS  
REVISTA DE ARTE  
23,30: (\*) DESPEDIDA, ORACION Y CIERRE  
23,30: TOT ART I  
BARCELONA RTVE  
Repeticion de estos programas emitidos esta misma tarde, en circuito cerrado, para los espectadores de Cataluña y Baleares  
23,35: (\*) DESPEDIDA, ORACION Y CIERRE

(\*) PROGRAMAS EN COLOR

(\*) MAYORES 14 AÑOS

(\*) MAYORES 18 AÑOS

## TELEFONOS DE INTERES

AMBULANCIAS: Tel. 251443.  
BOMBEROS: Tels. 291250 - 251234 y 291254  
CASA DE SOCORRO: Tel. 221279.  
GUARDIA CIVIL: Tel. 241237.  
POLICIA: Tel. 22622  
POLICIA ARMADA: Tel. 211544  
POLICIA MUNICIPAL: Tel. 281600.  
FUZGADO DE GUARDIA (Servicio nocturno) Telf. 212632.

Cupón del ciego 323

## HORARIO DE TRENES

Salidas de PALMA		FERROCARRIL DE SOLLER	
0,15*	6,25 - 7,45 - 8,45	Días laborables	
9*	9,30 - 11 - 12 - 13	Sal. Palma	Sal. Sóller
14	14,30 - 15* - 16 - 17	8,00	6,45
18	18,30 - 19* - 20.	10,30	9,15
		13,00	11,45
		15,30 (2)	14,15 (1)
		19,30 (2)	18,30
		22,30 (3)	21,15 (3)
Salidas de ARTA A PALMA			
1,10	10,10 - 17,10		
Salidas de LA PUEBLA A PALMA			
4,30	10,10 - 15,40 - 20,10		
Salidas de INCA A PALMA:			
0,55	8 - 8,30 - 9 - 10,10	Domingos y festivos	
10,40	11,30 - 12 - 12,40	Sal. Palma	Sal. Sóller
13,40	15 - 16,10 - 17	8,00	6,45
17,40	18,30 - 19 - 20,40	10,30	9,15
20,55		13,00	11,30
		16,00	14,30
		20,00	18,00
		7,25 - 10,10 - 16,10 - 20,10	

## SERVICIO DE TRANSPORTES URBANOS

Lineas	Nombre	Prim. salida	Ult. salida	P. regreso	Ult. regreso	Prec.
N.º 1	Paseo Marítimo	6,00 h.	22,00 h.	6,30 h.	22,30 h.	30.
N.º 2-3	Porto Pi - Cas Catalá	6,00 h.	24,45 h.	6,30 h.	01,15 h.	9.
N.º 4	Palma - Génova	6,00 h.	22,30 h.	6,00 h.	23,00 h.	30.
N.º 5	Palma - Son Dureta	6,20 h.	22,30 h.	6,15 h.	23,50 h.	8.
N.º 6	Palma - Son Español	6,15 h.	21,50 h.	5,55 h.	22,10 h.	40.
N.º 7	Palma - Son Rapiña	6,00 h.	23,00 h.	5,20 h.	23,25 h.	20.
N.º 8	Palma - Son Roca	5,55 h.	23,05 h.	5,45 h.	23,75 h.	8.
N.º 9	Palma - Cas Capiscot	6,15 h.	22,45 h.	6,00 h.	23,00 h.	12.
N.º 10	Palma - Amanecer	6,50 h.	21,50 h.	6,30 h.	21,30 h.	20.
N.º 11	Circunvalación	6,15 h.	22,00 h.	-	-	10.
N.º 13	Pont d'Inca	5,45 h.	11,00 h.	5,36 h.	01,20 h.	8.
N.º 14	Palma - La Soledad	6,00 h.	23,00 h.	6,00 h.	23,15 h.	8.
	Prov Rafal Nou	6,20 h.	21,40 h.	6,00 h.	21,20 h.	60.
N.º 15	Palma - Can Pastilla	5,40 h.	11,00 h.	6,00 h.	11,30 h.	8.
N.º 16	Palma - Establiments	6,30 h.	22,00 h.	6,00 h.	22,30 h.	30.
N.º 17	Son San Juan	6,20 h.	21,30 h.	6,55 h.	22,05 h.	70.
	Aeropuerto provisional	6,30 h.	24,10 h.	7,00 h.	24,40 h.	30.
N.º 18	Ingima	6,10 h.	21,00 h.	6,30 h.	21,30 h.	60.
N.º 19	Facultad	6,20 h.	20,30 h.	8,45 h.	18,45 h.	
N.º 21	Palma Nova	6,15 h.	24,30 h.	7,00 h.	01,15 h.	10.
N.º 22	Portals - Nous	6,15 h.	15,30 h.	6,55 h.	20,55 h.	60.

## radio

R. A. J. 13 - RADIO MALLORCA (Programa para hoy)

Sólo en F. M.:  
16,00: Musical F.M.  
19,00: The Riky Lash Lazzar Show  
Ondas media y de F. M.:  
7,00: Apertura. Cuando Mallorca despierta; 7,45: Matinal cadena SER; 8,30: Primera hora; 10,00: Viva la radio; 11,00: La radionovela de Dany; 11,25: Mediodía Cadena SER; 12,00: Viva la radio (segunda etapa); 13,30: Informa la Ser; 13,55: Hoja de calendario; 14,00: Hora exacta. Palma hoy; 14,05: De todo un poco; 14,15: Actualidades; 14,30: Radio Nacional, Informativo local; 15,00: Cartelera. El musical de las 3; 16,00: Esmeralda; 16,40: Una voz, un estilo; 17,00: Eva nada más; 17,30: Cancionero; 18,00: Media tarde Cadena SER; 18,40: La saga de los Porretas; 19,00: Simón sin cara; 19,30: La radio en directo; 19,58: Hora exacta. Santoral para mañana; 20,00: Informativo de las 8; 21,00: Horabaixa; 21,30: Tiempo para el deporte; 22,00: Radio Nacional de España; 22,30: Diario musical Ser; 23,30: La hora 25; 1,00: Programas para mañana y cierre de la emisora.

E. A. K. 18 - RADIO POPULAR (Programa para hoy)

7,00: Apertura; 7,02: Buenos

días; 7,05: A quien madruga... Radio Popular le acompaña; 8,00: Bon día Mallorca; 9,00: La apertura de cada día. — Especial Lluchmayor. — Angelus; 13,00: Hora Trece; 13,30: Radio Popular Informa. — Panorama: Paisos catalans; Noticias Provincial: Sports; Pobles de l'illa; 14,30: Nacional e Internacional Informativo; 15,00: Clarín: Revista Taurina; 15,30: Los Redondos; 16,00: Nuestro Deporte: Aeropalma; 16,30: Rock; 17,00: Entre amigos; 17,30: Equipo 5.35; 18,30: El mundo de los niños; 19,00: Estudio alemán; 20,00: Sorteo cupón pro-ciegos; 20,05: En marcha; 20,30: Teletipo del deporte; 21,00: Panorama: Informativo regional; 21,30: Mujeres separadas d eMallorca; 22,00: Nacional e Internacional Informativo; 22,40: Seleccionamos para Vd. 23,10: Liberty; 23,30: Popular Mitjanit; 0,55: Palabras para el silencio; 1,00: Cierre de la Estación.

F. M. 97,5 MEGACICLOS

7,00: Apertura simultánea con Onda Media; 10,00: Estudio alemán; 11,00: Confidencial con Santolària; 12,00: Simultáneo con Onda Media; 18,45: Programa en lengua danesa; 19,30: Programa en lengua sueca; 20,30: Dateine: Programa en lengua inglesa; 21,00: Simultáneo con Onda media; 1,00: Cierre de la Estación.

CAIDA - GRASA - PICOR - CASPA

NO JUEGUE CON SU PELO, cuídelo

IMCA - JAIME III, 23 - 5.º

TELEFONO 21 07 58 de 11 a 20 horas

PERSONAL ESPECIALIZADO

Control Médico

"Radio mallorca"

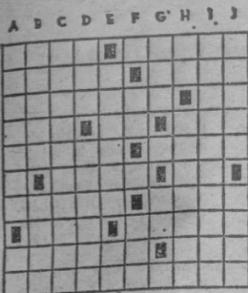
¡¡LA RADIO!!

LA RADIO UN MEDIO EN ALZA

"Radio mallorca"... LA RADIO!!

!costo mínimo por millar de oyentes!

## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES.** — 1: Aflicción, pesadumbre. Obstruya. — 2: Anticuado, así, de esta manera Levantes, subas. — 3: Recogido, ceñido por abajo. Nombre de letra. — 4: Especie de cerveza inglesa. En numeración romana, noventa y nueve. Religiosa. — 5: En plural, extraña, extraordinaria. Pilar que en el circo romano señalaba cada uno de los extremos de la espina. — 6: Abreviatura de punto cardinal. Capullo de seda formado por dos o más gusanos. Símbolo químico del masurio. — 7: En Cinematografía, grado de claridad de las imágenes. Bahía, ensenada. — 8: Preposición inseparable que significa de la parte de acá. Nombre propio de varón. — 9: Estado de Méjico, fronterizo a los Estados Unidos de América. Piedra consagrada. — 10: Pusiéralas espalda con espalda.

**VERTICALES.** — A: Villa de la provincia de Cáceres. Siglas comerciales. — B: Planta euforbiácea, cuyo jugo se ha usado en medicina. Cabeza de partido judicial, en la provincia de Santa Cruz de Tenerife. — C: Diócesis de un antiguo ungüento oloroso. — D: Asteroide número 791 de la serie. En plural, acción de perseguir con insistencia. — E: Dar el espíritu de cierto licor alcohólico.

co. Dios egipcio. — F: Vocal. Símbolo químico del tecnecio. Número romano. Río de la provincia de La Coruña. — G: Familiar. Consonante. Nota musical. Vocal. — H: Lengua que se hablaba en el mediodía francés. Que transcurre en cierto espacio de tiempo. — I: Peine de hierro con que se levanta el paño. — J: Río de la provincia de Huesca. Nombre latino del río Guadiana.

## SOLUCION A LOS PASATIEMPOS DE AYER

### JEROGLIFICO

Emma pasó (en mapa, s; o).

### SALTO DEL CABALLO

«El que hoy te compra con su gran adulación, mañana te venderá con su gran traición».

### CRUCIGRAMA

**HORIZONTALES.** — 1: Amín. Rimar. — 2: Rocas. Rana. — 3: Arocena. Am. — 4: Cam. Mi. Ata. — 5: Alosa. Azol. — 6: T. Dona. Om. — 7: Isaba. Cría. — 8: Ada. Alazo. — 9: Acoosen. Tal. — 10: Basebolero.

**VERTICALES.** — A: Aracati. Ab. Ab. — B: Moral. Saca. — C: Acomodados. — D: Nac. Sobase. — E: Semana. Eb. — F: R. Ni. E. Ano. — G: Ira. A. Cl. L. — H: Ma. Azórate. — I: Anatomizar. — J: Ramal. Eolo.

## LOS SIETE ERRORES



**NECESITAMOS**  
Pintor artístico, pintura rápida, gran cantidad cuadros al óleo para Compañía Hotelera. Teléfonos 22.27.19 — 21.32.25

## ACADEMIA FLEMING

- Arquitectura Técnica y Superior
- Ingeniería Técnica y Superior | Oficial

Ciencias Empresariales  
B.U.P — C.O.U.

• 5 años en contacto con la Universidad Politécnica de Barcelona nos avalan.

Para Matriculas:  
C/. Julián Alvarez, núm. 4, entresuelo  
Teléfonos: 29.55.41 — 25.49.24

## QUINIELISTAS

Para formar peña, busco socios CAPITALISTAS (mínimo 100.000 pesetas)  
Contactar: Teléfono: 28 02 72 de 4 a 7 tarde.

**BUEN AGUA, LA DE SU GRIFO.**  
Quedará descalcificada y sin sabor a cloro al pasar por



## WIL-SON

mini-estación para el tratamiento del agua potable por cambiadores iónicos, importados de Alemania.

Se vende en establecimientos de electrodomésticos, y ferreterías importantes.

Representante para Baleares: FERNANDO SOLER SARDA  
Solar, 49 - San Roque - Tel. 23 39 15 - PALMA DE MAJORCA.

(Aprobado por la Dirección General de Sanidad R/S N.º 138)

## JEROGLIFICO

1000  
M



¿Qué te parece la tela?

### SALTO DEL CABALLO

PA	UN	NE	NÚ	CO
CI	EL	MO	ES	MA
RE	RA	I	DO	TIL
O	LLAS;	MAR	SÍN	SO
DO.	LOJ.	CIO	TAN	CHAN

Con los movimientos del salto del caballo del ajedrez, y empezando por la sílaba subrayada, podrá leer un pensamiento de William Cooper.



ES POPULAR

«BALEARES»

PRESENTA

# BRUCE LEE

## EL REY DEL DRAGON

Dirigida por BRUCE LEE. Producida por RAYMOND CHOW

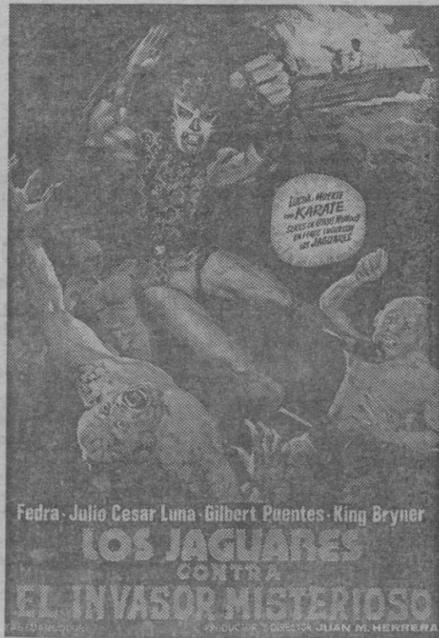
ESTA ES LA ULTIMA PELICULA QUE PROTAGONIZO EL AUTENTICO REY DEL KUNG-FU

## BRUCE LEE

VEALA DESDE

MAÑANA **SALA Astoria**

...Y ADEMAS: **ESTRENO**  
**LUCHA A MUERTE CON KARATE**



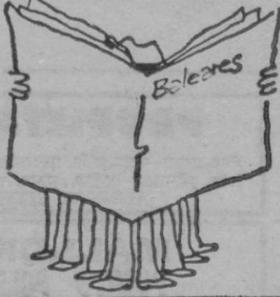
¡UN AUTENTICO BANQUETE PARA LOS AFICIONADOS A LAS ARTES MARCIALES!





# ANUNCIOS

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD  
Y EN NUESTRAS OFICINAS: PASEO MALLORCA, 29  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77



# ECONOMICOS

DOMINGOS Y MARTES: 5 PTAS. PALABRA  
MIÉRCOLES A SABADOS: 4 PTAS PALABRA (MINIMO 10 PALABRAS)



**STA. PONSÁ:** 3 dormitorios, 2 baños chimenea Tranquilísimo. Estupendo construcción. 2.200.000.- Facilidades. MASJAUME. 464250 (15)

**ATICO** Marqués de la Cenía, finalizado a estrenar. 3 dormitorios, baño, aseo, calefacción gas individual. Fabulosa vistas. 2.800.000.- Garaje opcional. SP-3. MASJAUME 464250 (25)

**ZONA HIPER**  
Estupendos pisos llaves en mano, tres dormitorios, baño y aseo, sala comedor cocina con galería. Entrada única 300.000 y 9.000 mensuales  
RUSTIC, J. Valenti  
C/ Velázquez, 6, pral.  
Teléfono: 22-56-00

**ZONA PLAZA TOROS:** Terminados 3 y 4 dormitorios. Desde 950.000. Facilidades. Infórmese sin compromiso. MARQUES. 210771 (16)

**ZONA GENERAL RIERA:** Terminados 3 y 4 dormitorios. Desde 1.090.000. Facilidades. Véalos sin compromiso. MARQUES. 210771 (16)

**ZONA PLAZA FLEMING** Terminados, 3 y 4 dormitorios. Desde 1.725.000. Facilidades. Véalos. MARQUES. 210771 (14)

**ZONA ARAGON:** Terminados. 3 y 4 dormitorios. Desde 1.000.000. Facilidades. Infórmese. MARQUES. 210771 (18)

**FORTI:** Terminados y en construcción 3 y 4 dormitorios. Desde 1.015.000. Facilidades. Infórmese sin compromiso. MARQUES. 210771 (17)

**ZONA PEDRO GARAU:** 3 y 4 dormitorios. Terminados. Desde 1.500.000. Amplias facilidades. Véalos. MARQUES. 210771 (15)

**ZONA BLANQUERNA:** 3 y 4 dormitorios. Terminados. Desde 1.500.000. Facilidades. Infórmese. MARQUES. 210771 (13)

**ZONA PUENTE TREN:** 3 y 4 dormitorios. Terminados. Aparcamiento incluido. Desde 1.640.000. Muchas facilidades. Véalos sin compromiso. MARQUES. 210771 (19)

**ARENAL:** 3 y 4 dormitorios. Terminados. 1.100.000 y 1.375.000. 300.000 entrada única. Resto 10 años. MARQUES. 210771 (17)

**LAS MARAVILLAS:** Fabuloso piso 3 dormitorios. Completamente amueblado. Sin ascensor. Sin gastos comunidad. 1.760.000. Facilidades. MARQUES. 210771 (17)

**ZONA ENSANCHE:** magníficos pisos de 165 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios dobles, 2 baños, armarios empotrados, trastero, orientación sur. 2.500.000.- Facilidades. A. OLIVER. 212540 (22)

**ZONA TENIS, ocasión,** piso de 4 dormitorios, baño, aseo, gran sala-comedor, orientación sur. 1.700.000.- Facilidades. A. OLIVER. 212540 (20)

**AVENIDA ARGENTINA,** oportunidad, magnífico piso 3 dormitorios dobles, baño y aseo, armarios empotrados, teléfono, aparcamiento opcional, grandes facilidades. A. OLIVER. 212540. (21)

**BON DAMETO,** oportunidad, piso 4 dormitorios, baño, aseo, gran terraza, vista al mar, orientación sur. 1.160.000. Facilidades. A. OLIVER. 212540. (21)

**CRUZ ROJA,** pisos 3 y 4 dormitorios, baño, aseo. Desde 1.225.000. Facilidades. A. OLIVER. 212540 (16)

**PEDRO GARAU,** pisos 3 y 4 dormitorios, de 150 m<sup>2</sup>, 2 terrazas. Desde 1.725.000.- Facilidades 10 años y entrada a convenir. A. OLIVER. 212540. (25)

**PISO PLAZA PARIS,** 130 m<sup>2</sup> 4 habitaciones. 1.800.000.- Facilidades. A. OLIVER. 212540 (12)

**PISOS ZONA TOROS,** 3 y 4 habitaciones. Desde 1.450.000. Entrada 280.000. Resto 10.000.- mensuales. Telf. 212540 (17)

**DISPONEMOS HABITACIONES** de lujo en varias zonas de Palma. Telf. 212540. (11)

**OCASION,** piso Via Alemania, 4 dormitorios, baño y aseo, salón comedor con chimenea, 120 m<sup>2</sup> útiles. Calefacción central individual. Precio 1.500.000. FELIU. 217122-217506. (24)

**PISO DE LUJO** en Jaime III 350 m<sup>2</sup>, 5 dormitorios dobles, etc. Un piso por planta y vistas a la bahía y Catedral FELIU 217122-217506 (26)

**RAFAL** Pisos de 3 y 4 dormitorios, salón comedor de 30 m<sup>2</sup> baño y aseo. A estrenar. Precios desde 950.000. Entrada 300.000.- Resto 14.000 mensuales int. incluidos. FELIU. 217122-217506. (30)

**PLAZA REINA,** 4 dormitorios, gran piso antiguo, salón, cocina grande. Milón 200.000. Telf. 221202. (14)

**COMPRO** piso céntrico, no importa su estado, 285320 (de 6 a 10 tarde). Sr. Ortega. (15)

**SON ROCA,** piso tres dormitorios, salón, cocina grande, exento contribución, 630.000 muchas facilidades. 217538. (14)

**ARCHIDUQUE LUIS SALVADOR,** piso primero, 200 m<sup>2</sup>, cuatro dormitorios, dos baños, cocina equipada, comedor, salón 40 m<sup>2</sup> armarios, terraza 50 m<sup>2</sup>, 2.800.000. 217574. (23)

**MARQUES DE LA CENIA,** piso lujo 180 m<sup>2</sup>, cuatro dormitorios, tres baños, cocina con office, terrazas, vista bahía. 6.400.000.- 217538. (20)

**BONANOVA** estrenar, piso cuatro dormitorios, dos baños, cocina amueblada, despensa, terrazas vista bahía, garaje. 3.700.000. 217574. (16)

**ZONA TENIS,** piso primero, tres dormitorios, dos baños, salón grande, cocina amueblada, gran terraza, garaje, exento contribución. 2.400.000. 217538. (19)

**FORTI** (travesía calle Manos), vendo piso 3 habitaciones, cocina, baño, galería comedor, completamente empapelado. 1.250.000. Informes 288117.

**ZONA PZA. ESPAÑA** vendemos pisos 3 y 4 dormitorios. Aticos, sobretáticos y aparcamientos. Facilidades de pago. CONSTRUCCIONES VIDAL, S.A. Tel. 250523. Sábados mañana abierto. (24)

**PLAZA TOROS**  
Piso sin ascensor, llaves en mano, 3 dormitorios dobles, sala comedor con terraza, 2 baños, cocina con galería. Contrato 450.000.- y 10.000 mensuales intereses incluidos.  
RUSTIC, J. Valenti  
C/ Velázquez, 6 pral.  
Teléfono 22 56 00

**EN SON XIGALA** se venden pisos. Llaves en mano, 130.000 entrada, resto hasta 18 años. Razón Jaime III, 23-40-2a. Teléfono 213108. (22)

**VENDO** piso en zona Jaime III, a estrenar 4 hab, 2 baños, calefacción indiv, a gas Orientación sur, acabados semilujo, 3'5 millones. Telf. 221688. (25)

**VENDO** pisos de lujo en zona residencial con 4 y 5 habitaciones, 4 baños, hilo musical, calefacción y aire acondicionado indiv, armarios empotrados, salón con chimenea, Orientación sur, vistas perpetuas a la bahía, piscina, parking, pistas de tenis, jardines, etc. Precios desde 5.600.000 ptas. 221688. (45)

**VENDO** ático 4 habitaciones, 2 baños, instalación de calefacción indiv, a gas, cocina amueblada, garaje opcional, armarios empotrados, zona Pedro Garau. Precio: 2.600.000 ptas. 221688. (26)

**VENDO** piso de 4 habitaciones, baño y aseo, cocina amueblada, con despensa, teléfono, totalmente decorado y empapelado, sito en zona Blanquerna. Precio con facilidades: 1.500.000.- ptas. 221688. (27)

**VENDO** piso de tres dormitorios, zona Luca de Tena, decorado. Precio con facilidades. 1.100.000 ptas. 221688. (16)

**VENDO** ático de tres dormitorios a estrenar zona Honderos, dormitorios amplios. Precio: 1.400.000 ptas. 221688. (15)

**VENDO** piso de cuatro dormitorios a estrenar, zona Honderos, baño y aseo, gran galería, cocina con despensa. Precio: 1.550.000 ptas. 221688. (21)

**VENDO** piso de tres dormitorios a estrenar, baño y aseo, cocina con mucho sol. Zona Forti. Precio: 1.300.000 ptas. 221688. (20)

**VENDO** piso de tres dormitorios a estrenar en calle San Rafael. Precio con facilidades 1.150.000 ptas. 221688. (17)

**VENDO** piso de cuatro dormitorios en Héroes de Manacor a estrenar, baño y aseo. Precio: 2.100.000 pts. 221688. (18)

**VENDO** piso de 170 m<sup>2</sup>, construcción de lujo en Avda. Alemania, Vista al puerto. Precio: 3.300.000.- ptas. 221688. (18)

**VENDO** estudio amueblado en Palma Nova, frente a la playa de San Matías, Edificio con piscina, Calefacción a gas individual. Precio de ocasión. 500.000 pts. 221688 (26)

**VENDO** apartamento de lujo de tres dormitorios en Palma Nova, amueblado, Edificio de pocos vecinos. Precio: 3.300.000 ptas.- 221688 (19)

**VENDO** piso apartamento de 1 dormitorio a estrenar zona Forti. Precio: 675.000 ptas. 221688. (14)

**VENDO** ático de tres dormitorios a estrenar, gran terraza, zona Forti. Precio: 1.800.000 ptas. 221688. (15)

**VENDO** piso de cuatro dormitorios, dos baños, Zona Avdas. 150 m<sup>2</sup> Precio: 2.300.000 ptas. 221688 (15)

**ZONA Balmes,** llaves en mano, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, despensa, facilidades. 1.850.000. VIVERN. 244916. (16)

**ZONA CRUZ ROJA:** 3 dormitorios, baño, aseo, acabados primera calidad. 1.225.000. VIVERN. 244916 (13)

**ZONA PZA. MADRID,** en construcción, 4 dormitorios dobles, dos baños completos, acabados primera calidad, magnífica situación. 1.850.000. VIVERN. 244916. (19)

**ZONA PZA. TOROS:** 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, armarios empotrados, galería, 1.600.000. VIVERN. 244916. (15)

**ZONA BLANQUERNA,** a estrenar, 4 dormitorios, dos baños buenos acabados, garaje opcional. 1.690.000. VIVERN. 244916. (15)

**ATICO** Zona Tte. Sánchez, 3 dormitorios, baño, sala-comedor terraza 20 m<sup>2</sup>. Precio: 1.600.000 ptas. INMOBILIARIA CABA A BENNASSAR. Avda. Gral. Primo de Rivera, 19. Telf. 461450. (28)

**ATICO** zona Junipero Serra, 1 dormitorio, despacho, sala-comedor, cocina equipada, terraza, etc. Precio: 1.600.000 ptas. INMOBILIARIA CABA A BENNASSAR. Avda. Gral. Primo de Rivera 19. Telf. 461450. (29)

**PISO PL. 4º** sin ascensor / Tomás Forteza, angular / Gral. Ricardo Ortega, 4 dormitorios 1 despacho, sala-comedor, trastero, baño, balcones, etc. Precio: 1.350.000 ptas. INMOBILIARIA CABA A BENNASSAR. Avda. Gral. Primo de Rivera 19. Telf. 461450. (40)

**ZONA HIPER** piso 6º llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor con terraza, cocina con galería, baño completo. ENTRADA UNICA 250.000 ptas. RESTO 12.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**PEDRO GARAU** piso 1º llaves en mano de 3 dormitorios, cocina, baño completo, sala comedor, terraza de 30 m. PRECIO 1.075.000 ptas. Entrada Unica 275.000 ptas. Resto 10.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**ZONA CENTRO** piso llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor, cocina con despensa, aseo. PRECIO 650.000 ptas. Entrada Unica 150.000 ptas. Resto 6.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**RAFAL** piso bajo con jardín, llaves en mano, de 3 dormitorios dobles con armarios, sala comedor con terraza, cocina con galería, baño completo. Precio 1.200.000 ptas. Entrada Unica 200.000 ptas. Resto 13.820 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**LA SOLEDAD** piso 2º llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor, cocina con galería, baño completo. Precio 700.000 ptas. Entrada Unica 225.000 ptas. Resto 6.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**FORTI** pisos llaves en mano de 100 m<sup>2</sup>. de 3 dormitorios, sala comedor, cocina con galería, baño y aseo, sin ascensor. PRECIO 1.015.000 ptas. Entrada Unica 215.000 ptas. Resto 10.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**GENOVA** pisos de 1-2-3 dormitorios, sala-comedor con terraza, cocina con galería, baño completo y aseo. ENTRADA UNICA 100.000 ptas. Resto 9.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**ARAGON** piso 2º llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor con terraza, cocina completamente amueblada con galería, baño y aseo. PRECIO 1.350.000 ptas. Entrada única 250.000 ptas. Resto 10.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.

**ZONA Balmes,** llaves en mano, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, despensa, facilidades. 1.850.000. VIVERN. 244916. (16)

**ZONA CRUZ ROJA:** 3 dormitorios, baño, aseo, acabados primera calidad. 1.225.000. VIVERN. 244916 (13)

**ZONA PZA. MADRID,** en construcción, 4 dormitorios dobles, dos baños completos, acabados primera calidad, magnífica situación. 1.850.000. VIVERN. 244916. (19)

**ZONA PZA. TOROS:** 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, armarios empotrados, galería, 1.600.000. VIVERN. 244916. (15)

**ZONA BLANQUERNA,** a estrenar, 4 dormitorios, dos baños buenos acabados, garaje opcional. 1.690.000. VIVERN. 244916. (15)

**ZONA HIPER** piso 6º llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor con terraza, cocina con galería, baño completo. ENTRADA UNICA 250.000 ptas. RESTO 12.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**PEDRO GARAU** piso 1º llaves en mano de 3 dormitorios, cocina, baño completo, sala comedor, terraza de 30 m. PRECIO 1.075.000 ptas. Entrada Unica 275.000 ptas. Resto 10.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**ZONA CENTRO** piso llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor, cocina con despensa, aseo. PRECIO 650.000 ptas. Entrada Unica 150.000 ptas. Resto 6.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**RAFAL** piso bajo con jardín, llaves en mano, de 3 dormitorios dobles con armarios, sala comedor con terraza, cocina con galería, baño completo. Precio 1.200.000 ptas. Entrada Unica 200.000 ptas. Resto 13.820 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**LA SOLEDAD** piso 2º llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor, cocina con galería, baño completo. Precio 700.000 ptas. Entrada Unica 225.000 ptas. Resto 6.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**FORTI** pisos llaves en mano de 100 m<sup>2</sup>. de 3 dormitorios, sala comedor, cocina con galería, baño y aseo, sin ascensor. PRECIO 1.015.000 ptas. Entrada Unica 215.000 ptas. Resto 10.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**GENOVA** pisos de 1-2-3 dormitorios, sala-comedor con terraza, cocina con galería, baño completo y aseo. ENTRADA UNICA 100.000 ptas. Resto 9.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**ARAGON** piso 2º llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor con terraza, cocina completamente amueblada con galería, baño y aseo. PRECIO 1.350.000 ptas. Entrada única 250.000 ptas. Resto 10.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.

**ZONA Balmes,** llaves en mano, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, despensa, facilidades. 1.850.000. VIVERN. 244916. (16)

**ZONA CRUZ ROJA:** 3 dormitorios, baño, aseo, acabados primera calidad. 1.225.000. VIVERN. 244916 (13)

**ZONA PZA. MADRID,** en construcción, 4 dormitorios dobles, dos baños completos, acabados primera calidad, magnífica situación. 1.850.000. VIVERN. 244916. (19)

**ZONA PZA. TOROS:** 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, armarios empotrados, galería, 1.600.000. VIVERN. 244916. (15)

**ZONA BLANQUERNA,** a estrenar, 4 dormitorios, dos baños buenos acabados, garaje opcional. 1.690.000. VIVERN. 244916. (15)

**ATICO** Zona Tte. Sánchez, 3 dormitorios, baño, sala-comedor terraza 20 m<sup>2</sup>. Precio: 1.600.000 ptas. INMOBILIARIA CABA A BENNASSAR. Avda. Gral. Primo de Rivera, 19. Telf. 461450. (28)

**ATICO** zona Junipero Serra, 1 dormitorio, despacho, sala-comedor, cocina equipada, terraza, etc. Precio: 1.600.000 ptas. INMOBILIARIA CABA A BENNASSAR. Avda. Gral. Primo de Rivera 19. Telf. 461450. (29)

**PISO PL. 4º** sin ascensor / Tomás Forteza, angular / Gral. Ricardo Ortega, 4 dormitorios 1 despacho, sala-comedor, trastero, baño, balcones, etc. Precio: 1.350.000 ptas. INMOBILIARIA CABA A BENNASSAR. Avda. Gral. Primo de Rivera 19. Telf. 461450. (40)

**ZONA HIPER** piso 6º llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor con terraza, cocina con galería, baño completo. ENTRADA UNICA 250.000 ptas. RESTO 12.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**PEDRO GARAU** piso 1º llaves en mano de 3 dormitorios, cocina, baño completo, sala comedor, terraza de 30 m. PRECIO 1.075.000 ptas. Entrada Unica 275.000 ptas. Resto 10.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**ZONA CENTRO** piso llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor, cocina con despensa, aseo. PRECIO 650.000 ptas. Entrada Unica 150.000 ptas. Resto 6.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**RAFAL** piso bajo con jardín, llaves en mano, de 3 dormitorios dobles con armarios, sala comedor con terraza, cocina con galería, baño completo. Precio 1.200.000 ptas. Entrada Unica 200.000 ptas. Resto 13.820 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**LA SOLEDAD** piso 2º llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor, cocina con galería, baño completo. Precio 700.000 ptas. Entrada Unica 225.000 ptas. Resto 6.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**FORTI** pisos llaves en mano de 100 m<sup>2</sup>. de 3 dormitorios, sala comedor, cocina con galería, baño y aseo, sin ascensor. PRECIO 1.015.000 ptas. Entrada Unica 215.000 ptas. Resto 10.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**GENOVA** pisos de 1-2-3 dormitorios, sala-comedor con terraza, cocina con galería, baño completo y aseo. ENTRADA UNICA 100.000 ptas. Resto 9.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**ARAGON** piso 2º llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor con terraza, cocina completamente amueblada con galería, baño y aseo. PRECIO 1.350.000 ptas. Entrada única 250.000 ptas. Resto 10.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.

**ZONA Balmes,** llaves en mano, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, despensa, facilidades. 1.850.000. VIVERN. 244916. (16)

**ZONA CRUZ ROJA:** 3 dormitorios, baño, aseo, acabados primera calidad. 1.225.000. VIVERN. 244916 (13)

**ZONA PZA. MADRID,** en construcción, 4 dormitorios dobles, dos baños completos, acabados primera calidad, magnífica situación. 1.850.000. VIVERN. 244916. (19)

**ZONA PZA. TOROS:** 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, armarios empotrados, galería, 1.600.000. VIVERN. 244916. (15)

**ZONA BLANQUERNA,** a estrenar, 4 dormitorios, dos baños buenos acabados, garaje opcional. 1.690.000. VIVERN. 244916. (15)

**ATICO** Zona Tte. Sánchez, 3 dormitorios, baño, sala-comedor terraza 20 m<sup>2</sup>. Precio: 1.600.000 ptas. INMOBILIARIA CABA A BENNASSAR. Avda. Gral. Primo de Rivera, 19. Telf. 461450. (28)

**ATICO** zona Junipero Serra, 1 dormitorio, despacho, sala-comedor, cocina equipada, terraza, etc. Precio: 1.600.000 ptas. INMOBILIARIA CABA A BENNASSAR. Avda. Gral. Primo de Rivera 19. Telf. 461450. (29)

**PISO PL. 4º** sin ascensor / Tomás Forteza, angular / Gral. Ricardo Ortega, 4 dormitorios 1 despacho, sala-comedor, trastero, baño, balcones, etc. Precio: 1.350.000 ptas. INMOBILIARIA CABA A BENNASSAR. Avda. Gral. Primo de Rivera 19. Telf. 461450. (40)

**ZONA HIPER** piso 6º llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor con terraza, cocina con galería, baño completo. ENTRADA UNICA 250.000 ptas. RESTO 12.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**PEDRO GARAU** piso 1º llaves en mano de 3 dormitorios, cocina, baño completo, sala comedor, terraza de 30 m. PRECIO 1.075.000 ptas. Entrada Unica 275.000 ptas. Resto 10.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**ZONA CENTRO** piso llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor, cocina con despensa, aseo. PRECIO 650.000 ptas. Entrada Unica 150.000 ptas. Resto 6.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**RAFAL** piso bajo con jardín, llaves en mano, de 3 dormitorios dobles con armarios, sala comedor con terraza, cocina con galería, baño completo. Precio 1.200.000 ptas. Entrada Unica 200.000 ptas. Resto 13.820 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**LA SOLEDAD** piso 2º llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor, cocina con galería, baño completo. Precio 700.000 ptas. Entrada Unica 225.000 ptas. Resto 6.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**FORTI** pisos llaves en mano de 100 m<sup>2</sup>. de 3 dormitorios, sala comedor, cocina con galería, baño y aseo, sin ascensor. PRECIO 1.015.000 ptas. Entrada Unica 215.000 ptas. Resto 10.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**GENOVA** pisos de 1-2-3 dormitorios, sala-comedor con terraza, cocina con galería, baño completo y aseo. ENTRADA UNICA 100.000 ptas. Resto 9.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**ARAGON** piso 2º llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor con terraza, cocina completamente amueblada con galería, baño y aseo. PRECIO 1.350.000 ptas. Entrada única 250.000 ptas. Resto 10.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.

**ZONA Balmes,** llaves en mano, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, despensa, facilidades. 1.850.000. VIVERN. 244916. (16)

**ZONA CRUZ ROJA:** 3 dormitorios, baño, aseo, acabados primera calidad. 1.225.000. VIVERN. 244916 (13)

**ZONA PZA. MADRID,** en construcción, 4 dormitorios dobles, dos baños completos, acabados primera calidad, magnífica situación. 1.850.000. VIVERN. 244916. (19)

**ZONA PZA. TOROS:** 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, armarios empotrados, galería, 1.600.000. VIVERN. 244916. (15)

**ZONA BLANQUERNA,** a estrenar, 4 dormitorios, dos baños buenos acabados, garaje opcional. 1.690.000. VIVERN. 244916. (15)

**ATICO** Zona Tte. Sánchez, 3 dormitorios, baño, sala-comedor terraza 20 m<sup>2</sup>. Precio: 1.600.000 ptas. INMOBILIARIA CABA A BENNASSAR. Avda. Gral. Primo de Rivera, 19. Telf. 461450. (28)

**ATICO** zona Junipero Serra, 1 dormitorio, despacho, sala-comedor, cocina equipada, terraza, etc. Precio: 1.600.000 ptas. INMOBILIARIA CABA A BENNASSAR. Avda. Gral. Primo de Rivera 19. Telf. 461450. (29)

**PISO PL. 4º** sin ascensor / Tomás Forteza, angular / Gral. Ricardo Ortega, 4 dormitorios 1 despacho, sala-comedor, trastero, baño, balcones, etc. Precio: 1.350.000 ptas. INMOBILIARIA CABA A BENNASSAR. Avda. Gral. Primo de Rivera 19. Telf. 461450. (40)

**ZONA HIPER** piso 6º llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor con terraza, cocina con galería, baño completo. ENTRADA UNICA 250.000 ptas. RESTO 12.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**PEDRO GARAU** piso 1º llaves en mano de 3 dormitorios, cocina, baño completo, sala comedor, terraza de 30 m. PRECIO 1.075.000 ptas. Entrada Unica 275.000 ptas. Resto 10.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**ZONA CENTRO** piso llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor, cocina con despensa, aseo. PRECIO 650.000 ptas. Entrada Unica 150.000 ptas. Resto 6.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**RAFAL** piso bajo con jardín, llaves en mano, de 3 dormitorios dobles con armarios, sala comedor con terraza, cocina con galería, baño completo. Precio 1.200.000 ptas. Entrada Unica 200.000 ptas. Resto 13.820 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**LA SOLEDAD** piso 2º llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor, cocina con galería, baño completo. Precio 700.000 ptas. Entrada Unica 225.000 ptas. Resto 6.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**FORTI** pisos llaves en mano de 100 m<sup>2</sup>. de 3 dormitorios, sala comedor, cocina con galería, baño y aseo, sin ascensor. PRECIO 1.015.000 ptas. Entrada Unica 215.000 ptas. Resto 10.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**GENOVA** pisos de 1-2-3 dormitorios, sala-comedor con terraza, cocina con galería, baño completo y aseo. ENTRADA UNICA 100.000 ptas. Resto 9.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**ARAGON** piso 2º llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor con terraza, cocina completamente amueblada con galería, baño y aseo. PRECIO 1.350.000 ptas. Entrada única 250.000 ptas. Resto 10.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.

**ZONA Balmes,** llaves en mano, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, despensa, facilidades. 1.850.000. VIVERN. 244916. (16)

**ZONA CRUZ ROJA:** 3 dormitorios, baño, aseo, acabados primera calidad. 1.225.000. VIVERN. 244916 (13)

**ZONA PZA. MADRID,** en construcción, 4 dormitorios dobles, dos baños completos, acabados primera calidad, magnífica situación. 1.850.000. VIVERN. 244916. (19)

**ZONA PZA. TOROS:** 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, armarios empotrados, galería, 1.600.000. VIVERN. 244916. (15)

**ZONA BLANQUERNA,** a estrenar, 4 dormitorios, dos baños buenos acabados, garaje opcional. 1.690.000. VIVERN. 244916. (15)

**ZONA Balmes,** llaves en mano, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, despensa, facilidades. 1.850.000. VIVERN. 244916. (16)

**ZONA CRUZ ROJA:** 3 dormitorios, baño, aseo, acabados primera calidad. 1.225.000. VIVERN. 244916 (13)

**ZONA PZA. MADRID,** en construcción, 4 dormitorios dobles, dos baños completos, acabados primera calidad, magnífica situación. 1.850.000. VIVERN. 244916. (19)

**ZONA PZA. TOROS:** 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, armarios empotrados, galería, 1.600.000. VIVERN. 244916. (15)

**ZONA BLANQUERNA,** a estrenar, 4 dormitorios, dos baños buenos acabados, garaje opcional. 1.690.000. VIVERN. 244916. (15)

**ATICO** Zona Tte. Sánchez, 3 dormitorios, baño, sala-comedor terraza 20 m<sup>2</sup>. Precio: 1.600.000 ptas. INMOBILIARIA CABA A BENNASSAR. Avda. Gral. Primo de Rivera, 19. Telf. 461450. (28)

**ATICO** zona Junipero Serra, 1 dormitorio, despacho, sala-comedor, cocina equipada, terraza, etc. Precio: 1.600.000 ptas. INMOBILIARIA CABA A BENNASSAR. Avda. Gral. Primo de Rivera 19. Telf. 461450. (29)

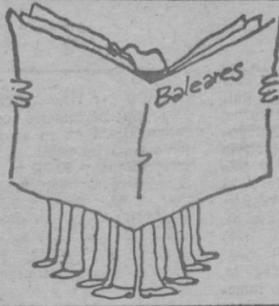
**PISO PL. 4º** sin ascensor / Tomás Forteza, angular / Gral. Ricardo Ortega, 4 dormitorios 1 despacho, sala-comedor, trastero, baño, balcones, etc. Precio: 1.350.000 ptas. INMOBILIARIA CABA A BENNASSAR. Avda. Gral. Primo de Rivera 19. Telf. 461450. (40)

**ZONA HIPER** piso 6º llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor con terraza, cocina con galería, baño completo. ENTRADA UNICA 250.000 ptas. RESTO 12.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**PEDRO GARAU** piso 1º llaves en mano de 3 dormitorios, cocina, baño completo, sala comedor, terraza de 30 m. PRECIO 1.075.000 ptas. Entrada Unica 275.000 ptas. Resto 10.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**ZONA CENTRO** piso llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor, cocina con despensa, aseo. PRECIO 650.000 ptas. Entrada Unica 150.000 ptas. Resto 6.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**RAFAL** piso bajo con jardín, llaves en mano, de 3 dormitorios dobles con armarios, sala comedor con terraza, cocina con galería, baño completo. Precio 1.200.000 ptas. Entrada Unica 200.000 ptas. Resto 13.820 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**LA SOLEDAD** piso 2º llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor, cocina con galería, baño completo. Precio 700.000 ptas. Entrada Unica 225.000 ptas. Resto 6.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**FORTI** pisos llaves en mano de 100 m<sup>2</sup>. de 3 dormitorios, sala comedor, cocina con galería, baño y aseo, sin ascensor. PRECIO 1.015.000 ptas. Entrada Unica 215.000 ptas. Resto 10.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**GENOVA** pisos de 1-2-3 dormitorios, sala-comedor con terraza, cocina con galería, baño completo y aseo. ENTRADA UNICA 100.000 ptas. Resto 9.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.  
**ARAGON** piso 2º llaves en mano de 3 dormitorios, sala comedor con terraza, cocina completamente amueblada con galería, baño y aseo. PRECIO 1.350.000 ptas. Entrada única 250.000 ptas. Resto 10.000 ptas. mensuales. Intereses incluidos.



# ANUNCIOS

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD  
Y EN NUESTRAS OFICINAS: PASEO MALLORCA, 29  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77



# ECONOMICOS

DOMINGOS Y MARTES: 5 PTAS. PALABRA  
MIÉRCOLES A SABADOS: 4 PTAS PALABRA (MINIMO 10 PALABRAS)

12



**MOSA**  
Carretera de Inca Km 2  
Tel. 274700-04 - Palma  
**COMPRO Y PAGO  
AL CONTADO**  
Simcas 1.200; Seat 127;  
Renaults 5, 6 y 12, ma-  
trícula letra. - Señor  
Soler. - Telf. 27 47 00

**GS FAMILIAR  
PM - G**  
con facilidades,  
**CENTRO AUTO**  
Francisco Sancho, 26  
bajos.

**PARTICULAR**  
Vendo 124 SPORT 1600  
Aire acondicionado,  
Buen estado  
Teléf. 29 63 62

**PARTICULAR**  
VENDO 127 3 puertas  
Estado impecable,  
Informes: Telf. 46 22 00  
horas oficina Srta.  
Capó. Después estas  
horas, Telf. 26 00 24

## BOLSA DEL TRABAJO

**IMPORTANTE**  
LAS EMPRESAS están obligadas a sol-  
licitar de las Oficinas de Colocación los  
trabajadores que necesiten, los que a  
su vez tendrán obligación de inscribirse  
como parados cuando hayan de solici-  
tar tal ocupación (Art. 3.º y de 10-2  
1943). Las infracciones serán castigadas  
con multas de 1.000 pesetas. PARA LA  
PUBLICACION DE ANUNCIOS ABOR-  
RALES ES INDISPENSABLE EL VISA-  
DU DE LA OFICINA DE COLOCA-  
CION

13

**DESEAN  
TRABAJO**  
BARES-RESTAURANTES su  
contabilidad al día por só-  
lo 30.000 (una sola vez),  
PLANES CONTABLES,  
control periódico contable,  
Disponible 5.000.000 ptas.  
ampliación capital. Crea-  
ción y disolución empre-  
sas. Consulte su problema  
Asesor empresas. Teléf.  
227220 de 5 a 7. (38)

**SE OFRECE** señorita para  
consultorio médico u ofi-  
cina hablando español e  
inglés. Secretariado y dos  
años experiencia en Gine-  
cología. Teléf. 283510 de  
13 a 17. (25)

**SE NECESITA** oficial u ofi-  
ciala todo el día o sólo  
tardes. Peluquería Encar-  
na C'as Catalá. Tel. 230580.  
(17)

**URGENTE**  
Se necesitan dos mujeres para Empresa de  
Limpiezas.  
Teléfono: 28 30 44.

14

**OFRECEN  
TRABAJO**  
**MODAS**  
EULALIA VISA, cursillo cor-  
te y confección primeros  
junio. Horarios convenir.  
Telf. 211613 (12)

**SE NECESITA** camarero co-  
medor, Hotel Zaida, Paseo  
Marítimo, 23. (10)

**SE NECESITA** oficial u ofi-  
ciala todo el día o sólo  
tardes. Peluquería Encar-  
na C'as Catalá. Tel. 230580.  
(17)

**SE NECESITA** camarero  
comedor, Hotel Zaida, Paseo  
Marítimo, 23. (10)

**SE NECESITA** camarero  
comedor, Hotel Zaida, Paseo  
Marítimo, 23. (10)

**INSTITUTO CAPILAR** bus-  
ca joven peluquera con  
conocimiento corte de pe-  
lo. Trabajo permanente.  
Presentarse BELLIDO  
Conde Sallent, 29 entlo,  
P. Mallorca, diariamente a  
partir 10 mañana y 4 tar-  
de (M-567.198). (29)

**LAILA**, peluquería señoras,  
necesita oficial y media  
oficiala. Juan Saridakis 1,  
Son Matet. (13)

**CHOFERES**  
SE OFRECE chófer primera  
especial y con cartilla de  
taxista. Teléf. 271984. (12)

**SERVICIO  
DOMESTICO**  
SE OFRECEN: Cocineras  
doncellas señoritas niños,  
jornaleras asistentes por  
día o horas. Tels.: 222890-  
225078 225061 (16)

**NECESITAMOS** matrimo-  
nios camareras, doncellas  
jornaleras asistentes se-  
ñoritas niños Conseguir  
mejores sueldos. Gene-  
ral Mola 15 principal

**SE OFRECE**, toda clase de  
servicios domésticos con  
seriedad y garantía. Telf.  
211697. Plaza Olivar Edi-  
ficio España (17)

**SE NECESITA** matrimonio.  
cocineras, doncellas cuer-  
po casa camareras, asisten-  
tas internas y externas  
sueldo a convenir. Plaza  
Olivar. Edificio España  
1º D. (21)

**MATRIMONIO** con niños  
precisa chica interna ma-  
yor de 20 años con infor-  
mes: Teléf. 260344. (14)

**SE PRECISA** chica servicio,  
inútil sin referencias. Lla-  
mar al teléfono 264813 (11)

**DESEARIA** chica de servi-  
cio. Teléf. 230157. (10)

**SE NECESITA** Sra. interna.  
Llamar a partir de las 12.  
Teléf. 240711. (12)

**NECESITAMOS** Sra. res-  
ponsable interna, para  
casa particular inútil sin  
referencias. Tel.: 235551 y  
298944. Sólo tardes (16)

**SE NECESITA** empleada de  
hogar sepa cocina y casa,  
con informes, sueldo a  
convenir 216002. (15)

**SE OFRECE** señora cuidar  
niños noche y día buen  
trato, calle Gabriel Car-  
bonell núm. 57-4º. Palma.  
(16)

**PRECISAMOS** chica, para  
servicio doméstico, de 9  
a 6 tarde. Informes: c/  
Aragón, 6. (14)

**HOSTELERIA**  
SE NECESITAN camareros  
y ayudante camarero. Abs-  
tenerse los no profesiona-  
les. Bien retribuidos. Res-  
taurante Antonio, Paseo  
Generalísimo Franco, 21.  
(18)

**SE NECESITA** camarero co-  
medor, Hotel Zaida, Paseo  
Marítimo, 23. (10)

**HOTEL 4 ESTRELLAS**, ne-  
cesita segundo jefe de co-  
cina, cocinero y pinche.  
Dirigirse al teléfono 221988.  
(16)

## FALTAN PERSONAS AMBOS SEXOS

Dinámicas con buena presencia, correctas  
en el vestir, facilidad de palabra y verdade-  
ro espíritu de trabajo. Para visitas de Rela-  
ciones Públicas. No importa no sepan, se les  
enseñará. Los ingresos serán superiores a las  
30.000 ptas. mensuales.  
Presentarse hoy y mañana. De 10 a 1 y de  
4 a 6 en Plaza Olivar. Edificio España, 1º  
H INCESA.

**HOTEL DE 5 ESTRELLAS**,  
precisa: ayudantes de ca-  
marero, de cocina y cocie-  
nero. Informes: Teléfono  
223606. (15)

**VARIOS**  
PROPONEMOS trabajo case-  
ro, 30.000 pesetas mensua-  
les. Información: Publil-  
renta, Alboraya (Valencia). (10)

**GANE DINERO** efectuando  
trabajos caseros y direc-  
ciones mano o máquina.  
Apartado 106 ALTEA (Ali-  
cante). (14)

**BUSCAMOS** personas para  
trabajos caseros muy ren-  
tables. UNIVERSAL-AL-  
TEA (Alicante). (10)

**IMPORTANTE EMPRESA**,  
precisa personas ambos  
sexos para su departa-  
mento comercial. Se re-  
quiere: Buena presencia,  
iniciativa y capacidad de  
trabajo. Se ofrece: buena  
oportunidad para quienes  
deseen labrarse un brillan-  
te porvenir comercial den-  
tro de una sólida e impor-  
tante empresa. Auténticas  
posibilidades de promo-  
ción Elevados ingre-  
sos. Interesados personar-  
se de 10 a 12 y de 5 a 7  
h., en calle Juan Crespi,  
10-1º-C. (64)

**¿ES VD. HABIL?** ¿Busca Vd.  
trabajo? Venga a vernos a  
Vía Alemania 15, entlo.  
puerta 9. Atenderá Sr. Gar-  
cía (de 5 a 7 tarde). (24)

**SE NECESITAN** señoritas  
para barra americana. Lla-  
mar de 12 a 18. Tel. 276492.  
(13)

**SE PRECISA** dependiente  
para souvenirs en Menor-  
ca, si es posible con cono-  
cimiento de inglés. Se da-  
rá alojamiento y manu-  
tenimiento. Teléf. 231840. (ma-  
ñanas). (22)

**SE NECESITA** dependienta  
y ayudanta mayor de 25  
años para tienda de sou-  
venirs en Plaza de la Ca-  
tedral. Informes: Oficina  
de Empleo, calle Santiago  
Ramón y Cajal núm. 15,  
Palma. (29)

**NECESITAMOS** señoras o  
señoritas para trabajos en  
casa. Imprescindible sepan  
hacer punto. Referencia  
Sr. José María. Tel. 680826  
de 6 a 8 tarde. (23)

**IMPORTANTE ALMACEN** de  
recambios de automóviles,  
interesa nombrar para es-  
ta zona: REPRESENTAN-  
TE a comisión, para la  
venta de sus productos.  
Indispensable disponga de  
vehículo del tipo que sea.  
Formación a cargo de la  
empresa. Aseguramos be-  
neficio. Informes: Teléf.  
462200 horas oficina. (41)

**SE NECESITAN** señoritas  
para masajes, mayores de  
edad, no precisan experi-  
encia, se las enseñará;  
bien remuneradas. Infor-  
mes: Francisco Sancho 30  
principal: 4 a 8 tarde. (25)

## TORNERO

OFICIAL 2º ó 3º

Se precisa en Empresa  
del Polígono

Informes en Oficina  
de Empleo c/ Santiago  
Ramón y Cajal, 15.

## JOVENES

AMBOS SEXOS

- Dispongan de tiempo libre por las mañanas.
- Precisamos para la venta de nuestro diario.
- No hace falta experiencia.
- REGIMEN LIBRE.

Presentarse de 11 a 12, mañanas,  
en Paseo Mallorca, 9 - B.

## IMPORTANTE EMPRESA INTERNACIONAL PRECISA APAREJADOR

**SE EXIGE:**  
• Experiencia a pie de obra.  
• Dominio idioma francés.  
• Residir en Argelia.  
**SE OFRECE:**  
• Absoluta reserva colocados.  
• Sueldo elevado según aptitudes.  
Oficina de empleo SEAF-PPO.  
Ramón y Cajal, 15 - Palma.

## SE NECESITA

**EMPLEADA DE HOGAR INTERNA**  
con experiencia e informes.  
Interesadas llamar al teléfono: 26 38 21.

## IMPORTANTE EMPRESA

con futuro en el ámbito nacional  
e internacional necesita:  
**SECRETARIA DIRECCION**

- Con experiencia.
- Conocimiento inglés hablado y escrito.
- Fecha de comienzo a convenir.

Tel.: 226523. Srta. Rosa.

## MECANOGRAFA

(AUXILIAR ADMINISTRATIVA)

Se necesita en importante Empresa Polígono.  
Mínimo 250 pulsaciones por minuto.  
Jornada de lunes a viernes.  
Informes: OFICINA DE EMPLEO. Calle  
Santiago Ramón y Cajal, 15. - Palma.

## SE NECESITA

Señora o señorita para cuidar 4 niños,  
dormir en casa. Preferible de 50 años o más.  
Presentarse en Ribadavia, núm. 9 - B. -  
Sr. Vidal.



**Precisamos: APRENDICES/AS y  
AYUDANTES/AS CARNICERIA**  
Presentarse: Oficina Empleo. Calle Santiago  
Ramón y Cajal, 15.

## AGENTE INMOBILIARIO

NECESITA AYUDANTE

- = Para funciones de Contabilidad, ventas, correspondencia y análogos.
  - = Ideal para persona de carácter abierto con visión comercial e idiomas. Inglés imprescindible. Se ofrece sueldo fijo más comisiones y gastos locomoción.
- Presentarse Oficina de Empleo del SEAF (PPO). C/ Santiago Ramón y Cajal, 15.

## PRECISAMOS VENDEDORES

A comisión ramo alimentación y limpieza.  
Firmas muy conocidas. Concertar entrevista  
exclusiva RE-ZA teléfono 246726 de 12 a 13,30

## NECESITAMOS 4 LIDERES EN VENTAS

**OFRECEMOS:**  
- Formación a cargo de la empresa.  
- Alta remuneración  
- Posibilidad de ocupar puestos directivos dentro de la Cadena en un periodo no superior a dos años.

**EXIGIMOS:**  
- Buena presencia y trato agradable.  
- Cultura a nivel bachiller superior  
- Vehículo propio.

La Srta. Cristina les atenderá en el número  
24.05.62, de 9'30 a 13,30 y de 18 a 21 horas

## otras secciones

15



**HOSPEDAJES**  
SEÑORITAS compartirían  
habitaciones todo confort  
derecho cocina otras se-  
ñoritas. 294642. (10)

**HABITACION** zona Cort, se-  
ñora o señorita respon-  
sable, derecho cocina, calle  
de las Monjas núm. 6.  
Perfumería Parigé. (16)

**INGLES** todos niveles. In-  
dividuales grupos redu-  
dos. Enseñanza gamet.  
zada. Tel. 296675 (10)

**CLASES PARTICULARES**  
E.G.B., B.U.P., C.O.U. y  
lectividad Grupos redu-  
dos. Terrasa-Solano, Ca-  
llerma Massot 2-3º (esque-  
na 31 Diciembre) Tel.  
277369. (10)

**GRADUADO ESCOLAR:** Co-  
sillo intensivo, exa-  
men septiembre. Iniciación a la  
**CONTABILIDAD**. Profes-  
res especializados. Hui-  
rios adecuados para traba-  
jadores. Teléf. 251957. (10)

**INGLES EN EL ARENIL**  
Profesor nativo, muy ex-  
perimentado, da clases  
Todo el año. Telf. 266300.  
(10)

**E.G.B. G. E.** contabilidad  
domicilio. Telf. 277000.  
Llamar de 5 a 7. (10)

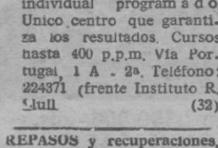
**INGLES - ALEMAN**, Método  
audiovisual alternando con  
ortodoxo. Grupos reducidos.  
IDIOMAS RAMBLA  
Pl. Sta. Magdalena, 3. (10)

**CLASES DE FRANCÉS** In-  
dividuales para principian-  
tes. Telf. 289720 de 9 a 11  
de 15 a 18. (10)

**PROFESORA PIANO**, clases  
individuales y colectivas.  
Teléf. 232009. (10)

**SE DAN CLASES** de inglés,  
francés, cultura general y  
mecanografía. Telf. 275334.  
(10)

16



**MECANOGRAFIA** sistema  
Audiovisual «Olympia Dis-  
45 horas para alcanzar 300  
p. 3 niveles de aprendiza-  
je simultáneo. Centro  
Uno. Vía Portugal, 1-A,  
2º. Telf. 224371. (24)

**CENTRO UNO** Mecanografía  
audiovisual, clases ma-  
ñanas-tarde y noche, sistema  
individual program a d o.  
Unico centro que garanti-  
za los resultados. Cursos  
hasta 400 p.p.m. Vía Por-  
tugal, 1 A - 2º. Teléfono:  
224371 (frente Instituto R.  
Lull. (32)

**REPASOS** y recuperaciones,  
E.G.B., B.U.P., I.N.B.A.D.  
Graduado. Cursillo verano.  
Academia OLMOS Oimos  
21. Telf. 210098 (15)

**IDIOMAS**, Francés, Inglés y  
Aleman, repaso EGB pre-  
paración Graduado Esco-  
lar, Cultura General, Con-  
tabilidad, Luna, 16 (Hos-  
talets), Tel: 273240. (18)

17



**VENDO** guitarra Fender,  
Stratocaster, amplificador,  
blafle Musik-Son reverb.  
y eco Wem. Teléf. 283423.  
(10)

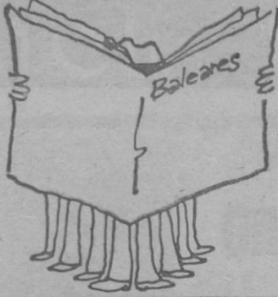
**PIANISTA** y batería profes-  
sionales, se ofrecen para  
hotel o similares. Teléf.  
461439. (10)

## JARDIN DE INFANCIA ES PONT D'ES TREN

Dirigido por puericultoras diplomadas y ase-  
soras, psicólogo y pediatra. - Inscripciones  
de 10 a 1 h. mañanas y de 4 a 8 tarde  
(incluso sábados). C/. Obispo Massanet, 25.  
Teléfono: 24 - 50 - 45

# ANUNCIOS

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD  
Y EN NUESTRAS OFICINAS: PASEO MALLORCA, 29  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77



# ECONOMICOS

DOMINGOS Y MARTES: 5 PTAS. PALABRA

MIÉRCOLES A SABADOS: 4 PTAS PALABRA (MINIMO 10 PALABRAS)

18



REPARAMOS televisores y antenas. Servicio a domicilio, rápido y garantizado. Tel. 277025 (10)

ANTESA. Reparaciones televisores y antenas. Servicio rápido a domicilio. Tel. 241195 (11)

TELE-ESTADIO. Servicio técnico televisión, Francisco Martí Mora, 16. Tel. 237225 - 236371 (11)

REPARAMOS antenas y televisores. Servicio rápido. Teléfono 290839 (10)

REPARAMOS televisores, antenas y radio-cassettes. Servicio rápido y económico. Tel. 281147 (10)

REPARACIONES I.V. a domicilio, instalaciones, reparación antenas. SATEL-SA BALEAR. Escultor Gaimés 7. Tel. 291267 (14)

**TELECON**  
Reparaciones urgentes a domicilio. Radio Televisión Blanco negro y color. Antenas colectivas e individuales. Precios económicos. Acudimos al momento. 25.48.05

ATENCION. No pague más desplazamientos caros para reparar su TV o antena. Llame a los teléfonos 292659 - 464193. Nota: Dejamos su problema resuelto antes de las 2 horas. Precios económicos. (30)

ATENCION. Para reparar su TV urgente llame a los Telfs 292659-464193. Nota: Acudimos dentro de las 2 horas. Precios económicos. (20)

19



**VOLVO CONCESIONARIOS**, S.A. Embarcaciones y conjuntos nuevos y de ocasión procedentes de cambios: Orozco 21' Cabinado, Draco 2.000 Cabinado; Draco 1.700, Glaston V-184, V-174, V-142, Epe, 401. Fueraborda. Exenta de impuestos. Todas entrega inmediata. (38)

DE OCASION. Lancha Copino motor 1.500, Glaston 14' Evinrude 60 HP todas revisadas. Precios razonables. Facilidades. Exposición y venta Héroes de Manacor, 29. Teléfonos 464225-464226 (26)

**VOLVO CONCESIONARIOS**, S.A. Motores Fueraborda Intraborda y Diesel Desde 3'9 HP hasta 240 HP. Recambios originales Volvo Penta. Héroes de Manacor, 29. Telfs. 464225 - 464226 (26)

**MOTOR BOATS, S.A.** Importadores exclusivos Corenet, 32 Oceanfarer, 31 Seafarer, 26 Family, 24 Midl, Boston Whaler en exclusiva para España. Modelos 11' y 13' Sport. Información y ventas Héroes de Manacor, 29. Tel. 464225-464226 (36)

**SUZUKI** motores fuera borda, 2 HP. por 25.000 ptas. Hasta 50 HP electrónico por 180.000 ptas. 1 año garantía. Recambios y servicio técnico. Exclusiva para Baleares. Nautech, C/ Monseñor Palmer, 6. Tel. 231077 (33)

470 PARTICULAR, vendo impecable. Telf. 263838 de 2 a 4. (10)

PARTICULAR vende bote «Copino» modelo «Esturión» con motor de 9 1/2 HP. Evinrude. Tel. 282074. (14)

**Motonáutica VERT**  
C/ Fco. Fiol y Juan, 15  
Telfs. 290198 - 290139

MOTONAUTICA VERT, dispone de todos los enganches para remolques homologados para todas las marcas de coches naciones (17)

MOTONAUTICA VERT, venta de resina para reparación de embarcaciones. (10)

MOTONAUTICA VERT, motores, fueraborda EMECE nacionales a la altura del mejor extranjero pero más barato. (19)

**BARREIROS**  
**Motores marinos MOSA**  
Carretera Inca, Km.2  
Tel. 279600

DUFOUR. Esta es la marca de cruceros a vela actual. NAUTICA MUS. El Molinar (14)

COPINO. Lanchas de 36 y 25 palmos. Botes de 20, 18 y 15 palmos. En diesel y fueraborda. NAUTICA MUS. El Molinar. (22)

TAYLOR. Todos los modelos. NAUTICA MUS. El Molinar. (10)

ARCHIMEDES. Fabricados por Volvo Penta con el prestigio y garantía de la marca. NAUTICA MUS. El Molinar. (17)

NAUTICA MUS. No podemos anunciar todo pero tenemos casi todo. Venga a verlo. Capitán Ramonell Boix 166 El Molinar. (17)

ZODIAC. La marca por excelencia de botes y lanchas neumáticas. Ahora también en Náutica MUS. El Molinar. (17)

VENDO puesto amarre 2 metros. Club Arenal. Telf. 217989. (10)

SE VENDE lancha Glaston V-184, motor 165 HP Cola Volvo, 6 metros. Informes: 282350. (15)

PARTICULAR vende yate «Maravica» 1974, Eslora, 9,60 metros. Motores Volvo 70-108 H. P. Gas-oil Perfectamente equipado. Telf. 232357. (18)

PARTICULAR vende lancha 4,50 m. y motor Chrysler de 45 h. p. con el carro para remolque, pts. 100.000 para informes: 279548 (21)

PARTICULAR vende lancha 5,20 m. motor imbornda Volvo. Visible. COANSA, Capitán Salom, 5. (13)

VENDO Arcoa 570 con Volvo 130-270 120 horas navegación. Informes: Teléfono 246831-60. (13)

PARTICULAR vende lancha 5 m. motor interior Volvo. matriculada. Impecable. Telf. 210612. (12)

SE VENDE compañía alquiler embarcaciones, material muy buen estado. Negocio interesante. Telf. 610372. (13)

VENTA botes poliester 3'99 metros, cubierta cerrada, juego palos y remos. Total, 60.000. Pepin Clemente, Polígono La Paz, Asepa 1. Telf. 252091. (22)

VENDO orza gregal muy buena, 500 kilos hierro. 251213. (10)

VENDO Caravelle 4,60 m. en muy buen estado. Telf. 610372. (10)

**VOLVO CONCESIONARIOS, S.A.**  
PRESENTA FUERABORDAS 1977

- Bajo peso.
- Seguridad de funcionamiento.
- Cantidad mínima de gases de escape.
- Funcionamiento silencioso.
- Poco consumo.
- Tres modelos especiales para veleros
- Extensa red de servicio y repuestos
- Consultenos sistemas de financiación

**EXPOSICION Y VENTAS**  
Héroes de Manacor, 29  
T. 464225-464226  
Palma

20

**COMPRAS**

**COMPRO MUEBLES ANTIGUOS**  
PASO A DOMICILIO  
Teléfono: 274889.

COMPRO muebles usados, antiguos y modernos Paso a domicilio. Teléfonos: 299755 y 296125. (13)

POR ENFERMEDAD vendo o traspaso garaje de mecánico, bien montado, con todos los accesorios, despacho y teléfono en calle ancha travesía de General Riera. Telf. 299609. (26)

OCASION. Derribo, tablonos todas medidas, tejas, vigas, hierro... Aragón, 69. (10)

VENDO 10 botes de 10 kilos de mostaza, marca Khunne, con un 20% Dto. sobre el precio fábrica. Informes: Telf. 210752. (21)

VENDO toneles, cafetera 2 grupos, molinillo café, compresor, nevera. Telf. 287236. (11)

OCASION. Se vende churrera automática, c/ Socorro, 81. (10)

VENDO Registradora Sweda, 70.000 ptas. Cafetera dos brazos y molinillo café Gaggia un año, 40.000, ptas. Lavadora Ignis sin estrenar. 25.000. Telf. 232009. (23)

VENDO 4 secadores señoras y un lavado cabezas, 3 plazas. Precio interesante. Informes: Peluquería Antonio, Plaza San Antonio, núm. 12. (19)

LIQUIDO material construcción, planchas encofrar, montacargas, andamios y material vario. Precio interesante. 283044. (13)

22



DESAPARECIDA moto Lambretta, matrícula PM-43290, color verde, gratificaré, teléfono 260863. (11)

DESAPARECIDA perra Pastor Alemán, joven, Atiende por «Flechas». Gratificaré. Tel.: 681383. (11)

**DESAPARECIDO**  
Coche matrícula PM-126.063 modelo Seat 850 Normal blanco. Cualquier informe sobre su paradero teléfono 27.10.06. Se gratificará.

23



MUDANZAS CATALAN transportes en Baleares y península. Económicos. Incluso festivos. Tlf. 293102. (12)



GRUAS Y TRAYLERS  
Transportes diversos Especialidad en embarcaciones, maquinaria, etc. Telfs. 274067 - 275026

MUDANZAS J. MUT ofrece sus servicios especializados. Guardamuebles traslados planos, cajas caudales, Maquinaria, Camiones-grúas. Llámennos, pasaremos a hacerle presupuesto. Telfs: 278044-274656. Curtixó, 31 (Vivero) (26)

MUDANZAS PORTAS, la firma más antigua de Mallorca. Mudanzas nacionales, internacionales. Guardamuebles públicos. Transportes de muebles, Container. Cadres, Pesos pesados. Blanquerna, 45. Teléfono 297800-297804 (26)

TRANSPORTES SAUZA. Trailers, camiones, grúas. Transportes barcas. Telfs.: 297307 - 252716. (10)

**NOCHE Y DIA**  
TRANSPORTES, mudanzas, guardamuebles. Teléfonos 291800 - 291804. Noches y festivos: 241726. (10)

**mobeltrans S.A.**  
MUDANZAS, guardamuebles, embalajes. Telf. 246015, calle Sureda, 53-A. Palma. (10)

24



COCKER, Spaniel, dorados con pedigree fabulosos, Canyplant, Telf. 270566. (10)

CACHORROS Dobermann, color marrón y fuego, excelente pedigree de campeones Reservas 213623. (12)

DESAPARECIDO de Costa den Blancs perro mestizo, color beige, morro y cuello blanco. Llevaba collar antipulgas. Se gratificará Telf. 675862-675117. (21)

PERDIDO pastor alemán macho 6 meses estupenda recompensa, tratamiento veterinario. 238078, 280588. (12)

**Desaparecido**  
SEAT 124 color crema, PM. 136.957. Se gratificará. Teléfono: 264000.

**DESAPARECIDO**  
Coche matrícula PM-126.063 modelo Seat 850 Normal blanco. Cualquier informe sobre su paradero teléfono 27.10.06. Se gratificará.

EXTRAVIADO perro salchicha color blanco y negro, atiende por Koko. Se gratificará. Telf. 272411. (14)

VENDO pastor alemán hembra, pelo largo, 7 meses. Informes: 213623. (10)

ROYAL CANIN, alimentación completa para su mejor amigo. Distribuidores productos para ganadería y también instrumentos para el cuidado de animales. D.E.A.B. Avda. Alejandro Rosselló, núm. 20. Tel. 460714. (31)

SAFARI. Venta de perros de raza, Barón Sta. M.ª del Sepulcro, 5. Tel.: 214162.

VENDO cachorros pastor alemán con papeles L.O.E. y macho 6 meses. Telf. 665069, Algaida (14)

SE VENDE perrito pekinés enano. Telf. 241734. (10)

ESCUELA ADIESTRAMIENTO. Residencia Canina «Baztanetrea» en colaboración con la Escuela Oficial Club Español Perro de Policía. Abierta matrícula nuevo curso adiestramiento. Método internacional, rápido, eficaz. Visítenos sin compromiso en Casas Nuevas de Ca'n Mayol, Parcelas 29-30 (S'Indioteria). Telf. 246695, Palma. (40)

25



PINTOR - EMPAPELADOR Servicio inmediato garantizado. Presupuestos sin compromiso. Telf. 295677. (10)

FONTERO, instalaciones y reparaciones urgentes. Telf. 463757. (10)

LIMPIEZA DE ALFOMBRAS, moqueta, sofás, butacas. Guardamos alfombras. PINGÜINO: Telf. 294340. (11)

MOREY limpia sus alfombras y las guarda en verano. Sistema Shertimp. Tlf.: 277582 (13)

LIMPIE su moqueta y resillos con el Sistema Shertimp de Alfombras MOREY Telf.: 277582

REPARACIONES y reformas de albañilería. Informes: Martín Caimari Teléfono: 294289 (10)

LIMPIEZA DE OFICINAS y su conservación, confíela a EL BRILLO BALEAR. Pida presupuestos. Tel.: 222700. (15)

CRISTALES, escaparates. Su limpieza y conservación confíela a EL BRILLO BALEAR. Tel. 222700. (13)

BENMA. Limpieza alfombras, moquetas y tapicería. Recogida y entrega a domicilio. Tel. 250057. (13)

BENMA. Limpieza de moquetas, sistema MR STEAM o P.E.S. Guardamos alfombras. Tel: 250057 (13)

SALON ANGEL. C/ Angel Guimera, núm. 53 Sábados cerrado. (10)

SALON 7-7, calle Aragón 27. (nuevo personal). Sábados abierto. (10)

MAESTRO de obras se realiza obra nueva y reformas. Telf. 278472. (11)

SE SIRVE TIERRA preparada y estiércol a domicilio. Tel: 231766. (10)

TOLDOS. Presupuestos sin compromiso. Almacenes Aragón, Aragón, 40. Telf. 270100. (10)

SALON MINERVA. Masajes y baños. Avda. Argentina 67, 2º (junto el Banco de Vizcaya). De 11 mañana a 8 tarde. (20)

SALON MINERVA comunica a su clientela y amigos que ha cambiado de dirección y personal. (15)

REPARACIONES de tapicería en general. Telf. 675059 (10)

SALON CAPRI. Masajes y baños, atendidos por señoritas. Calle Francisco Sancho, 30, principal, Sábados abiertos. (15)

PINTURA en general. Colocación de papel moqueta y friso. Telf. 297835-210455. (12)

DECORACIONES Madrid. Pinturas, empapelados, moquetas y barnices. Revestimientos. Telfs. 280902, 245909, 237982. (12)

PINTOR EMPAPELADOR y pintura en general. Presupuestos gratis. Teléfonos 274711 y 461435. (12)

SALON LUZBEL, masajes y baños atendido por nuevas señoritas, sábado abierto. C/ Begonia, 1, 1º, C. Telf. 298248. (18)

SE OFRECEN ALBAÑILES, para toda clase de trabajo. Telf. 279290. (10)

SALON JUPITER, calle Gabriel Maura núm. 15-1º-1 (nuevo personal). (11)

BLANQUEOS Y PINTURAS ABRINES, Femenías, 30, 3º-5ª. Telf. 281496. (10)

URGENCIAS fontanería, electricidad y termos en 2 horas sin recargo. Telf. 262452. (12)

MAESTRO DE OBRAS mallorquín, veinticinco años experiencia albañilería en general. Telf. 244203. (12)

FONTERO, instalaciones y reparaciones urgentes. Telf. 463757. (10)

LIMPIEZA DE ALFOMBRAS, moqueta, sofás, butacas. Guardamos alfombras. PINGÜINO: Telf. 294340. (11)

MOREY limpia sus alfombras y las guarda en verano. Sistema Shertimp. Tlf.: 277582 (13)

LIMPIE su moqueta y resillos con el Sistema Shertimp de Alfombras MOREY Telf.: 277582

REPARACIONES y reformas de albañilería. Informes: Martín Caimari Teléfono: 294289 (10)

LIMPIEZA DE OFICINAS y su conservación, confíela a EL BRILLO BALEAR. Pida presupuestos. Tel.: 222700. (15)

CRISTALES, escaparates. Su limpieza y conservación confíela a EL BRILLO BALEAR. Tel. 222700. (13)

ARREGLOS inmediatos de persianas enrollables y gradulux. Teléfonos 241541 297471. (10)

RETROEXCAVADORA para hacer piscinas, aljibes, zanjas, etc. económica. Telf. 271593. (10)

INSTITUTO J. R., no se cierra al mediodía ni sábados tarde, calle Pasaje Can Curt, núm. 3, bajos. (16)

ELECTRICISTA. Se hacen reparaciones a domicilio. Telf. 280363. (10)

REPARACIONES de carpintería a domicilio. Teléfono 288988 1 a 5. (10)

MUEBLES COCINA, carpintería. Muebles a medida. Telf. 245732. (10)

FONTERIA. Electricidad. Servicio urgente. Telf. 222681. (10)

SALON CAREZZA (nuevas señoritas) masajes, baños. Atendemos en gabinete. Avda. Calvo Sotelo, 55-1º y a domicilio. Telf. 237128. (20)

MIGUEL DE LA ROSA GONZALEZ, traspasa Hostal «San Miguel» en calle Villagarcía de Arosa 31 en Arenal a Angel Navarro Valero. (23)

D. JOSE ALMELA MARTINEZ cesó en la explotación del «Restaurante Casasa Pepe» sito en la calle Punta Ballena s/n, Magaluf, término municipal de Calviá, Baleares, continuando con la explotación de dicho establecimiento don Miguel Juan Matas. (36)

SALON CAREZZA, masajes, baños. Atendemos en gabinete. Avda. Calvo Sotelo, 55-1º y a domicilio. Telf. 237128. (16)

**SE HACEN TODA CLASE**  
De trabajos de albañilería. Telf.: 216285

**ANUNCIAR EN "PEQUEÑOS ANUNCIOS"**  
**ES LLEVAR A CABO UNA BUENA "INVERSION"**

**Pequeño Mundo**  
Restaurante

SERVICIO RESTAURANTE A FABRICAS, COLEGIOS, AVIONES. A PARTICULARES EN SU DOMICILIO CON O SIN SERVICIO. SALA ESPECIAL PARA BANQUETES.  
Restaurante Tel. 26 20 18  
Catering Tel. 25 25 09  
Oficinas Tel. 29 12 90

**ARRENDARIA**  
**COTO LEGAL VEDADO DE CAZA**

Trescientas veinticinco cuarteradas de buenos parajes, apropiados para perdices y caza en general. Caseta para cazadores. Informes teléfono 25.40.68 de 8 a 10 por las mañanas.

**AYER EN EL CEMENTERIO DE PALMA  
EMOCIONANTE HOMENAJE Y ENTIERRO  
DE GABRIEL ALOMAR**

Ante la presencia de unas cuatrocientas personas se llevó a cabo, ayer a primera hora de la noche, la inhumación definitiva de los restos mortales de Gabriel Alomar, muerto en El Calro en 1941 y retornado a Palma el pasado domingo.

Anteriormente se había efectuado un breve acto de homenaje y recuerdo a su figura y significación política, humana e intelectual, tomando la palabra en primer lugar Josep Maria Llompart, en delegación de todas las entidades participantes y Víctor Alomar, hijo de Gabriel, en nombre de la familia. La emoción hizo derramar lágrimas a alguno de los presentes.

Entre los asistentes se encontraban representantes de partidos políticos, centrales sindicales, entidades cívico-culturales, alumnos, compañeros, viejos militantes y familiares del homenajeado. Entre las adhesiones y telegramas recibidos,

en número de quince, cabe destacar la del diputado del P.S.C., Joan Reventós, en nombre del partido; del comité central del P.S.U.C., de Heribert Barrera por "Esquerra Republicana", de la "Asamblea de Catalunya", del grupo parlamentario del Senado "Entesa dels Catalans", firmando Josep Benet, de Jordi Carbonell, de la Casa Catalana, del Omnium Cultural, de distintos secretarios del Congreso de Cultura Catalana... De los parlamentarios baleares sólo vimos a Manuel Mora del P.S.O.E., sus compañeros estaban en Madrid y nada concreto se sabía sobre los demás.

La tumba de Alomar está situada en una de las ampliaciones laterales del cementerio de Palma y está presidida por un monolito en el que figura su nombre y su fecha de nacimiento y la de su muerte. Durante los parlamentos la caja mortuoria estaba cubierta por una barrada que también quedó bajo la lápida. Diversas coronas



fuieron depositadas alrededor. Gabriel Alomar, preclaro hijo de Mallorca ya es, como diría Llompart, "terra de la nostra terra". Ya ha sido recuperado "camino de la edificación del futuro". (Fotos: Cosme VIVES)

**LOS CONDES DE BARCELONA,  
A MADRID Y ESTORIL**

Hoy a mediodía, emprenderán viaje a Madrid por vía aérea.

**KURT WALDHEIM  
EN CHINA**

Durante su viaje por la República Popular de China, el secretario general de las Naciones Unidas visitó la ciudad de Canton, que es el centro político, económico y cultural de la provincia de Wantung.

Después de asistir a un almuerzo ofrecido en su honor, Kurt Waldheim visitó algunos lugares de la ciudad y presenció un espectáculo en un teatro local donde miles de personas aclamaron al ilustre huésped.

También visitó Wilin, importante centro agrícola e industrial de la provincia de Wangsi. El río Wellin, que da nombre a una región casi intocada por el hombre —a no ser en ciertos espacios estratégicamente aprovechados por la técnica moderna—, es de una gran belleza y un punto de atracción para los turistas nacionales y extranjeros.

Hoy el secretario general de las Naciones Unidas regresará a Pekin, desde donde partirá al anochecer dando por terminada su visita a la República Popular de China.

**LOS TURISTAS  
BRITANICOS  
SE QUEJAN DEL  
CELO DE LOS  
CONTROLADORES  
AEREOS ESPAÑOLES**

Numerosos turistas británicos que pasan sus vacaciones en España se han quejado de las insostenibles esperas y retrasos en los aeropuertos españoles, a causa del endurecimiento de la postura de los controladores aéreos españoles.

En Madrid-Barajas, comentan, han tenido que esperar más de cuatro horas para coger su vuelo de regreso al Reino Unido.

En el aeropuerto londinense de Heathrow, todos los vuelos con destino a España tienen un retraso de más de 45 minutos en el mejor de los casos.

rea los condes de Barcelona, Según se ha informado, don Juan de Borbón y doña María de las Mercedes, después de permanecer en Madrid, continuarán viaje a Estoril y regresarán a Mallorca la semana próxima, posiblemente el miércoles.

Los condes de Barcelona llegaron a Palma el pasado día 4 a bordo del "Giralda", que se encuentra amarrado en uno de los muelles del Club de Mar. En estos días pasados don Juan de Borbón ha dedicado varias horas al golf y a seguir de cerca las regatas de la II Semana Balear de Cruceros, del campeonato internacional del Mediterráneo.

**Procedente de Palma  
Llegó a Gerona un  
ministro kuwaití**

GERONA. (Cifra). — Procedente de Palma de Mallorca, ha llegado a Gerona a primera hora de anoche el secretario del Ministerio de Industria y Comercio de Kuwait, Issa Al-Mazidi acompañado de varios financieros de su país.

El propósito de su viaje es

visitar en las próximas jornadas algunas fábricas e industrias de la provincia, con el fin de llevar a cabo diversos contactos para la adquisición de tejas, terrazo y otros materiales para la construcción con destino a su país.

**ELECCIONES EN URUGUAY PARA 1981**

Cuatro años después de haber asumido el poder en Uruguay, los militares anunciaron elecciones generales para noviembre de 1981.

La resolución, fue adoptada

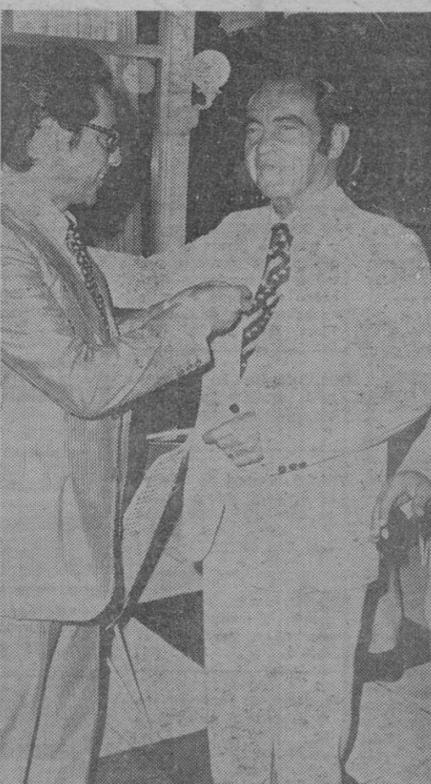
por el presidente Aparicio Mendez, actuando en Consejo de Ministros, haciendo suya "una proposición de la Junta de Comandantes en jefe de las Fuerzas Armadas".

**INSIGNIAS DE ORO Y BRILLANTES A DON  
BARTOLOME RAMON Y A DON JUAN DE VIDAL**



El Comité Organizador del IX Trofeo Ciudad de Palma, ha tenido dos detalles merecedores de todos los elogios. Considerando que, en el historial de las ocho ediciones anteriores, hubo dos promotores, se acordó por unanimidad, concederles las dos primeras insignias de oro y brillantes.

Les fueron impuestas en el transcurso del lunch ofrecido a los clubs participantes y a los



medios informativos en La Caleta, por el presidente de la Junta de Promotores, don Antonio Seguí Gomila.

Resultó un acto brillantísimo. El que se merecían don Bartolomé Ramón Jaume y don Juan de Vidal y Salvá, por la labor llevada a cabo —cuatro años cada uno— en pro del torneo. Erán merecedores de este recuerdo.

**MUNDO CURIOSO**

EN UN CRUCE CENTRICO DE MADRID

**Hoy se estrellará un coche  
a 120 kilómetros por hora**

MADRID. «Europa Press». — Un auténtico accidente de tráfico va a ser reproducido hoy, a la una de la madrugada, en el cruce de las calles Serrano y María de Molina, de Madrid. En ese lugar y a esa hora va a producirse el choque de un vehículo lanzado a 120 kilómetros por hora.

El coche irá conducido por un especialista, y en consecuencia, las posibilidades de que se produzcan víctimas son mínimas. El accidente forma parte del rodaje de una película de Televisión Española, correspondiente a la serie «La segunda oportunidad», en la que se reproducen accidentes de tráfico con todo realismo, y sus consecuencias.

UNA MULA PASEO SUELTA

POR LA CIUDAD

VALENCIA. (Cifra). — Una mula fue hallada sobre las seis de la mañana de ayer, cuando caminaba suelta y abandonada por el jardín botánico Cabanilles.

Una vez recogido el animal, éste fue trasladado a las cámaras municipales, donde, cuatro horas después se presentó su propietario José Cortés Eliseo, quien dijo haber acampado en un solar, situado en la parte posterior de la hípica, de donde escapó la mula. El cuadrúpedo fue devuelto a su dueño.

EXTRAÑO POSO EN UNA

BOTELLA DE COÑAC

SARRIA (Cifra). — Un vecino de Sarriá, Juan José Portela, se sintió ayer ligeramente contrariado al invitar a unos amigos a su domicilio para tomar unas copas de coñac.

El licor tenía, al parecer, un sabor un tanto extraño, que los invitados atribuyeron al posible poso, debido a la antigüedad de la botella.

El origen del extraño sabor se descubrió, sin embargo, cuando el coñac de la botella tocaba a su fin y apareció un ratón, ya descompuesto, a pesar de hallarse impregnado de alcohol.

El anfitrión y sus invitados se desplazaron posteriormente a la capital de la provincia, para presentar su protesta, sin que, por el momento, hayan sufrido molestia alguna corporal por el coñac ingerido con tan extraño aditivo.

**el tiempo TEMPERATURAS  
ALTAS**

Sigue el buen tiempo en todas las regiones españolas, con ambiente soleado y temperaturas en general altas, especialmente en la mitad sur de la península.

Por la tarde se formarán núcleos tormentosos aislados en las montañas del interior, por lo demás, tiempo veraniego a la vista.

Galicia y Cantábrico, nieblas matinales y grandes claros posteriormente con temperaturas moderadas. Meseta norte y meseta sur, cielo poco nublado o despejado por la mañana, con alguna tormenta aislada por la tarde y noche, preferentemente en las zonas montañosas. Temperaturas altas.

Ebro y Cataluña, predominio de los grandes claros con tormentas por la tarde. Temperaturas moderadas.

Levante, sureste y Baleares, tiempo soleado, temperaturas altas.

Andalucía, ambiente soleado y temperaturas muy altas. Canarias, nublado al norte de las islas con alguna llovizna dispersa y ambiente soleado en el resto, con temperaturas muy suaves.

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL

Cielo despejado o casi despejado. Buena mar. Brisas.

OBSERVACIONES

MAXIMA: 30° a las 10,45 horas. MINIMA: 17,4° a las 3,30 horas. HUMEDAD: 68 x 100. SOL: 12 horas, 15 minutos.